Fr.s. 2.- No 11
JOURNAL FONDÉ LE
2 OCTOBRE 1738
39, RUE PIERRE-À-MAZEL
J.A. 2002 NEUCHÂTEL



Jeudi 15 janvier 1998

ADMINISTRATION ET ABONNEMENTS: 032/725 65 01 - RÉDACTION: 032/725 65 01 - Fax: 032/725 00 39 - - ANNONCES PUBLICITAS: 032/729 42 42 - http://www.lexpress.ch - e-mail: info@lexpress.ch

Conseil fédéral Trahi par la maladie, Jean-Pascal Delamuraz annonce son retrait

Les radicaux, les démocrates-chrétiens, les socialistes, les démocrates du centre, les libéraux, le Vorort, l'Union syndicale, les banquiers, les paysans, les vignerons, les israélites même et, si cela se trouve, les journaux qui le disaient fini en été 1992: tout le monde regrette le départ de Jean-Pascal Delamuraz. Ben voyons.

Opinion Santé, conservation!

Eh bien, nous aussi, nous regrettons le départ de JPD. Nous le regrettons franchement, parce qu'il est resté sympathique, sincère, courageux. Et bien sûr, nous le regrettons parce qu'il est demeuré fidèle à ce radicalisme à fibre sociale qui fait honneur à la meilleure tradition politique suisse.

Les douze ans que Jean-Pascal Delamuraz a passés au gouvernement ne lui auront pas apporté que les lauriers du succès. On se rappellera évidemment le non à l'Espace économique européen pour lequel il s'était, avec son ami René Felber, engagé de toutes ses forces. Cet échec l'a mortifié mais ne l'a pas empêché de déployer une énergie intacte pour permettre à la Suisse d'accéder aux marchés mondiaux, par une participation aux organisations internationales et une multiplication des voyages à

l'étranger. Profondément libéral, Jean-Pascal Delamuraz s'est aussi engagé avec constance pour défendre cette richesse qui semble parfois n'avoir de vertu que lorsqu'elle génère des profits immédiats, la paix sociale. Ainsi l'a-t-on vu - avec succès - s'opposer à une législation sur le travail trop unilatérale. Ainsi l'avait-on vu - vainement, en dépit du soutien de Claude Frey prôner un contrôle conjoncturel des taux hypothécaires, à l'époque où ceux-ci flambaient. Jean-Pascal Delamuraz a été un politique; pas un gestionnaire.

Comme il l'avait promis, ce jouisseur de la fonction exécutive renonce plus tôt qu'il l'aurait souhaité, trop atteint dans sa santé. Cet ultime geste de responsabilité est à saluer. Mais le dernier mot ne sera pas politique. A un homme qui inspire plus que de l'estime, de l'affection, nous ne pouvons que lancer du fond du cœur: «Santé, conservation!»

Stéphane Sieber



Jean-Pascal Delamuraz quittera le Conseil fédéral le 31 mars prochain, la veille de son 62e anniversaire. Des raisons de santé sont à l'origine de cette décision, a expliqué hier le ministre de l'Economie, opéré d'une tumeur cancéreuse au foie l'été dernier. L'annonce de cette démission a soulevé une grande émotion dans tout le pays, tandis que, déjà, s'ouvre la course à la succession.

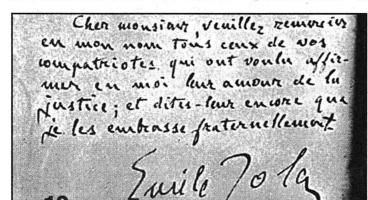


Boissons sans alcool

Campagne relancée

Les différents partenaires de la campagne de promotion des boissons non-alcoolisées repartent au front ce mois.

Lettre précieuse Zola: «Je remercie... les Chaux-de-Fonniers»





Un groupe d'habitants de La Chaux-de-Fonds avait fait parvenir une montre à Emile Zola en reconnaissance de son engagement dans l'affaire Dreyfus. Il avait remercié par lettre.

Neuchâtel Explosif et héroïne au Tribunal



Un producteur de vidéos X a comparu hier en audience préliminaire devant le Tribunal correctionnel de Neuchâtel pour trafic de stupéfiants et détention d'un kilo d'explosif fourni par l'un de ses coprévenus. Mais cet explosif pouvait-il faire boum?

Hauterive Nouveau

gardien au port

Le nouveau garde-port doit être un homme à tout faire à Hauterive. Jean-Claude Hofer entre en fonction ces jours. photo Di Lenardo



				photo dulley
	Actualité cantonale	р 3	Sports	р 19-25
	Régions	p 5-10	Magazine	p 27
"ay	Horizons	p 11	Radio/Télévision	p 32-33
	Suisse/Monde	p 15	Mémento	p 34
	Economie	p 17	Carnet	p 35
	Société	p 18	La Der/Météo	p 36





près de chez vous frais actuel

et tout comme mes 1500 collègues de primo et visavis, je vous propose les actions suivantes:

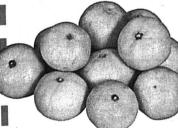
valable dès le 14. 1. 98

03/98



frais et actuel

émentines douces, d'Espagne



Marques exclusives

Limona

pour une vaisselle brillante

Ultra concentré 500 g 2.20

pour la vaisselle 750 g 1.90

700230-110

Vin rouge d'Italie Meriot del

Veneto DOC 95 «Graziella» (+dépôt) 1 litre 3.60

250 g

Fromage français à raclette 100 g

Saucisson 55 Vaudois 300 g env. 100 g

Tavarotti Lard fumé

Nescafé Gold

280 g

Maggi Potages

Café au lait

20 Sachet

Vicks bleu, sans sucre

60 g Johnson's Shampooing baby

Nivea Body Milk

TRIO 3x300 ml 250 ml

Prima Crème-savon liquide Sensitive

Bouteille de recharge 500 ml Brise Désodorisant Provence
 Vanilla

Alpine DUO 2x150 g

Vizir futur Bouteille 1,5 litre Sachet de recharge 1,5 litre

• Poudre 1,5 kg

Ex-Hippocampe et ex-Gégène à Bevaix

Dimanche 18 janvier le dancing propose

Danse et musique orientale

le soir dès 21 h avec un orchestre professionnel du Maroc. Au restaurant : Menu Couscous.

Prière de réserver Tél. 032/846 25 65.126503-113

AVIS DIVERS

BUSTRA

Reinigungen



Nettoyage de meubles rembourrés

Nettoyage de tapis tendus

Tél. 032/342 11 06



Le Cercle National

Restaurant - Grill - Pizzeria Centre-Ville - 2000 Neuchâtel - Tél. 032 724 08 22



A notre estimée clientèle

Les lundis et mardis soirs, apéritif et café offerts lors d'un repas Dimanche midi 10% de rabais sur tous nos prix

Spécialités neuchâteloises, italiennes, françaises, pizzas (25 sortes), pâtes, viandes, poissons, fondue chinoise, fondue au fromage



AIDEZ CELUI QUI A BESOIN DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES!



TOUT DOIT DISPARAITRE!

CHOIX ENORME DE TAPIS D'ORIENT DE TOUTES DIMENSIONS ET DE TOUS PAYS.

Quelles exemples:

BACHTI Motif jardin, Perse



Choix énorme à des prix fous!!!

GHOM

Perse, soie, extra fin

781027-110

CREDIT SUISSE

TAUX D'INTÉRÊT: 10,5% SEULEMENT COMPAREZ SANS TARDER!

TÉLÉPHONE GRATUIT 24 HEURES SUR 24

Exemple de tarif: montant net CHF 5000.-Taux d'intérêt annuel effectif 10,5% Frais totaux pour 12 mois = CHF 275.20 Remboursement du montant net et des frais totaux en 12 mensualités équivalentes

Appelez-nous ou envoyez le coupon au CREDIT SUISSE, Rue du Seyon 12, 2000 Neuchâtel, fax 032/720 98 95

Internet: http://www.credit-suisse.ch/credit-prive E-mail: credit-prive@credit-suisse.ch

Crédit désiré CHF: Mensualités env. CHF: Prénom: NPA/Localité: Rue/No: Tél. privé: Domicilié ici depuis: Date de naissance: État civil: Nationalité: Revenu net CHF: Loyer CHF: Date Signature:

J'autorise le CREDIT SUISSE à utiliser les données ci-dessus pour examiner la demande et à s'adresser à la ZEK. Le crédit à la consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur (Loi sur la police du commerce du Canton de Neuchâtel).

la boutique du tailleur

Pour les

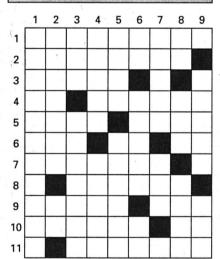
passez d'abord chez nous

Par exemple:

Gilets ou Cardigans en laine Er-148 Fr. 74.

PRÊT-À-PORTER **MESSIEURS - DAMES** Fausses-Brayes 15, 2000 Neuchâtel Tél. (032) 725 69 20

Mots Croisés



Horizontalement: 1. Pas étonnant si Horizontalement: 1. Pas étonnant si elles serrent la pince... 2. Rien de tel pour faire une grande rivière. 3. Le grand livre de la planète. 4. Démonstratif - Producteurs d'ombre. 5. Mit en état de faire feu - On peut le rester, malgré l'âge. 6. Grande voile - Note - Pronom personnel. 7. Calme et détendue. 8. On lui demande toujours de se lever. 9. Piège à excès de vitesse - Une affaire de choix. 10. Groupe à l'écart des autres - Matière première Une attaire de choix. 10. Groupe a l'écart des autres - Matière première pour joaillier. 11. Tenue loin du monde. Verticalement: 1. La spécialité de certains ronds-de-cuir. 2. Muse de la musique - Forme d'avoir. 3. Cours d'eau de taille - Tour d'observation. 4. d'eau de taille - lour d'observation. 4. Posture de yoga - Coque de fruit. 5. Venu de quelque part - Juste, juste! 6. Article - Arrivé - Pages d'atlas. 7. La première culotte, si on peut dire... - Sur la rose des vents. 8. Possédé - Graine à fourrager - Un qui touche au coeur. 9. Plante décorative - Mauvaise humeur. Solution demain.

SOLUTION D'HIER

Horizontalement: 1. Sépulture. 2. En -Nias. 3. Proies - Le. 4. Torve - Pin. 5. Eu - Prêt. 6. Nécrose. 7. As - Aspe. 8. Revenu - Ol. 9. Il - Miel. 10. Oral -Ente. 11, Reps - Es.

Verticalement: 1. Septentrion. 2. Enroué. 3. Or - Caviar. 4. Universelle. 5. Liée. 6. Ta - Psaumes. 7, Us - Prés -In. 8. Lie - Poète. 9. Eventuelles.

Deuxième tournée La campagne pour les boissons sans alcool redémarre

On en remet une tournée! Une seconde étape de la campagne de promotion des boissons sans alcool a démarré hier dans les établissements publics neu-châtelois. L'idée est d'appuyer de manière attractive l'obligation d'offrir des produits meilleurs marché que les boissons alcoo-

Pierre-François Besson et Alexandre Bardet

Une seconde phase de promotion des boissons sans alcool dans les établissements publics neuchâtelois a été lancée hier. Amorcée le printemps dernier sous le slogan «Pour le plaisir: un verre d'eau minérale, de jus de fruits, de limonade», cette campagne est menée par la Chambre cantonale de l'hôtellerie et de la res-

Vous entrez dans un bar et

exigez un verre d'eau gratuit

et la Feuille officielle. Un conseil, abandonnez l'arro-

gance. Car rien dans la loi ne contraint le tenancier à vous

donner satisfaction. Le verre

d'eau, il peut à loisir vous le faire payer. Cette idée «quasi-

ment vieille comme le

monde» du verre d'eau gra-

tuit, le chef du Service du

Rien dans la loi!

tauration, par la section neuchâteloise de la Fédération romande des consommateurs (FRC), par les associations de jeunesse et par l'Etat.

Le logo «Encore une tournée» figure sur des publicités de cinéma, des sets de table et des affiches. Celles-ci sont accompagnées de tarifs que les établissements publics peuvent placarder pour promouvoir trois boissons sans alcool à un prix inférieur, à quantité égale, à la boisson alcoolique la moins chère. La législation cantonale 1993 a d'ailleurs introduit l'obligation de ces trois boissons meilleur marché que les boissons avec alcool, avec affichage très vi-

Premier partenariat

Cette disposition n'est pas toujours respectée, constate Jacqueline Monnin, de la FRC,

commerce et des patentes Anne-Marie Genin n'a jamais

rien trouvé qui puisse l'expli-

quer. Pour ce qui est de la Feuille officielle par contre,

la loi sur les publications officielles donne une piste. Elle

oblige les établissements pu-

blics à s'y abonner. Mais at-

tention, pas à la mettre à dis-

position des clients...

l'instant manier la carotte que le bâton. Au-delà de la loi, «c'est la première fois qu'on arrive à un véritable partenariat autour d'un objectif commun, la santé publique, entre des milieux ayant des objectifs particuliers, économiques notamment», se réjouit Jacques Challandes, chargé de prévention au

laquelle préfère toutefois pour Service médico-social. Et de leurs affaires est donc difficilesouligner qu'il ne s'agit pas d'une campagne contre l'alcool, mais plutôt de promotion d'autres formes de boissons.

La plupart des grossistes en minérales vendent aussi des boissons alcoolisées, en tout cas de la bière. Compte tenu des vases communicants, l'impact d'une telle campagne sur ment mesurable, estime Yves Voegeli, membre neuchâtelois du comité de l'Union romande des distributeurs de boissons. Ceux-ci ont toutefois accepté de véhiculer le matériel publicitaire dans les établissements publics lors de leurs tournées.

Une première phase de cette campagne avait été lancée en

20% des établissements publics avaient joué le jeu en placardant les documents, précise Jacques Challandes. Au niveau de l'impact, le bilan intermédiaire est plutôt positif, mais l'efficacité d'une telle promotion implique une durée d'un an au moins.

AXB

Pour le plaisir: un verre d'eau minérale. de jus de fruits, de timonade

Les affiches et listes de prix sont visibles dans les établissements publics.

photo Charrière

Les jeunes boivent plus

sons ouvertes non-alcoolisées plutôt que de descendre en flammes les breuvages alcoolisés, voilà l'optique positivante des initiateurs de cette campagne. Reste que se profile derrière elle un objectif de santé publique: combattre les méfaits de l'alcool. La consommation dans le canton est assimilable aux tendances observées ailleurs en Suisse, explique Jacques Challandes, chargé de prévention au service médico-social. Premier constat: les jeunes filles rattrapent les hommes dans la

mettent à consommer autant et aussi souvent. Et que boivent-elles de préférence? «Des boissons où le goût de l'alcool est gommé». Les fameuses potions sucrées, lookées à souhait et vendues à grand renfort d'un marketing parfois trom-

«Des mécanismes d'habitude se mettent en place chez les jeunes qui incluent les incitations par le goût, le message, le besoin d'appartenance». Si la consommation tend à régresser chez les adultes, le contraire est donc valable chez

Faciliter l'accès aux bois tranche des 16-25 ans. Elles se les jeunes. Les premières expériences alcoolisées dès l'âge de 12-13 ans sont en progression. Et l'ivresse touche de plus en plus souvent les jeunes adolescents.

«Il est clair aussi que le marasme économique n'est pas pour améliorer les choses», relève Jacques Challandes. Chez les personnes à risque, la consommation tourne facilement à l'alcoolisme en cas de coup dur, type licenciement. «Elles ont de la peine à raccrocher les wagons et tendent à se soigner en oubliant dans l'alcool»

Des propos pas tendres

«Ce n'est pas le délire mais nos membres jouent le jeu». Officiellement, GastroNeuchâtel voit cette campagne de promotion des boissons ouvertes sans alcool d'un bon œil, indique son président Charles-Edmond Guinand. Elle sera même étendue prochainement au plan romand, une décision dans ce sens venant d'intervenir après quelques tergiversa-

En terme de marge bénéficiaire, Charles-Edmond Guinand soutient que servir de l'eau minérale en bouteille quart de litre ou au verre revient au même. «D'ailleurs, es et grillent cent francs dans les time le président, trente pour cent des cafetiers-restaurateurs proposaient déjà les trois boissons moins chères au verre».

Jusqu'au bout

Mais de l'avis personnel de Charles-Edmond Guinand, cette opération enfonce une porte ouverte. «Ce type de campagne sert à donner bonne conscience aux cafetiers restaurateurs. Prenons le problème là où il est. Si les jeunes consomment davantage d'alcool, ce n'est pas durant la journée. Ils ne dépensent rien la semaine,

discos et établissements de nuit. Régler le problème, ce serait par exemple fermer les discos à deux heures au lieu de quatre».

Charles-Edmond Guinand va plus loin: «Le canton tolère des choses que la Confédération interdit. En jouant sur les mots, il permet la vente de boissons alcoolisées aux 16-18 ans alors que Berne n'autorise que celle des boissons fermentées: le vin, la bière et le cidre. Si on veut faire quelque chose, on va jusqu'au bout!».

PFB

Nature Une nouvelle association s'active pour la création de biotopes

Une nouvelle association Créa-Biotope entend agir pour le maintien d'habitats pour la faune dans le canton de Neuchâtel. Son premier projet, dévoilé hier: deux étangs pour les batraciens à Corcelles.

Face à l'appauvrissement des espèces animales et végétales, une association neuchâteloise Créa-Biotope s'est constituée sous la co-présidence de Christian Zbinden, garde-faune, et Pierre-André Bourquin, garde-forestier. Elle s'est présentée hier à Montmollin.

Son but est de coordonner les efforts en vue de maintenir, entretenir ou créer des biotopes, au besoin par l'acquisition de terrains, et de nouer des liens dans les régions limitrophes. Son origine? Le constat de la raréfaction des batraciens venant se reproduire dans le bassin de l'Ensa, à Corcelles. Crapauds et grenouilles se font écraser sur la route et dans le parking. Accessoirement, ils bouchent les canalisations de ce qui est en fait une réserve d'eau en cas d'incendie.

Le remède serait de créer deux étangs à une centaine de mètres plus au nord, en bordure de forêt, sur un terrain mis à disposition par l'Ensa. En y canalisant la migration des batraciens et en déplaçant les pontes, il devrait être possible d'en faire en quelques années un site de reproduction plus sûr.

Les services de la faune et de la nature soutiennent ce projet, mais ne peuvent le prendre en charge faute de moyens. D'où l'idée d'une association privée pour réaliser ces mares. Le devis est de 50.000 francs, somme que le comité espère récolter auprès de donateurs et de sponsors. Un compte bancaire a ainsi été (Banque cantonale ouvert neuchâteloise, Colombier, CCP 01-16586-9, en faveur de Créa-Biotope).

Au-delà de cette action, Pierre-André Bourquin et Christian Zbinden conseilleront les privés qui veulent réaliser dans leur jardin de petits biotopes non seulement esthé-



Créa-Biotope agit pour la reproduction des crapauds à Corcelles. photo Bardet

tiques mais aussi biologiquement utiles. A terme, l'association pense contribuer à la plantation de haies «avec des agriculteurs motivés», en favorisant les arbustes indigènes.

Le comité se défend de contribuer à une pléthore d'associations actives dans le domaine de la nature. Il estime occuper un créneau plus ciblé, avec des projets ponctuels et concrets, que les grands mouvements «souvent débordés». Certains de ces oragnismes ont d'ailleurs annoncé un soutien à Créa-Biotope pour les étangs de Corcelles.

Expo.01 Les télécoms à Swisscom

L'Expo 2001 - rebaptisée Expo.01 - a attribué à Świsscom le marché des télécommunications de l'exposition nationale. Le contrat qui a été signé concerne les infrastructures internes et externes à la manifestation, ainsi que des services d'information. Certaines prestations seront soustraitées, a indiqué hier Swiss-

L'entreprise fournira les réseaux, les équipements et les services nécessaires pour relier les sites de l'exposition entre eux et avec le reste du monde. Les infrastructures feront largement appel aux technologies à large bande, dont certaines ne sont qu'à l'aube de leur vie commerciale. Toutes les installations qui ne subsisteront pas après l'Expo.01 devront être démontées et remises autant que possible dans le circuit commercial normal. /ats

Repas Les musulmans vous invitent à leur table

Un buffet froid et chaud abondamment garni de toutes les spécialités gastronomiques du Proche Orient: c'est ce que proposent les communautés musulmanes neuchâteloises et suisses, qui convient chacun à se réunir gratuitement autour de la table, dimanche 1er février de 12h à 15h45 à la salle Panespo, Quai Robert-Comtesse à Neuchâtel.

Encouragées par la quinzaine interculturelle «Etre musulman au pays de Neuchâtel», ces communautés désirent poursuivre un travail constructif, fait de tolérance et de respect. Ce repas, qui fête aussi la fin du ramadan, offrira à chacun la possibilité d'apprendre à mieux se connaître. Pas besoin de réserver, tout le monde peut venir spontanément. On pourra également visiter des stands de calligraphie, de peintures, de livres, et écouter de la musique traditionnelle et des

BOUDRY-CORTAILLOD-BEVAIX



Route de Boudry 20 2016 Cortaillod Tél. 032/846 32 46

Création et entretien de jardins

到 PEUGEOT

GARAGE B. RUEDIN

Agent Route de Grandson 18 - 2017 BOUDRY Tél./Fax 032/842 44 23



Des prix froidement calculés: Peugeot 306 Husky.



Caves Châtenay-Bouvier S.A.

Tél. 032 / 842 23 33

HEURES D'OUVERTURE

LIFTING

EUROPE» Rénovation et protection extérieure et intérieure au TEFLON Et toujours pose de vitres teintées

F. & G. VICARIO

NOUVEAU

CENTRE AGRÉÉ

«Nº 1 en

Rue des Rochettes 18, 2017 Boudry TÉL. 032 / 842 13 39

HONDA

Le nouveau CR-V Honda, 128 CV. Dès Fr. 29.900.-



Venez vite l'essayer.



First man, then machine.

HONDA AUTOMOBILES NEUCHÂTEL Garage des Jordils S.A. dils S.A. 842 13 95 Boudry



Cortaillod Fam. Gerber - Coteaux 29 Tél. 032/842 35 35

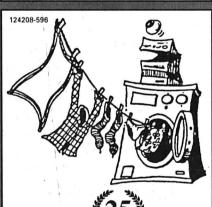
À CORTAILLOD vous passez LA FERME vous découvrez Une de nos spécialités Venez manger

Moules fraîches Feuilletés: morilles - foie de lapin Filets de perche Grillades au feu de bois Pizzas au feu de bois

> Fondue au fromage Fondue aux tomates

Ouverture: 9 h - 14 h / 17 h - 24 h

FERMÉ LUNDI - MARDI

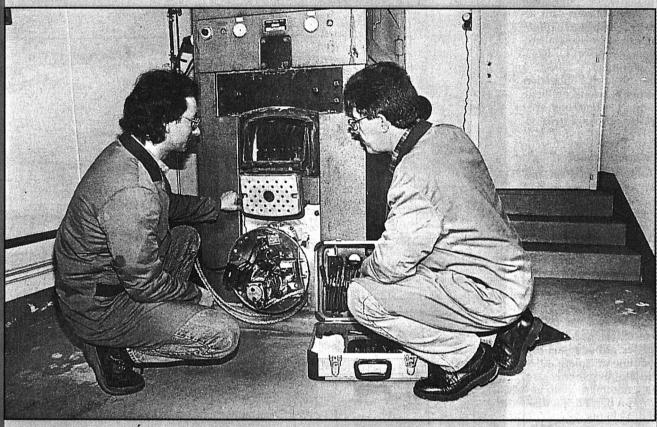


Votre centre: Miele

Krähenbűhl & Cie Pierre-à-Mazel 4,6 Neuchâtel Tél. 032 725 29 14

Electrolux **Appareils** ménagers libres, encastrables et professionnels

Electrotherm S.A. Brûleurs à mazout toutes marques Rue Louis-Favre 13-15 - Boudry



ENTRETIEN ET DÉPANNAGE - Aucune installation de chauffage n'a de secrets pour l'équipe d'Electrotherm SA. / paf-E

partenaire neuchâtelois fiable

D'essence neuchâteloise, Electrotherm SA souffle cette année ses trente bougies. Implantée depuis toujours dans le district de Boudry et agréée par le Service cantonal de l'environnement, elle s'occupe de l'entretien et du dépannage de plus d'un millier d'installations de chauffage sises un peu pardepartinage de plus à un milier à installations de chaullage sises un peu partout dans le canton. De nombreux petits et grands propriétaires ont
d'ailleurs souscrit à son système d'abonnement d'entretien particullièrement
avantageux. A la tête de cette entreprise familiale, Michel Graf est secondé
par Olivier Von Gunten et Joël Clémenceau. Afin de servir la clientèle avec
les compétences requises, tous sont au bénéfice d'un brevet fédéral dans les
domaines du mazout et du gaz. Ils suivent également des cours de recyclage
qui leur permettent d'être au courant des dernières nouveautés de la
branche. En plus de leur spécialisation dans la combustion, tous les trois en branche. En plus de leur spécialisation dans la combustion, tous les trois en savent un bout en matière d'électronique et de mécanique de l'installation de chauffage. Les nouvelles régulations sophistiquées exigent un travail et des connaissances spécifiques. Grâce à une régulation bien pensée, il est en effet possible d'économiser 7 à 10 % de combustible. Enfin, le détartrage de boilers électriques et de chauffage fait aussi partie des différentes et multiples activités d'Electrotherm SA. / E



Epuration de duvets et vente de literie

> Ch. de Ronzi 2 2016 Cortaillod Tél. 032/842 60 42

Nouveau à Cortaillod:

Du lundi au vendredi

de 8 h à 12 h de 14 h à 17 h

Caves Châtenay-Bouvier S.A.

ELECTROTHERN ELECTROTHERM SA

Le spécialiste à l'écoute de vos problèmes de chauffage et d'énergie

Vente, entretien de brûleurs à mazout-gaz toutes marques.

Réglage antipollution selon normes officielles du service de l'environnement

Régulation d'installations de chauffage: réparations, adaptation.

Détartrage de boilers.

Bureau Louis-Favre 15 2017 Boudry Tél. 032/842 16 39 Atelier Les lles 2 2015 Areuse

Brevet fédéral de spécialiste en brûleurs à mazout/gaz

Nouveau: A l'achat de fourres de duvets et d'oreillers

Laura Ashley - Vandyck -Dorma

en ianvier et février 1998



J.J. Favre Rue de la Poste 1 2017 Boudry

Tél. 032 / 841 44 14 - Fax 032 / 841 44 24 Papeterie - Machines



Pariburo Agent exclusif pour le canton de Neuchâtel

Vos idées-cadeaux

chez **B.-C. RUBI**

ARTICLES EN ÉTAIN

Félix-Bovet 32 - Areuse Tél. 032 / 842 24 69

Fermé le mercredi après-midi.

RESTAURANT LA TRINQUETTE



au port de Bevaix Téléphone 032/846 15 54

Manuela OLIVEIRA FONTES **Antonio DIAS FONTES**

Ouvert tous les jours du 1er mars à fin octobre

S. NUSSBAUMER

2022 Bevaix

Ferblanterie • Installations sanitaires Tél. 032/846 21 44 • Fax 032/846 28 62

Des adresses à retenir...

Pommier L'humour libérateur de Saïdou Abatcha

Le Camerounais Saïdou Abatcha se définit lui-même comme «petit-fils d'un savant illettré, licencié es contes sous l'arbre à palabres». On le croit volontiers, mais quand on a assisté au spectacle «Humour noir» qu'il a donné hier soir à Neuchâtel, dans une salle du Pommier pratiquement pleine, on se dit qu'il vaut mieux ne pas limiter cette définition à son seul sens littéral.

Par exemple, l'arbre à palabres n'est plus seulement le baobab de la savane africaine: durant la quasi-totalité de son spectacle, Saïdou Abatcha porte certes un boubou blanc, mais il a aussi enfilé par-dessus un espèce de veston gris mal coupé qui n'a rien d'africain, mais comme en portent sans doute beaucoup de ses frères venus tenter de survivre dans les grandes villes d'Eu-

Mais encore: si Saïdou Abatcha raconte l'Afrique, ses récits ont surtout pour vertu de poser un regard différent sur ce qu'il a vu et vécu ici, y compris, bien entendu, sur nos rapports avec le continent noir. Regard critique? Un regard qui aide plutôt à ouvrir les yeux, grâce à une magie du verbe qui ne doit pas qu'à la tradition orale de chez lui, mais qui puise aussi dans les délires, les collisions, les détournements de sens et la poésie d'un Raymond Devos ou d'un Sol.

Morceaux de sagesse

Saïdou Abatcha reprend ainsi quelques clichés pour les retourner sans pitié, mais avec le sourire: «Si nous Africains parlons beaucoup, c'est que vous en faites trop», assène-t-il ainsi sous les applaudisse-ments de la salle. Mais il peut aussi se moquer de lui-même en même temps qu'il pose un regard décapant sur la vie d'ici.

L'humour, bien sûr, peut porter sur des sujets aussi actuels que la circulation de l'argent entre les banques suisses, les grandes institutions monétaires internationales et les chefs d'Etat des pays du «fiermonde». Mais, à travers un langage et des images pour le moins concrètes quand elles ne sont pas franchement crues, il propose aussi quelques jolis morceaux de sagesse. Une sagesse qui va vers la liberté, la tolérance, mais aussi – à tra vers le conte des deux lézards bagarreurs - vers la conscience des tristes conséquences du renfermement sur

Encore ce soir et demain à 20h30, salle du Pommier; samedi et dimanche au Locle, La Grange, 21h

Deutsch Club Titre en cause

Le titre «Maurice Bavaud et Gretchen», paru dans notre édition de samedi à propos d'une manifestation Deutsch Club, prêtait à confusion. Et pour cause: ce «Gretchen» faisait allusion à un paragraphe du communiqué diffusé par le club, paragraphe finalement non publié.

Il n'y a donc aucun lien entre la lecture-débat à propos de Maurice Bavaud qui se tiendra ce soir (en allemand) dans la salle du Conseil général de Neuchâtel, en présence de l'écrivain Rolf Hochhuth, et la comédie «Gretchen» de Lutz Hübner, qui sera présentée, elle, le lundi février./réd.

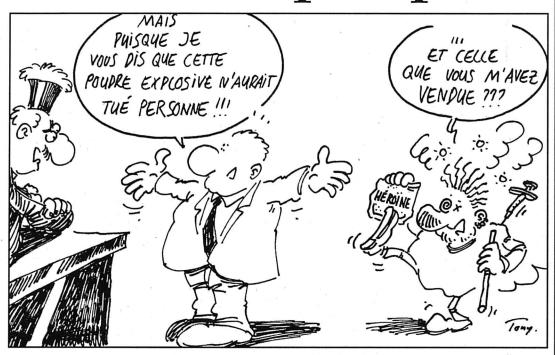
Tribunal Héroïne, explosif douteux et fusil à pompe

Non content d'avoir acheté et revendu de l'héroïne, G.V. a détenu pendant deux ans un kilo d'explosif. Qui ne pouvait vraisemblablement pas exploser, a-t-il expliqué hier au Tribunal correctionnel de Neuchâtel. Et qui a de toute façon fini au fond

On savait G.V. assez porté sur la production de films X, mais le Tribunal correctionnel de Neuchâtel l'a entendu hier, en audience préliminaire, pour infractions graves à la loi fédérale sur les stupéfiants, dissimulation et transport d'explosif et infraction à la loi sur la circulation routière. Deux coprévenus, Y.P. et O.M.F. - ce dernier actuellement hospitalisé - doivent également être jugés dans le cadre de cette affaire.

Comme souvent dans ce genre de cause, G.V. a essentiellement contesté les quantités de marchandise mentionnées dans l'arrêt de renvoi. «Mais là, vous faites les soldes», a lâché le président Pierre Aubert quand, au lieu des 300 grammes calculés par la justice, le prévenu a admis l'acquisition de 130 grammes d'héroïne de fin février à fin

Logiquement, les quantités vendues ont baissé dans les mêmes proportions. G.V., qui a aussi fait commerce de



faibles quantités de cocaïne, a ainsi admis la vente de 100 grammes d'héroïne (au lieu de 240) à divers toxicomanes. en aurait lui-même consommé une trentaine de grammes.

Conseil présidentiel

Y.P. a fabriqué et fourni un kilo d'explosifs à l'intention de G.V. pendant deux ans dès le printemps 1995. Selon G.V., «c'était pour le tournage d'une vidéo». Les deux hommes soutiennent par ailleurs qu'en réalité, la substance en question n'avait pas grand-chose d'explosif. «N'allez quand même pas jusqu'au terrorisme; c'est un peu trop pour vous», a cependant conseillé le président Aubert.

De toute façon, on ne connaîtra sans doute jamais la vraie nature du produit: O.M.F., qui l'avait acquis de concert avec G.V., a fini par le jeter au lac, d'où il n'a pas pu être repêché.

La justice reproche en outre à O.M.F. d'avoir acquis un total de 172 grammes d'héroïne, dont il aurait revendu

grammes, donné grammes, fait l'intermédiaire grammes consommé le solde. Il aurait également acheté consommé un peu de haschisch et de cocaïne.

Il aurait par ailleurs acquis et transporté un fusil à pompe sans autorisation sur la voie publique, provoqué un accident en conduisant sans permis et commis un vol de peu d'importance. On saura ce qu'il en pense lors de l'audience de jugement.

Jean-Michel Pauchard

Galerie Francis

s'est désisté.

Conseil général: nouvelles têtes

Hugues

Après le remplacement, à la fin de l'année dernière, de

Alexandre Müller chez les libé-

raux, puis de Nicolas Bloudanis

par Joëlle Kuhn Rognon au

sein de PopEcoSol, le Conseil

général de Neuchâtel a accueilli

deux nouveaux membres lors

Le législatif du chef-lieu a

ainsi pris connaissance de la démission, pour des raisons fa-miliales, d'Aline Bandelier-Baus (PopEcoSol). Elle est dé-

sormais remplacée par Natalie Francon, deuxième suppléante

de la liste Solidarités lors des

dernières élections commu-

Autre changement au sein de

PopEcoSol, l'arrivée de Ber-

nard Simond, en lieu et place

de Jean-Carlo Pedroli; ce der-

nier, mandaté par l'association Expo 2001 pour s'occuper du

«controlling» environnemental,

avait démissionné tant du Grand Conseil que du Conseil

général, souhaitant dissocier to-

talement ses activités politiques

et professionnelles. Il aurait dû

être remplacé par Jean-Luc Du-

port, premier suppléant de la liste Ecologie & Libertés, qui

AGENDA

de sa séance de lundi.

Scheurer

vernira, samedi à 16 heures à la galerie d'art Arcane, une exposition de peinture qui durera jusqu'au 14 février. Exposition Antonio Bernabé présentera les travaux de ses élèves à la galerie DuPeyrou, à partir de samedi et jusqu'au 24 janvier. Le vernissage aura



lieu samedi à 18h30./réd.



Neuchâtel fbg de l'Hôpital Ce soir, jeudi **OUVERT** JUSQU'À 20H

SOLDES Peseux 9rand-Rue 15 Fermé le lundi matin

URGENT! Cherchons tout de suite pour mission temporaire, environ 6 semaines,

SECRETAIR assurance, service des sinistres

MANPOWER Tél. 721 41 41

Maille-Oh!

Chavannes 23 - Neuchâtel LIQUIDATION du magasin!

La victime était-elle consentante?

Dans les derniers jours de 1996, quatre jeunes gens de Neuchâtel, alors âgés de 19 à 21 ans, se retrouvèrent dans un appartement en compagnie d'une jeune femme et se livrèrent, sur sa personne, à diverses activités sexuelles. Le Tribunal correctionnel, qui a entendu hier les quatre hommes en audience préliminaire, devra décider le 18 mars s'ils ont commis un viol pour une contrainte sexuelle à plusieurs pour les autres. L'auteur du supposé viol est en outre prévenu d'avoir filmé à son insu la même jeune femme lors d'autres ébats sexuels et d'avoir détenu un couteau automatique.

En cette fin décembre, la non sans que le jeune

jeune femme avait rencontré le principal prévenu dans un établissement public, et ils avaient convenu d'entretenir chez lui des relations sexuelles. Mais le jeune homme proposa par la suite à ses trois compères de les rejoindre pour participer à leurs ébats. L'a-t-il fait à l'insu de sa partenaire? La justice le lui reproche, lui-même déclare avoir au préalable obtenu son accord.

En tout cas, les trois autres arrivèrent alors que leur ami et la jeune femme faisaient l'amour. Selon l'arrêt de renvoi, la jeune femme voulut alors s'en aller, mais son partenaire l'en empêcha et ils reprirent leur relation sexuelle, homme ait encouragé les trois autres à se joindre à eux. «On en a d'abord discuté tous ensemble», a-t-il assuré hier, après avoir nié que la jeune femme se soit opposée à cette partie à

Qu'il y ait ensuite eu divers actes d'ordre sexuel mais sans relation complète - entre les trois nouveaux arrivés et la jeune femme a été plus ou moins admis. Les prévenus ont cependant contesté certains aspects, en particulier avoir agi contre la volonté de la jeune femme.

« C'est mon client qui est une victime», s'est même exclamé l'un des avocats, qui s'est ensuite insurgé contre le fait qu'un tribunal entièrement féminin -

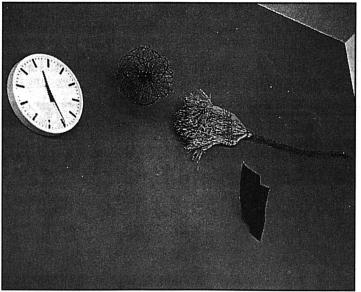
hasard du tirage au sort des jurés – déterminera à l'audience de jugement le sort des quatre jeunes hommes. «C'est parfaitement légal», lui a répondu le président Pierre Aubert. Cependant, l'avocate de la plaignante a assuré que sa cliente ne s'opposerait pas à une présidence masculine du tribunal.

Elle a, en revanche, demandé que, si elle devait être entendue, la jeune femme le soit hors de la présence des prévenus. A quoi le président Aubert a répondu que «chaque prévenu a le droit d'être confronté à son ou ses accusateurs». Tension en perspective...

Acacias Une œuvre pour murs et plafond

hall de l'école des Acacias, à Neuchâtel, sont désor-

œuvre artistique, composée de divers petits objets du



Des fils de fer tricotés sont façonnés de manière à représenter des objets quotidiens. photo Charrière

Les murs et le plafond du mais parés: la nouvelle quotidien en fils de fer tricotés (souvent ornés de perles), a été inaugurée hier. «Vu la classification urbaine de cette école, le jury a estimé qu'il serait peu heureux de charger le hall avec des œuvres sculpturales», a expliqué conseiller communal Eric Augsburger, directeur de l'Instruction publique et président du jury.

Ce jury, comprenant six personnes, a choisi, parmi cinq projets, celui de la Chaux-de-Fonnière Carole Bellenot comme étant celui qui correspondait le mieux aux critères requis: qualité artistique, adéquation à la structure architecturale et aux habitants des lieux, principalement des enfants.

«C'est la première fois que je participe à un projet. C'était très stimulant. Un hall de collège est un lieu où

il y a une circulation de gens mais aussi d'objets. On peut les oublier, les perdre, les échanger, les utiliser...», indique l'artiste, qui ne crée pas uniquement des objets mais s'adonne également à la peinture. Lors de la cérémonie,

l'architecte-urbaniste communal Olivier Neuhaus a par ailleurs rappelé les performances énergétiques lors réalisées de construction de l'école. En leur honneur, un représentant de l'entreprise vaudoise FlumRoc a remis un bonus écologique à Eric Augsburger, sous la forme d'un chèque de 5375 francs, représentant le 10% du coût des matériaux d'isolation utilisés pour la toiture de l'école et le toit plat de la salle de gymnas-

Hauterive Le nouveau garde-port face à une tâche ardue mais passionnante

d'Hauterive prend ses marques. Paysagiste-horticulteur de formation, Jean-Claude Hofer est passionné par le milieu nautique. Deux atouts de poids pour une fonction aux facettes mul-

Depuis lundi, il prend possession de son nouveau domaine, face au lac gris et froid. Jean-Claude Hofer est le nouveau garde-port à Hauterive. Une fonction qui dépasse de loin la simple surveillance des plaisanciers et qui s'annonce aussi ardue que passionnante pour ce Landeronnais de 37

ans, père de deux enfants. «Je me réjouis. J'espère mettre quelque chose de bien sur

L'eau, Jean-Claude Hofer connaît bien. Fils de Bretonne il a grandi dans les roseaux au Landeron, où dès son plus jeune âge, il a connu les joies du lac. «Je navigue depuis 23 ans», explique-t-il. Depuis ses premières armes en dériveur, il a participé à des régates en championnat Suisse et d'Europe. Il a navigué en mer aussi, au Glénan. Il a touché à presque toutes les formes de sports aquatiques. Il pratique encore la plongée assidûment et dispose de la plupart des permis existants, et aussi d'un brevet de sauvetage!

Son expérience du milieu marin lui est précieuse aujourd'hui pour gérer les quelques 181 places d'amarrage, les 14 places de visiteurs et les 80 emplacements à terre du port altaripien. Mais son passé professionnel lui est aussi fort utile. Car le garde-port à Hauterive doit être homme à tout faire. Il doit s'occuper de l'entretien des alentours, et ainsi tondre près de 16 hectares de terrains et pelouses. Il doit aussi s'occuper des plages, grèves et de 6 hectares arborisés. Jean-Claude Hofer est paysagiste-horticulteur de profession. Il a notamment eu la responsabilité d'une entreprise durant une dizaine d'années. Un bagage qui est plus qu'un atout vu l'ampleur des travaux aux alentours du port.

A lire le cahier des charges mis en place par la commune, il y aura fort à faire entre rives et prairies. Si le premier grutage de la saison a lieu aujourd'hui, les débuts du garde-port commencent en tout cas par un grand nettoyage de printemps. Et une réflexion sur l'organisation à venir, pour gérer parfaitement toutes les fa-



Jean-Claude Hofer est passionné par le milieu nautique.

photo Di Lenardo

cettes de la fonction. «Il faudra inévitablement instaurer des horaires précis. Des jours pour les bateaux et d'autres pour l'entretien général. Il faudra contenter tout le monde», explique Jean-Claude Hofer

qui sait aussi qu'il devra faire régner ordre et discipline au bord du lac.

La belle saison est bientôt là. Le rythme de travail augmentera et la semaine aura six jours durant tous ces mois

d'été. Mais l'enthousiasme accompagne le nouveau gardeport, qui pourra allier une profession qu'il aime à sa passion de l'eau.

Patrick Di Lenardo

Peintre dans l'âme

Homme aux multiples hobbies, Jean-Claude Hofer s'adonne à la peinture. «Des trucs assez spéciaux», prévient-il d'entrée. Il expose d'ailleurs quelques réalisations jusqu'à la fin du mois à la cave Perriard Frères de Cortaillod. Des tableaux particuliers, une suite de visages crées à partir d'objets hétéroclites, rehaussés d'huile et

d'acrylique. «Après l'expo, j'en amènerai quelques uns ici pour égayer le coin», explique-t-il en regardant les murs vides de son bureau au port. D'autre part, Jean-Claude Hofer est sportif, «pour entretenir la ma-chine». Il aime à dévaler les pentes à toute vitesse en VTT ou pratique l'aïkido au club

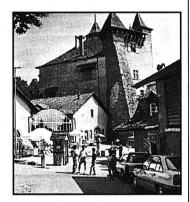
Vaumarcus Aval au bordereau unique

Le Conseil général de Vau-marcus s'est aligné mardi soir sur la grande majorité des communes neuchâteloises en matière d'encaissement d'impôt en donnant son approbation au système du bordereau unique pour les personnes phy-siques. L'Etat jouera ainsi le rôle de centrale d'encaissement, la restitution de l'impôt communal se faisant dans un second temps.

Si quelques réticences il y a eu, la présence de Jean-François Vaucher, adjoint au chef du service de la perception de l'Etat, a permis, par ses réponses, à chacun d'être au clair sur le système.

Outre le problème de l'encaissement de l'impôt, les élus se sont penchés sur diverses

demandes de crédits. Ils ont ainsi accepté de débloquer 46.000 francs pour l'amélioration de l'éclairage public et des conduites d'eaux claires et usées au lieu dit «Au Bas-du-Village». Le législatif a ainsi accédé au désir du Conseil communal de profiter de l'ouverture de la route à cet endroit dans le cadre des importants travaux que vont entre-prendre les CFF. Le crédit permettra notamment d'équiper toute la zone à bâtir située audessus de la gare avec un système séparatif. De plus, 39.000 francs ont été débloqués pour la réfection d'un mur, propriété de la commune. Il faut relever que ce mur était en mauvais état et dangereux pour le trafic. Enfin, les élus ont acquis pour 9000 francs les conduites privées eau et égouts de trois propriétaires. Cet achat permettra de développer les parcelles au nord du collège et de faire un bouclage de l'eau afin d'amédistribution moindre frais.



Vaumarcus a dit oui au bordereau unique en matière de perception d'impôt. photo sp

Bôle Le véhicule des pompiers baptisé

Flambant neuf, le véhicule loise à enfiler la salopette de d'intervention des sapeurspompiers de Bôle est prêt pour son baptême du feu. En attendant, il sera inauguré en grande pompe demain vendredi, à 19 heures, au hangar du service du feu, en présence des autorités com-

pompier, Anne Brigadoi sera aussi la marraine idéale pour ce nouveau véhicule.

C'est le 23 juin 1997 que le Conseil général a donné le feu vert à son acquisition, en acceptant un crédit de 43.000 francs englobant munales et des membres de l'achat proprement dit et la compagnie. Première Bô- l'aménagement. Cet engin de

type «pick-up» a en effet été doté d'un coffre bâché apte à protéger le matériel d'extinc-

Lors d'une précédente séance, le 28 avril, ce même Conseil général avait refusé d'entrer en matière sur l'achat d'un autre modèle, entièrement fermé.

SDX

La Neuveville Crédit pour Montagu revu à la baisse

Conseil de ville de La Neuveville deyra se prononcer francs pour des travaux de réaménagement à la rue Montagu. Le lancement du chantier dépendra dès lors du corps électoral. La construction d'un trottoir est notamment prévue.

Le Conseil municipal vient de décider de revoir son projet de réaménagement de la rue Montagu à la baisse. Un projet d'un coût de 1,7 million de francs avait été dans un premier temps envisagé. Il comprenait notamment le déplacement du mur longeant le home de Montagu, ce qui aurait permis d'élargir

Lors de sa prochaine la rue. Des terrains privés séance du 11 février, le auraient également été tou-

Lundi soir pourtant, l'exésur une demande de crédit cutif a choisi de privilégier la d'environ un million de sécurité des piétons, et de ne pas élargir. Ce qui lui permet par là même de réaliser une substantielle économie, les travaux désormais prévus s'élevant à environ un million de francs. Le coût exact n'est pour l'heure pas connu, les plans devant être reconsidérès par l'ingénieur respon-

> La rue changera toutefois un peu de visage, puisqu'un trottoir d'une largeur de 1,5 mètre devrait être construit sur toute sa longueur, soit quelque 400 mètres. D'autre part, la dizaine de places de parc qui garnissent actuellement l'endroit seront supprimées. Il n'est cependant pas

exclu qu'elles soient un jour retracées, de manière à freiner quelque peu la vitesse du

La demande de crédit néprésentée le 11 février au Conseil de ville, qui la préavisera à l'intention du corps électoral. Comme le montant est supérieur à 400.000 fr., il sera en effet appelé aux urnes le 15 mars prochain. La commune cherche à être rapidement fixée sur le choix du souverain, car les travaux devront absolument être terminés en juin 1999.

Ce projet avait en effet été retenu par la Confédération dans le cadre du versement d'un bonus à l'investissement. Cette subvention représentera le 15% du coût des travaux.

Tribunal de Boudry La Suisse n'est pas le Texas! D. S. fut pincé à la douane de

Bien qu'il ait demandé à être entendu, l'accusé ne s'est pas présenté hier devant le Tribunal de police de Boudry. Celui-ci coule des jours heureux au Texas avec sa maîtresse, en l'occurrence la sœur de sa femme!

Après la faillite de son entreprise neuchâteloise, frappée de plein fouet par la crise économique, D. S. avait cherché fortune et réconfort sous d'autres

En été 1994, lors d'un voyage, d'affaires en Suisse, il proposa des vacances américaines à ses deux filles, dont l'aînée était alors âgée de 15 ans. Mais, il ne les ramena pas après trois semaines, comme convenu avec son épouse! Or, cette dernière a la garde des enfants sous réserve du droit de visite paternel, ceci en vertu d'une ordonnance de mesures protectrices

de l'union conjugale. Revenu sur territoire helvétique, en catimini cette fois-ci, Bâle le 15 octobre 1994. Il fut relaxé le 27 après avoir coopéré au retour des filles qui se trouvaient alors aux Bahamas!

D'autre part, l'accusé ne paie plus les pensions alimentaires dues à ses enfants et à sa femme. L'arriéré est fort important, comme le sont aussi les avances faites à ces bénéficiaires par l'Etat de Neuchâtel.

Pour violation d'une obligation d'entretien et enlèvement de mineurs, D. S. fut, en avril 1997, condamné par défaut à 6 mois d'emprisonnement ferme, moins 11 jours de détention préventive subie, et aux frais de

Le relief du jugement a été obtenu par le condamné. Toutefois, ce dernier faisant à nouveau défaut, le président Cyril Thiébaud confirme son précédent verdict.

Accident mortel

Le dos d'âne peu avant l'intersection Rochefort - Chambrelien - Boudry fut le théâtre

d'une collision mortelle, le 8 janvier 1997 à 11h43, entre une fourgonnette et le car postal assurant la ligne Rochefort Chambrelien-Gare.

Circulant de Boudry vers Rochefort, vraisemblablement à une vitesse inadaptée, le conducteur de la fourgonnette devait malheureusement décéder quelques heures plus tard.

Par chance, son passager ne fut que légèrement blessé. Quant au chauffeur du car, A.S., et à ses 11 passagers - de jeunes écoliers - ils se tirèrent de l'accident avec plus de peur que de mal.

Le tachygraphe du car indiquait 40 km/h. Mais, le véhicule ne tenait pas l'extrême droite de la chaussée, dont la largeur n'est que de 4,90 m. Aussi, A. S. doit-il répondre

d'homicide par négligence. Si la partie civile réclame la condamnation de l'accusé, la défense plaide l'acquittement de son client. Le jugement tombera le 4 février prochain.

BRÈVES

Peseux Trois artistes de talent pour un Festival Bach

Sous le patronage de la commune de Peseux, le comité des concerts a convié trois artistes de talent à présenter un festival Bach demain vendredi, à 20h15, au temple. Pour ce concert, les mélomanes auront le privilège d'entendre Christine Clément, soprano, Christophe Gindraux, hautbois, et le professeur d'orgue Robert Märki. Au programme, des œuvres où le chant et le hautbois accompagneront l'orgue dans des morceaux du grand compositeur allemand Jean-Sébastien Bach. L'entrée à ce concert est libre, avec collecte recomman-

La Neuveville Eau bonne à boire

Les Neuvevillois peuvent à nouveau consommer de l'eau potable sans crainte. La cause de la contamination de l'automne passé n'a pas pu être déterminée de manière précise, mais les dernières analyses ont révélé que, grâce à l'intervention du service des eaux, tout est à nouveau en

Chézard-Saint-Martin Depuis deux ans, Joëlle Ruedin combat l'illettrisme en Bolivie

Coopérante de Frères sans frontières depuis deux ans en Bolivie, Joëlle Ruedin, de Chézard-Saint-Martin, profite de son bref passage en Suisse pour témoigner. Elle raconte la vie des enfants scolarisés en milieu rural, leurs difficultés et leurs initiatives pour construire sans contraintes leur future existence d'adultes. Un expérience qu'elle partagera encore sur place pendant un an, avant de définitivement s'y établir avec son mari Hugo Javier.

Joëlle Ruedin n'a pas quitté son village de Chézard-Saint-Martin, il y a deux ans, sur un coup de tête. Son départ pour une autre culture, celle d'une région rurale défavorisée de Bolivie, a été mûrement réfléchi. Mieux, elle avait déjà, quelques mois auparavant, pu se faire une première idée des conditions de travail qui l'ont accueillie sur place, lors d'un voyage en Amérique du Sud. Un tel processus ne pouvait que correspondre à la vision de l'entraide développée par Frères sans frontières, l'organisation à laquelle elle appartient.

Installée à Cochabamba depuis novembre 1995, Joëlle Ruedin a très vite fait connaissance avec les trois internats qui sont devenus son cadre de travail, tout d'abord comme auxiliaire pédagogique et ensuite comme coopérante de projets d'éducation en milieu rural. «Il a fallu tirer un trait sur tout ce que j'avais appris ici en Suisse et fixer les termes de mon mandat de trois ans, notamment avec les religieuses sur place. Il n'était pas question de donner le catéchisme aux enfants, mais bien de développer, avec eux et leurs professeurs ainsi que par divers atéliers, les moyens de leur faire apprendre à se débrouiller et d'exercer par la suite un métier».

Le quechua plus fort

Avec les enfants et les professeurs, Joëlle Ruedin a donc développé ce qu'elle a appelé

nouvellestechniques d'étude». La première année, il a fallu faire connaissance. «En milieu rural, les Sud-Américains sont beaucoup plus timides qu'en ville», a-t-elle raconté. «Et il y a le problème de la langue. Quand vous arrivez à échanger quelques mots en quechua avec un enfant, le contact est tout de suite plus fort que si vous devez le faire en espagnol».

Le défi le plus grand est bien sûr celui de l'alphabétisation. Les 450 enfants scolarisés

dans les trois internats, du niveau de l'école secondaire, représentent une minorité dans un milieu où chacun doit travailler aux champs pour survivre. Toutefois, les activités développées par Joëlle Ruedin et les Boliviens de son école ont permis à chacun de se prendre en main. «Nous avons lancé un journal, écrit tant en espagnol gu'en quechua. Une formidable stimulant pour les enfants promus rédacteurs, dans leur propre région. De même, j'ai pu ouvrir un petit bureau d'orientation professionnelle et pédagogique, en compagnie d'une pe-

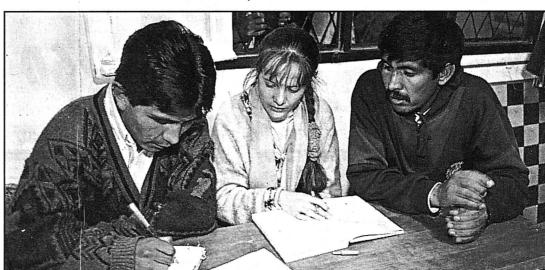
Joëlle Ruedin repart le mois prochain pour Cochabamba pour une année de contrat. «Je resterai sur place après», a-t-elle dit. Parce qu'il y a encore beaucoup à faire, et, surtout, parce qu'un certain Hugo Javier est entré dans sa vie. Après l'union civile à Chézard, en décembre dernier, un beau mariage se prépare en juillet prochain sur les contreforts des Andes.

Deux mondes en interaction

Il n'est pas facile de changer de monde et de culture, et Joëlle Ruedin avoue que ce n'est « qu'après être partie de Suisse que j'ai pris conscience de mes racines». Toutefois, le partage de ses valeurs culturelles avec les Boliviens a été une expérience enrichissante. Depuis décembre, elle fait découvrir à son mari Hugo le «luxe» helvétique. Lui-même est séduit par l'intérêt que lui ont porté les per-

sonnes rencontrées lors des séances de témoignage que son épouse doit organiser ici sous l'égide de Frères sans frontières. En particulier, le courant a particulièrement bien passé avec les élèves du collège de La Fontenelle qui ont pu bénéficier de la présence du couple, mardi ma-

«Je mène actuellement un projet de développement intitulé pédagogie et société, qui prolongera ce qu'un collège catholique de Cochabamba, malheureusement fermé en 1996, m'a apporté», explique le mari de Joëlle Ruedin. «Nous souhaitons construire une bibliothèque pour enfants et adultes, et nous voulons réunir 40.000 dollars pour cela». Contact pourrait être pris avec les œuvres d'entraide des Eglises en Suisse à



Joëlle Ruedin en compagnie de ses amis boliviens de la région de Cochabamba, pour donner aux enfants des campagnes les meilleurs atouts afin de sortir de leur condition

Recensement Hausses significatives à Saint-Sulpice, aux Bayards et à Boveresse

censement 1997 de la population au Val-de-Travers viennent de tomber. Les communes de Saint-Sulpice, des Bayards et de Boveresse enregistrent de très belles progressions.

Avec 645 habitants à fin décembre 97, Saint-Sulpice accroît sa population de 36 unités. La commune avait perdu 9 âmes en 1996. Les 645 habitants se répartissent en 246 Neuchâtelois (+14), 298 Confédérés (+18) et 101 étrangers (+4). Les personnes nées avant 1936 sont au nombre de 102, alors que 90 personnes sont nées avant 1933. Au niveau de l'état civil, on recense célibataires, marié(e)s, 35 divorcé(e)s et 45 veuves ou veufs. Le village compte 404 protestants, 194

catholiques romains et 3 ca-

tholiques chrétiens.

Aux Bayards, la population est passée de 335 à 354 personnes en douze mois (+19). La perte de 8 habitants recensée à fin 1996 n'est plus qu'un mauvais souvenir. Au 31 décembre dernier, la commune comptait 192 Neuchâtelois (+3), 156 Confédérés (+14) et 6 étrangers (+2), dont 67 personnes nées avant 1936 et 53 nées avant 1933. Les 354 habitants se répartissent en 148

célibataires (dont 79 en- 171 Neuchâtelois (+7), 165 fants), 19 divorcé(e)s, 164 marié(e)s et 23 veuves ou veufs. On recense 62 catholiques romains et 267 protes-

Du côté de Boveresse, la population s'est accrue de 11 âmes pour arriver à un total de 358 personnes. Comme Saint-Sulpice et Les Bayards, Boveresse avait perdu des habitants (-9) en 1996. Les 358 habitants se répartissent en

Confédérés (+8) et 22 étrangers (-4). Les personnes nées avant 1936 sont au nombre de 79, alors que 66 personnes sont nées avant 1933. En matière d'état civil, on recense 134 célibataires, 188 marié(e)s, 12 divorcé(e)s et 24 veuves ou veufs. Boveresse compte 243 protestants, 78 catholiques romains et 6 catholiques chré-

BRÈVE

Travers Dons pour les centres ASI

La Confrérie neuchâteloise des Chevaliers du bon pain, qui avait organisé sa traditionnelle Marche internationale en août dernier à Travers, a choisi de faire un geste en faveur de la fondation neuchâteloise des centres ASI (association suisse des invalides). Les centres de La Chaux-de-Fonds, de Serrières, de Peseux et de Travers ont bénéficié d'un don de 200 francs prélevé sur le bénéfice de la manifestation. Un don certes modeste mais apprécié par les responsables de la fondation. /comm-mdc

Val-de-Travers

Mariano De Cristofano Case postale 252 2114 Fleurier Tél. (032) 861 38 77 Fax: (032) 861 36 82

901513-110

Ecole professionnelle Déjà 8300 signatures

dernier, une collecte de signatures. Une vingtaine d'élèves et des membres du comité se sont rendus à Neuchâtel et à La nière grande journée de ré-

de l'école est maintenant dotée de plus de 8300 paraphes.

Samedi prochain, une der-

Le comité de soutien pour le Chaux-de-Fonds. La population colte de signatures «hors dismaintien de l'Ecole profession-nelle commerciale (EPC) du Val-signatures ont été rapportées. ront installés – à proximité de de-Travers a organisé, samedi La pétition contre la fermeture centres commerciaux - à Cer- heures - et non le lundi 19 jan- provoquer un nouveau débat au nier, au Locle et à Peseux entre 10 et 15 heures. L'objectif est d'arriver à un total de 12.000 signatures.

présidente du Grand Conseil se formulaires, sans pour autant fera le lundi 26 janvier à 15 renoncer à leur objectif, soit vier comme prévu initialement. Cette semaine supplémentaire permettra aux élèves de l'EPC et aux membres du comité de

La remise de la pétition à la soutien de rassembler tous les parlement cantonal. Rappelons que le Grand Conseil est convoqué en session pour les 2, 3 et 4 février prochain. /comm-mdc

A votre tour, devenez lecteurs de LEXPRESS, et tentez votre chance!

LEXPRESS se lit partout...



La 1ère question de la 2e phase

a paru le mardi 6 janvier, les suivantes s'enchaîneront jusqu'au 13 tévrier, à raison de 2 questions chaque semaine

vous souhaitez y participer et rejoindre les 70'000 lecteurs de votre région

il vous reste

à vous abonner à l'essai, sans frais pour vous, durant la période du concours. Le bulletin de souscription se trouve à votre droite et peut être posté aujourd'hui encore.

		7			• II	
M	le m	CI	on	ne	a l'	essa

OUI, je profite de votre offre, sans frais! Je me réjouis de lire **l'actualité de ma région** et de participer à la 2e phase du grand concours **LEXPRESS**.

			Of	fre	ré	serv	νéε	e u	niq	ue	me	ent	au	ΧI	nou	ıve	au	c le	ecte	eur	s si	Jr	terrr	ito	ire	SU	isse
Nom:	1	1	I	1	I					ı	1	ſ	Ī	1	. [1	Ī		1	1	L	ľ				1	ı
Prénom:	1	ı	ı	1	ı						1	i		ĺ	1	ì	1	ı	1	i		1	1		1	1	
Rue:	1	ı	1	l	Ī		ľ				ı	1	1	ı	1	1	1	1	Ī	1	İ		Nº:			ı	
NP:			L	Lo	occ	lité	:				L		ĺ	ĺ	1.	1	Ī	1		ľ	ì	1	1		L	I	
Date:	1		ı		ı			Siç	gno	itu	re:																
C			``	14									١.														

L'EXPRESS, Service de diffusion Case postale 561, 2001 Neuchâtel

par fax: 032 / 724 36 14 ou par Internet http://www.lexpress.ch

L'EXPRESS me sera livré chaque matin par le porteur du quartier ou par la Poste

Chez soi, chaque matin, c'est encore mieux!

Hits hebdo .l au 20.1.98

LES VINS DE LA SEMAINE





PROMOTION

Les jeudi, vendredi et samedi

Chou-fleur d'Italie le kg		2.20
Epinards à la crème «Gold Star»/1 kg	minute >	3.50
Riz «Uncle Ben's» 2 x 900 g	duo ⊅2€€	5.70
Croustilles de lieu noi d'Alaska «Gold Star»	74(4)7 at 10 10 7 7 7 7 40 40 50	6.90

PATES ALIMENTAIRES

Tortelloni frais «Coop Traiteur»

ricotta/épinards

500 g	M 4.7U
Nouilles «Gala» la étroites 500 g	rges ou ≥9⊄ 1.50
Toutes les cornette de 500 g	
n ov cornettes 2 minut	40

p. ex. cornettes 3 minutes ▶8€ 1.40 de moins! Nouillettes chinoises «Gala»





CHAQUE SEMAINE UN MENU A MOINS DE 10 FR

dans les restaurants

en libre-service

BŒUF BOURGUIGNON (Suisse) PURÉE JARDINIÈRE DE LÉGUMES

es 2760 1.90
ultipack 2.40
≥ 2.20

CHARCUTERIE

Saucisson vaudois la pièce de 300-400 g, les 100 g

Toutes les sauces minute

2 x 340/350 g, poids net

≥ 1.25

duo

350 4.70

CONSERVES

«Uncle Ben's»

Tomates italiennes concassées	s «Roma» multipack ≫kd 3.60
6 x 400 g, poids net	№ 3.00
Confitures «Bonne fraise, framboise o	u nêche
en pot de 370 g	60
p. ex. abricot ≥95	2.35 de moins!

PRODUITS LAITIERS

Toutes les coupes Chantilly «Coop» 2 x	duo 1.25
Lait entier ou lait drink UHT 4 x 1 li	multipack tre 5.55
Mélange pour fondu Moitié-Moitié 400 g	e «Coop» 7.70
Gerber «Gala» 2 x 3 portions, 160 g	duo 3

BOISSONS

«Sanoquick 1 kg	» ≥ 4.50
«Sanomalt» 2 x 1 kg	^{du0} 10.90
«Sinalco» 1,5 litre PET	(+ consigne) ≥± 1.70



Promo fraic



Jeudi après-midi et vendredi

matin: dans tous nos points de vente avec boucherie Mardi à samedi: dans nos Super Centres Portes-Rouges à Neuchâtel et Ajoie à Porrentruy

les jeudi, vendredi et samedi seulement

du 15.1 au 17.1.98





Côtelettes de porc Suisse

le kg Poitrine de veau roulée

Suisse le kg

03/98

Poulet frais, Suisse le kg

-8lo

Neuchâtel — Jura Jura bernois Coop

Hits hebdo l au 20.1.98

CONFISERIE

Sucre aux herbes ^{duo} 2.90 «Ricola» 2 x 90 g Bonbons aux herbes «Ricola» sans sucre

≥€ 3.60 2 x 75 g Tablettes de chocolat

multipack 5.95 «Tobler-o-rum» 5 x 100 g

Chocolat «Toblerone» multipack 5.95 au lait 5 x 100 g ≥5€ 5.95

SOINS DU CORPS

Soins des lèvres «Labello» Classic

les 2 sticks

Shampooing «Timotei» duo **6.50** aux herbes 2 x 250 ml

Serviettes hygiéniques «Always» ultra plus, ultra normal ou normal plus 2 x 10/2 x 16 > 6.90

HIT EXTRA

*Joggings 19.-25.pour Kids pour Juniors

PRODUITS DE VAISSELLE

Doses «Foxomat» les 30, 540 g

«Fox» Citron 3 pour 2 5.80 3 x 750 g

EN PROMOTION

Chaussettes de sport ou City les 4 paires

№9.-

Chaussettes de sport pour enfants les 5 paires

* Ne se trouve pas dans les petits points de vente Coop

Les offres Cooprofit profit de la semaine



présentez-la et profitez-en.

Prix Cooprofit

10.10 Prix normal

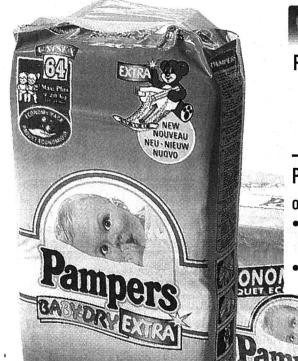
Assortiment de biscuits

«Arni»

- 4 sachets, 995 g 2 x Prussiens
- 1 x Tartelettes de Linz
- 1 x Sablés au beurre

Max. 3 x 995 g par achat.





Cooprofit

Prix Cooprofit

36.70 Prix normal

Offre spéciale «Pampers»

• 1 paquet économique de couches-culottes «Pampers» unisexe

• 2 paquets de lingettes «Pampers»



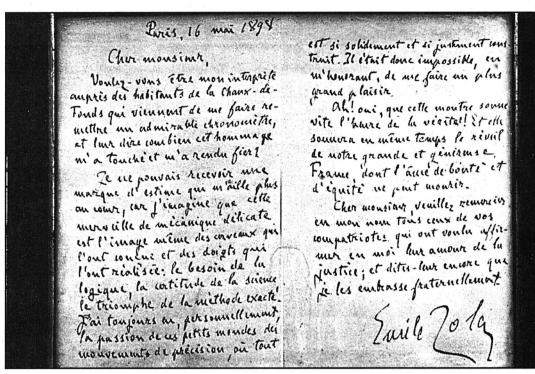
«J'accuse» Zola remercie les Chaux-de-Fonniers

Avec le 100e anniversaire de la publication de la lettre d'Emile Zola «J'accuse», les mémoires chaux-de-fonnières se souviennent que des habitants de la ville lui avaient fait cadeau d'une montre pour son engagement dans l'affaire Dreyfus et qu'il leur avait également envoyé une lettre de remerciements.

Irène Brossard

Remontons en cette année 1898 où «quelques Chaux-de-Fonniers admirateurs d'Emile Zola lui ont envoyé une montre or à répétition», accompagnée du texte ci-dessous:

«Voulez-vous nous faire le grand honneur d'accepter ce produit de notre industrie comme un faible témoignage de l'admiration que nous inspire votre acte héroïque (la lettre «J'accuse» dénonçant la condamnation du capitaine Dreyfus, ndlr). Puisse cette montre marquer bientôt l'heure du triomphe de la Vérité, cette Vérité dont vous vous êtes fait le vaillant et infatigable défenseur. De la terre classique de la Liberté, toutes les pensées vous suivent dans le grand combat et tous les cœurs sont avec vous». Signé: au nom d'un groupe d'habitants de La Chaux-de-Fonds. C'est à Emile Meyer, vraisemblablement alors caissier de la Communauté israé-



Le 16 mai 1898, Emile Zola remerciait les habitants de La Chaux-de-Fonds pour leur cadeau (une montre) en hommage à son engagement dans l'affaire Dreyfus.

lite que Zola a adressé sa réponse, en date du 16 mai

Des copies... d'époque

En 1900, le Messager boiteux neuchâtelois a également inclus un fac-similé de ladite lettre, reproduite encore, en 1983, dans la plaquette du 150e anniversaire de la Communauté israélite. Selon une photographie conservée à la BV, un photographe, Charles Robert-Tissot, en a tiré des copies datées

approximativement en 1901 et 1905.

Tout cet intérêt témoigne de la grande considération et du profond respect attachés à cette missive et perpétués au fil des générations, non sans engendrer quelques confusions. Comme la dame qui nous a signalé son trésor. «Moi aussi j'ai une lettre de Zola, est-ce que ça vous intéresse?» Ayant toujours vu ce document présent dans sa famille, elle était certaine qu'il avait été adressé à son grand-

père boîtier, Jules Blum. D'autres ont pieusement conservé le fac-similé du Messager boiteux et, avec le temps, ont cru à son authenticité...

Pour la vérité vraie, signalons que l'original, accompagné de l'enveloppe, est au Musée d'histoire, sagement déposé par la famille Meyer, «et bien à l'abri des méfaits du temps dans un coffre» précise la conservatrice Sylviane Musy-Ramseyer.

IBR

Moutier Les dinosaures, une attraction touristique

Les traces de dinosaures découvertes dans les gorges de Moutier pourraient bien être un argument touristique probant. Le «Walk of Fame» préhistorique, en quelque sorte, pour la valorisation duquel une coopérative va naître en mars.

Aux empreintes appliquées pompeusement sur le Walk of Fame du Sunset Boulevard hollywoodien, par des stars du XXe siècle, certains préféreront sans aucun doute les traces laissées naturellement, celles-là, par des dinosaures. Rappelons que plus de 2500 de ces traces ont été découvertes en 1995 sur une plaque de rocher, dans les gorges de Moutier. Trois cents d'entre elles sont bien visibles, ce qui fait de ce site le plus important d'Europe et lui confère même une réelle valeur à l'échelle mondiale.

Le groupe formé voici un an, réunissant les milieux touristiques et scientifiques, a préparé un programme de mise en valeur. Programme devisé à près d'un demi-million de francs, dont la réalisation et le financement seront confiés à la société coopérative qui naîtra le 13 mars.

Trois volets

La mise en valeur passera par trois volets, pour le moins. Le premier consistera en un sentier didactique, reliant les arêtes du Raimeux à la plate-forme installée dans la dalle, où se trouvent les traces de dinosaures. Le deuxième sera une «via ferrata», à savoir un parcours de randonnée sportive, accessible à quasiment tout un chacun, moyennant un minimum de matériel. A travers les rochers, on rejoindra les traces de dinosaures en partant du Pont sur la Birse.

Enfin, histoire de donner une carte de visite marquante à la ville de Moutier, on construira, au centre, un diplodocus grandeur nature – de 20 à 25m de longueur, pour une hauteur de 4m au bassin –, que l'on promet le plus réaliste possible, en fonction des connaissances scientifiques récentes. **Dominique Eggler**

Bonjour, Jurasaure!

Nom et prénom: Jurasaurus Grepini. Ainsi s'appellera le mastodonte dont un certain Grépin a découvert les ossements, voici 140 ans, à quelque 300 mètres des fameuses traces. Ces ossements, les spécialistes les réétudient actuellement de manière approfondie, le professeur Christian Meyer (Musée d'histoire naturelle de Soleure) soulignant qu'ils représentent environ un quart de la

bête: «Il s'agit d'un des squelettes les plus complets trouvés en Europe. Ce grand végétarien n'est peut-être pas un diplodocus, mais pourrait appartenir à une espèce encore inconnue. L'individu était jeune et l'on a découvert, sur ses os, les traces de morsures faites à l'époque par de grands dinosaures carnassiers». Pas vraiment tranquille, la vie de Grepini Jurasaurus...

DOM

Nouvelle Girroën Saxo à partir de Fr. 4.30/jour A ce prix-là, votre caté-croissant vous paraîtra encore plus cher! Citroën Saxo: un petit bolide bien chaud à un prix croustillant. Avec un équipement confortable, une sécurité apaisante et une puissance enthousiasmante, 3 ou 5 portes, moteurs essence ou diesel, de 55 à 120 chevaux. Venez l'essayer sans tarder chez votre agent Citroën. *1" loyer majoré de Fr. 4000.-; durée 49 mois; 12'000 km/an; caution Fr. 500.-; taux 7.5% par an. Casco compléte obligatoin. Financement par Citroën Rinace. Offre valable jusqu'au 31.03.38. MAINTENIANT GHEZ VOIRE ABENT GIRDEN Neuchâtel-Bevaix - Citroën (Suisse) SA. Succursale Neuchâtel Tél. 032 847 0 847

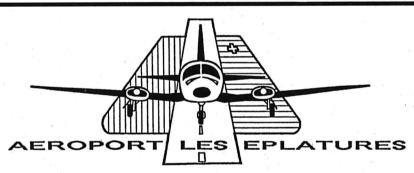
Boudevilliers Centre Automobile Tél. 032 857 24 54 **Fleurier** Garage Claude Hotz Tél. 032 861 29 22

Le Landeron Garage Claude Fracchetti Tél. 032 751 23 24 Peseux Garage Maurice Ducommun Tél. 032 731 12 74

St-Blaise Garage du Lac, Crescia SA Tél. 032 753 21 88

Valangin Garage de la Station Tél. 032 857 22 77

VOUS N'IMAGINEZ PAS TOUT CE QUE CITROËN PEUT FAIRE POUR VOUS. CITROËN SAXO



NAVETTES AÉRIENNES

1. DUSSELDORF ENVITEC 4.3.98	Fr. 895
2. HANNOVER CEBIT 19, 20, 23, 24, 25.3.98	Fr. 895
3. PARIS MÉCANELEM-MÉCATRONIC ·2.4.98	Fr. 755
4. HANNOVER INDUSTRIE 20 au 24.4.98	Fr. 895
5. DUSSELDORF WIRE TUBE 21, 22.4.98	Fr. 895
6. BÂLE HORLOGERIE 22 au 29.4.98	Fr. 198
7. HANNOVER INTERHOSPITAL 14.5.98	Fr. 895
8. HANNOVER CEBIT HOME 28, 29.8.98	Fr. 895.–
9. FRIEDRICHSHAFEN EUROBIKE 4, 5.9.98	Fr. 485
10. HANNOVER LAA 8.9.98	Fr. 895
11. BRNO MACHINES 15.9.98	Fr. 995
12. KOLN PHOTOKINA 16.9.98	Fr. 895
13. GENES BATEAUX 16, 17.9.98	Fr. 695
14. MILAN SMAU 16, 17.9.98	Fr. 695.–
15. KOLN OPTICA 6.11.98	Fr. 895
16. MUNICH ELECTRONICA 10 au 13.11.98	Fr. 695

PRIX DU VOL ALLER ET RETOUR PAR PERSONNE. (TVA en plus) CHAMBRES DISPONIBLES À HANNOVER

19.11.98

AUTRES DESTINATIONS EUROPÉENNES

Vols taxis à la demande

713876-110

Réservations vols et chambres:

17. **DUSSELDORF** MEDICA

AÉROPORT LES ÉPLATURES

Tél. 032/925 97 97 Fax 032/925 97 96

20753-11

Fr. 895.-

Suisse: pages 13, 15 / Monde: page 15 / Société: page 18 / Économie: page 17

JEUDI 15 JANVIER 1998

Départ Regrets et spéculations après la démission de Delamuraz

Le long règne de Jean-Pascal Delamuraz au Conseil fédéral prend fin. Atteint dans sa santé, le ministre de l'Economie, 61 ans, a annoncé hier son départ pour fin mars. Son action a été saluée presque unanimement à gauche, à droite, par les syndicats et l'économie. Favori à sa succession: le Valaisan Pascal Couchepin.

Le conseiller fédéral Jean-Pascal Delamuraz se retirera du gouvernement après y avoir passé 14 ans et trois mois. Opéré d'un cancer du foie l'été dernier, Jean-Pascal Delamuraz a dit ne pas être certain de disposer du tonus nécessaire pour gouverner à long terme. Des spéculations sur son retrait circulaient de-

Election fixée

C'est probablement le 11 mars que l'assemblée fédérale élira le nouveau conseiller fédéral, ont indiqué les services du Parlement hier. Le droit non écrit des radicaux romands à occuper le siège laissé vacant par Jean-Pascal Delamuraz n'est guère contesté.

Le Parti radical-démocratique (PRD) fixera aujourd'hui la marche à suivre pour la désignation des candidats, a indiqué son secrétaire général Johannes Matyassy. Le successeur sera désigné par le groupe parlementaire, sur la base des suggestions des sections cantonales du parti.

Le choix du successeur est lié à diverses conditions, dont, en principe, le respect de la formule magique qui prévoit deux PDC, deux PRD, deux PS et un UDC au Conseil fédéral. Autre règle à respecter: l'appartenance cantonale./ats

puis longtemps. Son successeur devrait être élu le 11 mars par l'Assemblée fédérale.

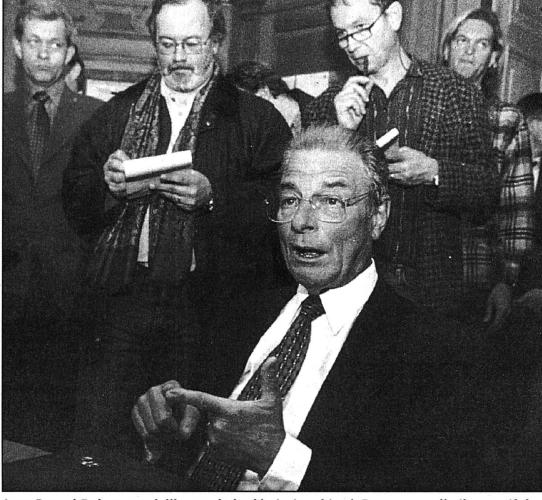
Légèrement essoufflé, le plus ancien membre du Conseil fédéral n'a pas exclu que «ce mal maudit» qu'est le cancer ne reprenne son activité. Il a dès lors estimé qu'il serait irresponsable d'exposer le Département fédéral de l'économie à une va-cance non préparée. Il a indiqué qu'il devrait subir une petite opération aujourd'hui.

Relative surprise

L'annonce de la démission de Jean-Pascal Delamuraz, hier, lors de la première séance du Conseil fédéral de l'année, a pris tout le monde de court, malgré les spéculations sur son départ qui ont duré des années. Le chef du Département fédéral de l'économie publique (DFEP) est entré à 10 h 30 dans la salle des journalistes bondée, accompagné par le vice-chancelier de la Confédération, Achille Casanova, visiblement ému. Il a envoyé, hier également, sa lettre de démission au président du Conseil national, Ernst Leuenberger.

Le président de la Confédération Flavio Cotti a fait part de son «émotion et de sa tristesse». Le Conseil fédéral émet des vœux pour sa guérison. Jean-Pascal Delamuraz a considérablement renforcé la politique d'ouverture de la Suisse, a dit Flavio Cotti.

Jean-Pascal Delamuraz aura aussi réussi le tour de force d'œuvrer au développement et à la libéralisation de l'économie sans s'aliéner le monde syndical. Souvent, il a rappelé aux entreprises leur responsabilité sociale et son souci de conserver à l'économie sa dimension humaine. Les milieux économiques dans son propre parti et le Vorort ont souvent souhaité en revanche un néolibéral



Jean-Pascal Delamuraz à l'heure de la démission, hier à Berne, sous l'œil attentif des journalistes. photo Keystone

plus fidèle à la ligne à la tête du Département de l'écono-

Grand coup de balai

Delamuraz, parmi ses réussites, s'est félicité d'avoir donné «un grand coup de balai à un marché intérieur hérissé d'obstacles» et d'avoir «sorti l'agriculture suisse de sa cloche à fromage», agriculture qui vivait dans une économie de guerre, 50 ans après son terme. Son plus grand regret a été le refus de l'EEE en votation populaire le 6 décembre 1992. «Nous nous sommes autohandicapés sur difficiles négociations bilatérales avec l'ŬE n'ont joué aucun rôle dans sa décision de démissionner. Sa décision a été prise dimanche, dans le cercle familial.

La procédure de prise de décision toujours plus lente et difficile au sein des Chambres et la disparition de la culture du dialogue constructif et social sont deux développments actuels qui lui ont donné à réfléchir.

Depuis la démission d'Otto Stich, Delamuraz était le plus ancien membre du Conseil fédéral. Outre son expé-

les marchés européens». Les rience, l'humour et le charme du Vaudois étaient appréciés au sein du collège

En Suisse romande, Delamuraz a été le conseiller fédéral le plus populaire de ces dernières années et, ces derniers mois, après son opération plus précisément, il a gagné les faveurs de la Suisse alémanique également.

A fin 1996, Delamuraz a déclenché une controverse internationale lorsqu'il a prononcé, dans une interview, le terme de «chantage» à propos des revendications juives à l'égard de la Suisse./ats-ap

La presse n'a plus le droit de respecter un délai de politesse lors des grandes dé-missions: il faut qu'elle évoque immédiatement les successions, même si ses scénarios sont balayés par la suite. Allons-y donc.

Eclairage Successions

Il y a plusieurs années, le Valaisan Pascal Couchepin a transgressé un tabou: il a avoué publiquement son intérêt pour le Conseil fédéral. Malgré cette audace, il reste aujourd'hui le candidat le mieux placé.

Mais Vaud peut-il imaginer un Conseil fédéral sans l'un des siens? Non! Mais ses candidats potentiels ne sont pas légion: Philippe Pidoux apparaît peu souple, Yves Christen refuse d'entrer en lice et Christiane Langenberger a déjà fait long feu.

Fribourg et le Jura sont en retrait, Genève a déjà sa conseillère fédérale. Gilles Petitpierre tentera-t-il sa chance en retournant en terre neuchâteloise? On verra. Mais on rappelle sa difficulté à trancher, même au Parlement: son culte du doute est peu praticable dans un exécutif.

Neuchâtel a d'ailleurs, sans lui, un candidat sérieux avec Claude Frey (Thierry Béguin s'est déclaré hors course). Question: le parti cantonal effacera-t-il ses querelles de clans pour présenter un front commun face à Berne?

Reste que Claude Frey n'a pas les faveurs de la gauche, et s'est coupé quelques appuis à droite en traitant le banquier Ebner de noms d'oiseaux. Mais les députés peuvent aussi se souvenir des éloges qu'ils lui ont adressés pour sa présidence du Parlement.

François Nussbaum

Les députés neuchâtelois saluent l'homme d'Etat et le visionnaire

général, la défend même contre son propre camp s'il le faut». Une définition donnée par Thierry Béguin qui colle à Jean-Pascal Delamuraz et à laquelle souscrivent les députés neuchâtelois atteints hier, Claude Frey, Daniel Vogel, Rémy Scheurer et Didier Ber-

> De Berne: Francois Nussbaum

Claude Frey considère avec admiration la *«place considé-rable»* occupée par Jean-Pascal Delamuraz dans le monde politique suisse. En lui, dit-il, le magistrat se double d'un homme d'Etat, avec une dimension sociale - et l'humour en plus. Un chef de département ayant la connaissance de l'ensemble des affaires.

Il va nous manquer, ajoute Claude Frey, surtout que 1998 sera «l'année de tous les dangers». Les accords bilatéraux avec l'UE, les NLFA, l'assainissement des finances ou la génétique, sont autant de dossiers dans lesquels «nous ne pouvons pas échouer» et sur lesquels le

consensus est difficile. Thierry Béguin relève, chez Delamuraz, le courage de défendre sa vision de l'intérêt gé-

ayant une vision de l'intérêt camp. Dernier exemple: la loi Thierry Béguin. sur le travail, dans laquelle il a vainement défendu, devant le Parlement, le maintien des compensations sociales. «Le peuple lui a donné raison», constate le conseiller d'Etat.

L'ouverture à l'Europe et l'adaptation de l'économie aux défis mondiaux: deux autres visions de Jean-Pascal Delamuraz défendues avec «une intensité et une fougue qu'il n'est malheureusement pas toujours parvenu à insuffler à tous ses collègues



Claude Frey n'a pas voulu, par correction, se prononcer hier sur son éventuelle candidature.

«L'homme d'Etat est celui qui, néral, même contre son propre du Conseil fédéral», note lement, et qui sera un peu or- dû s'en aller pour raison de par Delamuraz, regrette le dé-

Daniel Vogel voit en Jean-Pascal Delamuraz une figure de proue du radicalisme. «Mais un radicalisme où l'homme est au centre des préoccupations, quels que soient les impératifs économiques, un radicalisme auquel je peux m'identifier tota-

phelin à l'avenir parce qu'une santé. «Ça en dit long sur le tra- part d'un homme «courageux, de ses dernières grandes références politiques s'en va».

Rémy Scheurer constate avec amertume que les deux conseillers fédéraux les plus engagés dans l'ouverture de la Suisse à l'Europe – Jean-Pascal Delamuraz et René Felber – ont vail qu'il faut fournir à ce niveau». Le député libéral souligne aussi la clairvoyance et la lucidité de cet engagement, au-delà de tout idéalisme romantique.

Didier Berberat, en tant que socialiste ne partageant pas toutes les positions défendues

dont les qualités n'ont été pleinement comprises que récemment par la gauche alémanique» (lors du débat sur la loi sur le travail), comme s'il fallait à un patron de l'Economie publique un style davantage «Doctor-Pro-

Le Parti radical cantonal reste prudent

Au sein du Parti radical neuchâtelois, le propos reste feutré, même si la situation parelativement Claude Frey refusait d'évoquer son éventuel intérêt à se porter candidat le jour même où Jean-Pascal Delamuraz démissionnait, mais ses chances sont réelles. Quant à Thierry Béguin, pressenti également, il a d'avance décliné l'offre. Sur le plan de la procédure, le parti prend d'ores et déjà ses dispositions.

«Le jour où un homme d'Etat de l'envergure de Jean-Pascal Delamuraz démissionne, on ne peut qu'exprimer sa tristesse et regretter le vide qu'il va laisser alors que l'année politique sera cruciale», indiquait Claude Frey hier, ajoutant que l'organisation

de sa succession suivrait le cours de la procédure habituelle.

Thierry Béguin, lui, n'estimerait «pas très correct», à l'égard de l'électorat qui l'a porté au Conseil d'Etat l'an dernier, de s'en aller aujourd'hui déjà. Au surplus, dit-il, «je ne me sens pas la vocation de conseiller fédéral, une charge qui implique le sacrifice total de toute vie personnelle et familiale».

N'a-t-il pas été le «sauveur» d'une situation difficile, l'an dernier à Neuchâtel? «Je ne vois pas pourquoi je le serais aujourd'hui, alors qu'il existe des candidats non seulement compétents, mais plus disponibles que moi», tranche Thierry Béguin.

Questions de procédure

Mais, indépendamment des réactions immédiates des «papables», le Parti radical neuchâtelois assume ses responsabilités dans l'optique de la succession. Hier à midi, la présidente cantonale Huguette Tschoumy a réuni le groupe de présidence, qui a déterminé une procédure interne pour la désignation d'un successeur à Jean-Pascal Delamuraz.

Une lettre a été immédiatement envoyée aux comités radicaux de districts pour leur demander de présenter d'éventuelles candidats ou candidates d'ici au 4 février. Les organes cantonaux se réuniront le lendemain pour apprécier la situation et pour convoquer en principe une assemblée des délégués prévue le 18 février. Le cas échéant, lors d'un vote au bulletin secret, l'assemblée des délégués désignera un ou une prétendante

dont la candidature sera transmise au groupe radical des Chambres fédérales.

Prudence procédurière? La présidence tient à «une procédure démocratique», souligne Huguette Tschoumy, même si elle souhaite clairement «pour le parti et pour le canton» une candidature radicale neuchâteloise au Conseil fédéral.

Mais par rapport à l'appui immédiat des radicaux valaisans à Pascal Couchepin, l'attitude réservée du parti neuchâtelois n'affaiblirait-elle pas un papable comme Claude Frey, même si celui-ci ne fait peut-être pas l'unanimité? Huguette Tschoumy répond que le candidat désigné démocratiquement par la base le 18 février sera plus fort qu'avec le seul soutien d'un petit groupe.

FNU/AXB



Prix des places: 12-16ans AVS/Etudiants CHF. 10.-Adultes CHF. 15.Réduction de 5.- accordée sur présentation Nous avons besoin de vous !

de la carte Magic Club SBS, Club L'Express ou carte RTN (non cumulables avec la carte AVS ou étudiants).

Samedi 17 janvier - Salle Omnisports Mabetex

LUGAN

TOUR PRELIMINAIRE



Aidez celui qui a besoin Donnez du sang, sauvez des vies!



TAPIS Nettoyage à domicile

Orient, berbères moquettes, etc. Conditions avantageuses.

FAVRE-KRIEG Neuchâtel Tél./fax 032/731 84 38

BOURSE



Balcon panoramique sur le lac Léman, les Alpes vaudoises, la vallée du Rhône, la Savoie et le Mont-Blanc

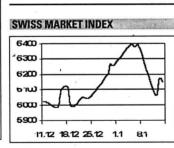
(à 20 minutes de la sortie Aigle de l'autoroute) De 15 à 220 remontées mécaniques avec 35 à 650 km de pistes

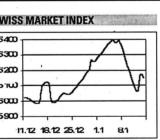
- carte journalière dès Fr. 29.- (tarif spécial pour adulte dès 60 ans et enfant Fr. 21.-); - spécial week-end: sur présentation du forfait de samedi, rabais de 25% pour le dimanche;

- skipass combiné avec assiette skieur: Super Interne Fr. 39.- (adulte dès 60 ans et enfants Fr. 31.-). - Rabais famille dès 4 personnes, parking gratuit.

Office du tourisme 1899 TORGON, Valais, tél. 024 4813131; fax 4814620; remontées mécaniques: tél. 024 4812942; fax 48149 42. Internet http://www.Torgon.ch









USA / CANADA

.99

. .8.59

CERTIFICATS SUISSES

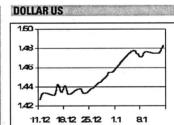
Neuchâteloise Consultez notre site INTERNET:

www.bcn.ch (E-MAIL: bcn@bcn.ch)

AFRIQUE DU SUD

précédent Anglo American Corp 48.25 Anglo American Gold 51.7

0	INDICES	précédent	14/01
	Zürich, SMI	6169.3	6149.6
		7732.13	7784.69
	Zurich, SPI	3840.45	3832.87
	Tokio, Nikkei 225		5122.
			2919.81
	Frankfurt, DAX		4190.08



FONDS IMMOBILIERS

Vreneli CHF 10.—66. Vreneli CHF 20.—76. Napoléon FRF 20.— ...73.

Souverain new (CHF) .95. Souverain old (CHF) . .98.

PIECES (Source Videotex)

BILLETS (Source: Videotex)

305.

Achat

306.

Vente

83.

441.

426. 441.

IFCA



 Or USD/Oz
 .281.5
 284.5

 Or CHF/Kg
 .13350
 13600

 Argent USD/Oz
 .5.6
 5.7

Vente

Argent CHF/Kg 263. Platine USD/Oz 374. Platine CHF/Kg 17750.

CONVENTION OR

Plage ... Fr.
Achat ... Fr.
Base Argent ... Fr.

Achat

TAUX DE REFERENCE	
Emprunt Confédération 3.03	
BOURSE SUISSE (BES)	
précédent	14/01
Aare-Tessin n	790.
ABB n	328.5
ABB p	1639.
Adecco	450.
Agie-Charmilles Holding n 115.	114.
Alusuisse Holding n 1470.	1479.
Alusuisse Holding p 1476.	1475.
Arbonia-Foster Holding p .770.	780.
Ares-Serono B p2560.	2580.
Ascom Holding p1860.	1860.
Asklia Holding n 1860.	1870.
Attisholz Holding n	550.
Bâloise Holding n	2770.
BCVD500.	500.
BB Biotech429.	428.
BB Medtech1530.	1530.
BK Vision	1445.
	2150.
Bobst p2195. Ciba Spéc. Chimiques n171.75	170.5
Ciment Portland n965.	170.5
Clariant n	1242.
Crédit Suisse Group n 220.25	222.5
Crossair n	695.
Danzas Holding n	304.
Disetronic Holding p3175.	3200.
Distefora Holding p 17.7	17.7
Elektrowatt p527.	545.
Ems-Chemie Holding p7100.	7230.
ESEC Holding p	3500.
Feldschlössen-Hürlim.p580.	585.
Fischer (Georg) p 2045.	2035.
Forbo n	601.
Galenica Holding n709.	701.
Gas Vision p	632.
Generali Holding n 299.	300.
Globus n	
Hero p	825.
Hilti b	930.
Holderbank p1130.	1134.
Intershop Holding p 690.	692.
Jelmoli Holding p 1365.	1360.
Julius Baer Holding p 2585.	2565.
Kaba Holding B n495.	485.
Keramik Holding p608.	605.
Lindt & Sprüngli p28000.	28250.
Logitech International n210.25	215.
Michelin (Cie financière) p595.	600.
Micronas Semi. Holding n 229.	228.

précédent	14/01
Mikron Holding n 250.	247.
Mövenpick Holding p530.	528.
Motor-Colombus p 2705.	2690.
National Assurances n3400.	3350.
Nestlé n	2147.
Novartis n2358.	2328.
Novartis p2360.	2331.
Derlikon-Buehrle Hold. n .202.25	
DZ Holding	999.
Pargesa Holding p 1825.	1840.
Pharma Vision 2000 p 895.	880.
Phonak Holding n 1070.	1050.
Pirelli (Sté international) p 318.	318.
Pirelli (Sté international) b 318.	318.
	190.
Porst Holding p	
Publicitas Holding n336.	330.
Réassurance n	2823.
Rentenanstalt p1175.	1165.
Riechmont (Cie fin.) 1515.	1569.
Rieter Holding n	626.
Roche Holding bj14120.	14095.
Roche Holding p 21450.	21400.
Sairgroup n2015.	1988.
Saurer n	1100.
SBS n	444.
Schindler Holding n1575.	1565.
SGS Holding p 2450.	2455.
Sika Finanz p	465.
SMH p747.	752.
SMH n179.75	176.5
Stillhalter Vision p805.	800.
Stratec Holding n 2000.	2070.
Südelektra Holding970.	960.
Sulzer Medica n	316.
Sulzer n	931.
Swisslog Holding n 106.	107.
UBS p	2059.
UBS n	412.5
Usego Hofer Curti n 267.5	271.
Valora Holding n	322.5
Vaudoise Assurance p3465.	3435.
Von Moos Holding n14.75	15.
Von Roll Holding p	28.25
Vontobel Holding p1175.	1185.
Winterthur n	1750.
WMH p	
Zellweger-Luwa p960.	960.
Zürich n	686.

précédent 14/01 Alcan Aluminium Ltd 38.25 39.3 Aluminium Co of America . . 96. De Beers Centenary 27. Drifontein Cons Ltd 8.51 Kloof Gold Mining Co 4.9 American Express Co118.25 124.25 American Tel & Tel Co95. Atlantic Richfield Co 108. LONDRES 13.8 B.A.T. Industries PLC 13.8 Barrick Gold Corp23.3 26. The Boein Caterpilla Chrysler C Digital Equ 2 15 E.I. Du Por Fluor Co Ford Moto General E General N

Baxter International71.3		The British Petroleum Co 19.3	19.5
The Boeing Co66.95	67.1	Imperial Chemical Ind 22.75	22.5
	36.5	RTZ Corp	17.75
Canadian Pacific Ltd 34.7	68.2	panentanen en bassanten da un aprenditanen da	
Caterpillar Inc		FRANCFORT	
Chevron Corp108.	112.	Allianz Holding394.	391.
Chrysler Corp48.		BASF51.	50.5
Citicorp168.	175.25	Bayer	52.85
The Coca Cola Co96.85		BMW1045.	1060.
Digital Equipment Corp 54.65	55.2	Commerzbank	54.2
Dow Chemical Co139.		Daimler-Benz99.	99.15
E.I. Du Pont de Nemours80.	80.7	Degussa	76.
Echo Bay Mines ltd3.	3.36	Deutsche Bank	91.65
Fluor Co	57.8	Dresdner Bank	63.35
Ford Motor Co	69.7	Hoechst	53.25
General Electric Co 110.	110.5	Mannesmann	775.
General Motors Corp83.5	85.75	Schering	138.
The Gillette Co149.5	151.	Siemens	84.25
Goodyear Co	131.	VEBA97.5	97.9
Halliburton Co	66.	VW800.	814.
Homestake Minning Co11.9	12.8		annan mananan mananan
Inco Ltd23.	22.5	AMSTERDAM	
		ABN Amro NV Holding28.2	28.45
Intel Corp		Aegon NV139.	141.25
IBM Corp149.75		Ahold NV	38.
Lilly (Eli) & Co100.5	100.	AKZO-Nobel NV 249.5	254.5
Litton Industies Inc80.2		Elsevier NV	24.
Mc Donald's Corp68.05		ING Groep NV	64.7
MMM		Philips Electronics 84.	86.
Mobil Corp		Royal Dutch Petrol	77.3
Occ. Petroleum Corp 37.15		Unilever NV	
PepsiCo Inc	54.05	DADIO	Section Control of
Pfizer Inc	116.	PARIS	
PG & E Corp43.	44.45	Alcatel Alsthom185.	187.
Philip Morris Inc 69.2	69.45	Cie Fin. Paribas	128.5
Phillips Petroleum Co67.		Cie de Saint-Gobain193.5	197.5
Schlumberger Ltd105.	108.	Elf Aquitaine195.	
Sears, Roebuck & Co66.75		Groupe Danone254.	258.
Texas Instruments	70.	токуо	
Unisys Corp			
Warner-Lambert Co 185.25		Bank of Tokyo-Mitsubishi18.85	16.55
WMX Technologies Inc35.5	35.05	Fujitsu Ltd	
	28.1		53.3
Woolworth Corp28.5	99	NEC Corp	16.7 133.5

.129.5

133.5

FUNDS DE PLA	CEIVIE	41
OBLIGATAIRE		3627
Swissca Bond SFR	101.85	13/01
Swissca Bond INTL	102.95	13/01
Swissca Bond Inv AUD	1262.85	13/01
Swissca Bond Inv CAD	1236.97	13/01
Swissca Bond Inv CHF	1093.28	13/01
Swissca Bond Inv PTAS	128006.	13/01
Swissca Bond Inv DEM	1142.9	13/01
Swissca Bond Inv FRF	5952.47	13/01
Swissca Bond Inv GBP	1272.93	13/01
Swissca Bond Inv ITL	1247050.	13/01
Swissca Bond Inv NLG	1127.09	13/01
Swissca Bond Inv USD	1093.8	13/01
Swissca Bond Inv XEU	1263.38	13/01
Swissca Bond Inv JPY	117853.	13/01
MARCHE MONETA	IRF	PER SON

Swissca E	Bond Inv J	IPY	117853.	13/01
MARCH	E MONI	ETAI	RE	
Swissca M	MMFUND	AUD	1208.48	13/01
Swissca I	MMFUND	CAD	1300.35	13/01
Swissca I	MMFUND	CHF	1298.47	13/01
Swissca I	MMFUND	PTAS	158669.	13/01
Swissca I	MMFUND	DEM	1431.74	13/01
Swissca M	MMFUND	FRF	6755.33	13/01
Swissca I	MMFUND	GBP	1561.23	13/01
Swissca I	MMFUND	ITL '	1626220.	13/01
Swissca I	MMFUND	NLG	1422.04	13/01
Swissca I	MMFUND	USD	1339.28	13/01
Swissca I	MMFUND	XEU	1529.24	13/01
Swissca I	MMFUND	JPY	107487.	13/01
ACTION	IS		40.00	

ACTIONS	Alternative Control	
Swissca Switzerland	225.1	13/01
Swissca Europe	165.35	13/01
Swissca Small Caps	173.4	13/01
Swissca America	174.	13/01
Swissca Asia	71.65	13/01
Swissca France ,	154.8	13/01
Swissca Germany	217.15	13/01
Swissca Great-Britain	181.55	13/01
PORTFOLIO		
VALCA	245.1	13/01
Swissca Portfolio Equity	1768.65	13/01
Swissca Portfolio Growth	1550.84	13/01

Swissca Portfolio Balanced1424.99 13/01

1327.16 13/01

479.5 13/01

Swissca Portfolio Yield

DIVERS

Swissca Gold

Dollar américain USD Mark allemand DEM Franc français FRF	79.95 23.6 0.078 0.75 0.91 11.23 70.05 3.81 2.34 17.5 0.99 1.08	1.53 82.45 24.9 0.086 0.85 1.01 11.83 74.05 4.06 2.49 19.25 1.08 1.18
Dollar américain USD Mark allemand DEM Franc français FRF Lire italienne ITL Escudo portugais PTE Peseta espagnole ESP Schilling autrichien ATS Florin néerlandais NLG Franc belge BEF Livre sterling GBP	80.5 24.05 0.0816 0.7835 0.945 11.45 71.45 3.9015	1.503 82.1 24.5 0.0837 0.807 0.974 11.65 72.9 3.9805 2.4495
Couronne suédoise SEK Dollar canadien CAD Yen japonais JPY Ecu européen XEU	18.2 1.025 1.1205	18.75 1.051 1.1485 1.6225

Delamuraz Le mot pour rire, même dans les pires moments

Né le... 1er avril 1936, Jean-Pascal Delamuraz est connu pour ses bons mots et son goût de la rhétorique. Le conseiller fédéral démissionnaire ne peut s'empêcher d'émailler ses discours par des boutades ou des calembours, même dans les moments tendus. Voici quelques exemples de son humour parfois grinçant.

«Mon Dieu, mon Dieu, que de monde! Si vous venez tous à mon enterrement...» Même pour annoncer sa démission, Jean-Pascal Delamuraz ne s'est pas départi d'un humour qu'il a distillé pendant plus de 14 ans au Conseil fédéral, «ce bateau où il y a sept capitaines».

Le 3 septembre dernier, lorsqu'il avait repris ses activités, à peine deux mois après avoir été opéré d'une tumeur maligne au foie, Jean-Pascal Delamuraz s'était ainsi dit heureux de reprendre le collier avec un «moral d'airain» et le «jarret vigousse».

«Jean dit non...»

Applaudi pour sa dernière apparition au Conseil national en tant que président de la Confédération, le 10 décembre 1996, il lance ainsi: «Gardez quelques applaudissements dans l'hypothèse où, on ne sait jamais, je quitterais un jour le Conseil fédéral».

Son éventuel retrait a été pour lui une source inépui-

Tâche ardue Ils y ont laissé leur santé

Les conseillers fédéraux qui ont usé leur santé à la tâche sont nombreux. Avec son retrait, Jean-Pascal Delamuraz, opéré du cœur et d'une tumeur au foie, vient rallonger la liste.

Otto Stich: le 14 octobre 1994, le ministre des Finances et alors président de la Confédération est victime d'une défaillance cardio-vasculaire. Il est hospitalisé après avoir perdu connaissance au cours d'une séance de commission et un stimulateur cardiaque lui est implanté. Il démissionne une année plus tard.

René Felber: le 13 janvier 1993, le chef du Département fédéral des Affaires étrangères annonce sa démission à fin mars pour raisons de santé. En juin 1991, il avait déjà été opéré d'une tumeur maligne à la ves-

Alfons Egli: le 3 septembre 1986, le président en charge de la Confédération et chef du Département fédéral de l'intérieur annonce son retrait pour la fin de l'année, après quatre ans de fonction. Il invoque des signes d'épuisement.

Rudolf Friedrich: fin août 1984, le ministre de la Justice choisit de se retirer le 20 octobre suivant. Cause de sa démission après seulement 22 mois de fonction: des difficultés cardiaques.

Willy Ritschard: le 16 octobre 1983, le grand argentier fédéral meurt deux semaines seulement après avoir annoncé son départ du Conseil fédéral pour la fin de l'année. Il succombe à une défaillance cardiaque lors d'une promenade dans le Jura soleurois.

Ernst Brugger: le ministre de l'Economie donne sa démission en 1977 en évoquant la fatigue de la fonction et également des raisons médicales. Et la liste n'est pas complète.../ats

sable de plaisanteries. Ainsi, l'an dernier, faisant allusion à son successeur potentiel Pascal Couchepin, il déclare se sentir tiraillé par la question d'une démission: «Lorsque je m'interroge, Jean dit non, mais Pascal dit oui».

JPD donne aussi parfois dans l'humour grinçant lorsqu'il parle de son état de santé. A propos de son opération à cœur ouvert, début janvier 1996: «L'intervention a parfaitement réussi, au grand désespoir peut-être de cer-

tains». Reprenant le travail: «Je peux vous donner la certitude que je n'ai pas de sosie, c'est donc bien moi, à la surprise générale et à l'inquiétude profonde de mes professeurs».

Lors d'une manifestation

organisée par la Chambre d'agriculture genevoise, alors que Ruth Dreifuss vient de transférer son domicile dans la cité de Calvin: «A l'image des tomates, Ruth Dreifuss est la première conseillère fédérale hors sol».

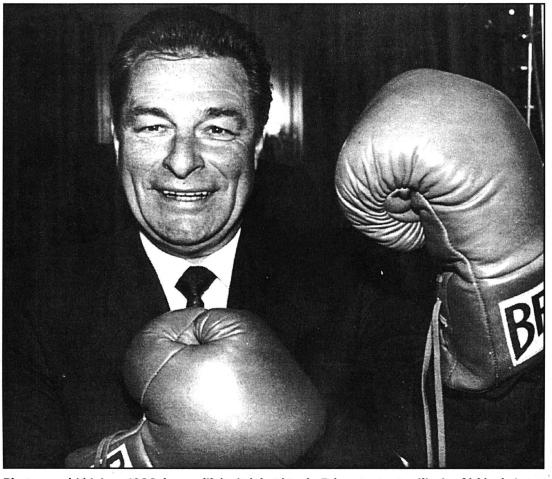
Même en allemand

Le Vaudois ne rechigne pas à plaisanter en allemand, qu'il appelle d'ailleurs «la langue de Goethe et de Kurt Furgler». Lors d'un débat sur la vache folle, il glisse en jouant sur les sonorités meuglantes «Eine Kuh macht Muuuuh, viele Kühe machen $M\ddot{u}he$ ».

A un conseiller aux Etats qui avait constaté que dans un arrêté deux communes avaient été placées par erreur dans le canton d'Appenzell Rhodes-Extérieures, il a donné une explication technique. Et d'ajouter: «Mais la rage annexionniste des Appenzellois de Rhodes-Extérieures est bien connue».

Jean-Pascal Delamuraz s'est aussi prêté au «poisson d'avril» en annonçant à la ra-dio que la Suisse allait adhérer au Liechtenstein pour accéder à l'Espace économique européen. Il lui est aussi arrivé d'user de son éloquence pour combler l'attente d'un dépliant au Parlement. Et de conclure: «Je vous remercie d'avoir entendu un discours que, pour la première fois, Mme la présidente m'avait prié de faire assez long».

photo a- Keystone /ats-ap



Photographié ici en 1986, lorsqu'il était à la tête du Département militaire fédéral, Jean-Pascal Delamuraz a toujours eu aux lèvres «la» phrase qui fait mouche.

Réactions Peu de surprise, mais des louanges quasi unanimes

La démission de Jean-Pascal Delamuraz n'a guère suscité de surprise, mais des louanges et de la compréhension. Son engagement et son sens de la cohésion nationale ont été salués. Les partis comme les milieux économiques et agricoles déplorent de manière quasi unanime ce départ. Seuls les Verts et les petits paysans sont sans regret. Morceaux choisis.

Le propre parti de Jean-Pascal Delamuraz, le Parti radical-démocratique (PRD), salue un «homme d'Etat» qui a rendu d'«immenses services à son pays». Le PRD comla démarche du conseiller fédéral, vu son état de santé. «Pendant 14 ans, il s'est engagé pour son pays de façon absolue.»

PS: «Sensibilité sociale»

Jean-Pascal Delamuraz était un représentant du «rasensibilité sociale», a estimé le Parti socialiste suisse (PS). Pour le démocrate-chrétien (PDC), Jean-Pascal Delamuraz était du type de «l'homme d'Etat qui se relève toujours». Avec son humour et sa spontanéité, il est l'un des rares politiciens à avoir franchi les barrières linguistiques, partisanes et sociales.

L'UDC perd «un copain»

L'Union démocratique du centre (UDC) a beaucoup apprécié les manières directes et la force de caractère du conseiller fédéral. Avec sa démission, le gouvernement perd «un véritable homme d'Etat, une personnalité populaire, un copain ou tout simplement une partie de son âme». Le Parti libéral suisse (PLS) a pris acte «avec respect et reconnaissance» de cette décision.

Les Verts veulent plus

Les Verts ont commenté le départ de Jean-Pascal Delamuraz avec ces mots: «Delamuraz s'en va - malheureusement seul». Un large renouvellement du Conseil fédéral serait urgent, selon eux.

Paysans divisés

La démission de Jean-Pascal Delamuraz n'a pas surpris l'Union suisse des paysans (USP). Ses décisions n'ont certes pas toujours trouvé l'approbation de l'USP, mais le chef du DFE s'est engagé autant pour l'agriculture que pour l'économie. En revanche, l'annonce de sa démission ne soulève pas les regrets de l'association des petits et moyens paysans (VKMB). Selon le VKMB, Jean-Pascal Delamuraz a principalement prêté l'oreille aux grosses organisations agricoles et à certains milieux économiques.

«Exceptionnel», dit le Vorort

Les milieux économiques regrettent aussi ce départ. Pour l'Union suisse du commerce et de l'industrie (Vorort), Jean-Pascal Delamuraz a été un conseiller fédéral exceptionnel qui mettait toute son énergie pour servir le pays. L'Union suisse des arts et métiers (Usam) constate qu'il a accompli son travail dans un contexte difficile, mais qu'il a tenu compte de façon remarquable des petites et moyennes entreprises.

Oreille attentive aux syndicats

L'Union syndicale suisse (USS) va également regretter la personnalité «amicale et conciliante» du chef du Département fédéral de l'économie (DFE). Bien que radical, il gardait toujours une oreille attentive aux syndicats. Même si pour lui les intérêts de l'économie occupaient le premier rang, Jean-Pascal Delamuraz était ouvert aux exigences sociales et s'engageait pour les intérêts des travailleurs, note la Confédération des syndicats chrétiens.

Regrets européens

L'Association européenne de libre-échange (AELE) regrette la démission de Jean-Pascal Delamuraz. Le Delamuraz. conseiller fédéral était un pionnier et un ami au sein de l'AELE. Sa succession n'est toutefois source d'aucune inquiétude. Quant au Mouvement européen Suisse (MES), il déplore la démission de Jean-Pascal Delamuraz, un «Européen convaincu» qui a présidé le MES de 1981 à 1983.

«Dérapage» oublié

Enfin, le «dérapage» verbal de Jean-Pascal Delamuraz, qui avait suscité la polémique il y a un an dans les milieux juifs, n'a pas empê-ché la Fédération suisse des communautés israélites (FSCI) de regretter sa démission et de le remercier de tout ce qu'il a accompli pour la Suisse. De son côté, le Congrès juif mondial (CJM) lui adresse ses meilleurs vœux de santé. /ats

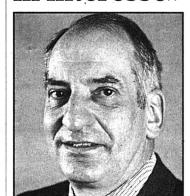
Un «dur» à Bruxelles

Véritable locomotive européenne de la Suisse, le conseiller fédéral Jean-Pascal Delamuraz laisse sa trace à Bruxelles. Le ministre a été très présent lors des négociations sur l'EEE et actif dans les négociations bilatérales. Il incarne pour beaucoup l'idée d'une Suisse plus ouverte sur l'Europe.

La capacité de travail de Jean-Pascal Delamuraz, son dynamisme et son caractère bon vivant ont marqué plus d'un magistrat ou d'un diplomate européen. «Je l'aime beaucoup, il a une personnalité fantastique», a déclaré à l'ATS la commissaire européenne Anita Gradin. Elle considère le ministre suisse comme un «excellent politicien, avec une très grande sensibilité pour le jeu poli-

Avec René Felber, «ils formaient une équipe soudée et très engagée», assure Anita Gradin. Un diplomate autrichien toujours en poste à Bruxelles se souvient que le ministre suisse de l'Économie était un négociateur «dur» et toujours bien informé. /ats

Pascal Couchepin «Ce job m'intéresse»



Pascal Couchepin, le papable le plus souvent cité. photo K-a

Le Valaisan Pascal Couchepin a annoncé depuis des années son souhait de succéder à Jean-Pascal Delamuraz au Conseil fédéral. Agé de 55 ans, celui qui préside aux destinées de la ville de Martigny depuis 1984 bénéficie d'une considération qui déborde largement les barrières partisanes. Cet avocat et notaire a présidé le groupe radical aux groupe Chambres fédérales de 1989 à 1996.

> Propos recueillis par Roland Puippe/ROC

 Dans quel état d'esprit se trouve aujourd'hui Pascal Couchepin, qui n'a jamais caché ses ambitions, quelques heures à peine après l'annonce du départ de Jean-Pascal Delamuraz?

Un profond sentiment de mélancolie m'envahit parce que la décision de Jean-Pascal Delamuraz, précipitée par rapport aux prévisions, m'inquiète pour sa santé. Son intention de quitter le gouvernement était plutôt attendue pour fin juin parce qu'il avait la volonté de présider, en mai prochain, les états généraux du commerce mondial. J'aurais vraiment préféré que son départ se passe autrement.

Comment analysez-vous son activité gouvernementale?

- Je retiens bien évidemment sa volonté d'ouverture, son engagement de tous les instants en faveur de l'Europe. En guise de bilan, je relève

son action positive permettant à la Suisse d'adhérer au Gatt sans provoquer de référendum. Ce mérite est à mettre à son actif.

Autre succès important découlant de son activité de conseiller fédéral, c'est la mise en marche d'une nouvelle politique agricole, rendue indispensable par une évolution fort dangereuse de l'agriculture suisse qui allait tout droit à sa perte.

Troisième grand domaine, l'Europe. Certes, il n'a pas réussi à parapher un accord stable avec l'Europe. Mais, l'espoir est grand aujourd'hui de parvenir à finaliser les bilatérales et à envisager l'avenir européen avec optimisme. Dans ce sens, Jean-Pascal Delamuraz a remarquablement préparé le

- Son départ est programmé au 31 mars. Etes-vous toujours candidat à sa succession?

- Le job de conseiller fédéral m'intéresse, je l'ai dit en septembre dernier et je ne me renierai pas aujourd'hui. En effet, entre septembre et janvier, les choses n'ont pas changé au point de modifier fondamentalement mes intentions. Toutefois, avant d'arrêter une position définitive, je tiens à consulter ma famille et mes proches et mesurer mes chances d'accéder au Conseil fédéral. J'attends également de connaître la procédure qui sera suivie par mon parti.

Je ferai donc une déclaration appropriée dans les jours qui viennent. RPU viennent.

713946-111

Demandez une documentation tél.: 021/320 66 17 fax: 021/312 36 70

Centre romand de promotion du management CP 369 - 1001 Lausanne MANIFESTATIONS

PORTALBAN Hôtel Saint-Louis et Bateau Jeudi 15 janvier 1998, à 20 h 15

SUPER LOTO

22 séries pour Fr. 10.-. Contrôle Lototronic

Quine: Fr. 50.- / Double-quine: Fr. 80.- / Carton: Fr. 150.- Valeur des lots: Fr. 7200.- en bons d'achat

MONACO: Fr. 300.- / Fr. 400.- / Fr. 500.-

Se recommande: Brancardiers-infirmières de la Broye, en faveur des Handicapés-Malades 303772-156





Tous les flans

Flan Caramel, Flan Chocolat et

Flan Vanille

>3<

Jusqu'à épuisement du stock!

en emballage de 6 x 125 g







Réservé pour votre annonce. Un appel suffit: Rue St-Maurice 4 - 2001 Neuchâtel - Tél. 032 / 729 42 42 - Fax 032 / 729 42 43



EXPOSITION

du 16 au 25 janvier 1998

MICHEL JENNI

Ouvert: tous les jours de 15 h à 20 h

Fermé : le lundi.

Votre MIGROS

125002 15

Cours d'allemand

Inscrivez-vous dès maintenant Début des cours Semaine du 2 février 1998

Débutants:

jeudi 18 h 15 - 20 h

Elémentaires:

mercredi 18 h 15 - 20 h

Moyens:

mardi 18 h 15 - 20 h jeudi 18 h 15 - 20 h vendredi 12 h 10 - 13 h

Gœthe:

18 h 15 - 20 h







Mot caché

Solution: Le mot à former de la grille avec les lettres inutilisées est: FONTANGE





Roumanie Gouvernement

en sursis

Les sociaux-démocrates roumains ont décidé de retirer leur soutien au premier ministre chrétien-démocrate Victor Ciorbea. Cette mesure provoquera soit l'éclatement de la coalition au pouvoir, soit un changement de premier ministre, selon la radio nationale roumaine.

La majorité écrasante des 440 délégués sociaux-démocrates réunis hier à Bucarest a voté en faveur du «retrait du soutien politique accordé au premier ministre», a indiqué le vice-président du Parti démocrate, Bogdan Niculescu Duvaz. Les délégués ont fixé au 30 mars un ultimatum à leur principal partenaire de la coalition pour qu'ils désignent un nouveau premier ministre ainsi qu'un nouveau programme de gouvernement.

Cette décision aggrave l'actuelle crise gouvernementale car les chrétiens-démocrates, majoritaires au sein de la coalition, ont accordé un soutien sans équivoque à l'actuel chef du gouvernement. Le 12 janvier, ils ont affirmé que le remplacement de Victor Ciorbea «n'était pas négociable»./afp

Alger Refus de recevoir les émissaires européens

L'Algérie a refusé abruptement hier de recevoir les émissaires de la troïka de l'Union européenne. Alger a jugé trop faible leur niveau de représentation. Les autorités algériennes ont aussi accusé les Européens de n'être pas encore prêts à aider leur pays à combattre le terrorisme.

La décision algérienne a été annoncée par le ministre des Affaires étrangères. Ahmed Attaf a en outre fait valoir que la troïka a exclu de sa mission «la lutte contre le terrorisme comme objectif de ce dialogue politique». Cette position est contraire à l'objectif initial de cette visite, selon le chef de la diplomatie algérienne. «Ce qui nous est proposé, c'est une exclusion», a-t-il dit.

Déception et espoir

La délégation de la troïka l'Union européenne (Luxembourg, Grande-Bretagne, Autriche) devait se rendre dans le pays du 16 au



Le ministre algérien des Affaires étrangères Ahmed Attaf a déploré le niveau «très modeste» de la délégation euro-

18 janvier. «On nous offre la venue d'une troïka au niveau hauts fonctionnaires. Nous ne croyons absolument pas que ce niveau, très modeste, soit le plus approprié pour discuter de questions aussi importantes».

La présidence britannique de l'Ûnion européenne est

«déçue» du refus des autorités algériennes, a aussitôt déclaré un de ses porte-parole à Strasbourg. L'offre d'envoyer une mission de l'UE «reste sur la table», a-t-on toutefois indiqué de source européenne à Bruxelles.

Choquée par la multiplicité des massacres de civils depuis le début du mois de ramadan, l'UE avait souhaité envoyer une délégation. Les Quinze voulaient toutefois éviter soigneusement une quelconque ingérence dans les affaires algériennes à laquelle les autorités locales sont particulièrement sensibles.

Londres «n'exclut pas la possibilité» de confier à des ministres le soin de représenter la troïka, a indiqué hier soir le Foreign Office.

L'ambassadeur d'Algérie à Bonn a quant à lui laissé la porte ouverte à une mission européenne à Alger. Mais à un haut niveau et à la condition que la lutte contre le terrorisme soit évoquée./afp-

Après les massacres de masse perpétrés ces derniers jours, la décision du gouvernement algérien, fondée sur de fumeuses considérations protocolaires, ne manquera pas de choquer l'opinion publique de ce côté-ci de la Méditerra-

Commentaire Regrettable

On connaît la susceptibilité des Algériens, et pas seulement de leurs autorités. Elle n'est pas illégitime. Mais en l'occurrence, la délégation européenne ne manifestait aucune intention désobligeante à l'endroit du pouvoir algérien. Tout au plus l'ambassadeur britannique à Alger s'était-il un peu trop agité, en exigeant de pouvoir se rendre sur les sites des récents massacres.

Ce zèle n'était guère diplomatique. D'autant que les autorités algériennes éprouvent une méfiance certaine à l'égard de la présidence bri-tannique de l'Union euro-péenne. En effet, la Grande-Bretagne est régulièrement accusée d'abriter de nombreux extrémistes musulmans, y compris des terroristes notoires.

Cependant, en gage de bonne volonté, le secrétaire au Foreign Office, Robin Cook, avait affirmé que rien ne permettait de penser que les autorités algériennes étaient impliquées dans les massacres. Il démentait ainsi des rumeurs colportées en Europe par des médias peu scrupuleux. Ce geste de la présidence britannique n'a pas suffi. C'est regrettable.

Les relations, économiques et autres, entre l'Algérie et l'Union européenne sont suffisamment intenses pour que soit trouvé un modus vivendi. Etant entendu que l'Europe n'a ni la vocation ni les moyens de mettre un terme au drame qui déchire l'Algérie.

Guy C. Menusier

Monténégro Affrontements

Des milliers de partisans de Momir Bulatovic, le président du Monténégro battu lors des dernières élections, ont attaqué hier le bâtiment gouvernemental à Pogdorica, où des affrontements les ont opposés aux policiers. Ces derniers ont utilisé des canons à eau et des gaz lacrymogènes.

Le représentant de l'administration américaine dans les Balkans, Robert Gelbard, est arrivé hier soir à Belgrade./ap

Cuba Cardinal à la télévision

Le cardinal-archevêque de La Havane est apparu mardi soir pour la première fois à la télévision cubaine. Une demiheure d'antenne lui a été octroyée à l'occasion de la prochaine visite du Pape. Il a évoqué le rejet par le Pape de l'avortement et de la peine de mort, tous deux admis à Cuba. Mais il a également mis en relief le soutien du chef de l'Eglise au droit «d'être nourri et d'être instruit»./afp

Chili Pinochet prolonge

Le général Pinochet, commandant en chef des forces armées chiliennes, ne quittera pas son poste comme prévu le 26 janvier. Il entend rester en place jusqu'au terme complet permis par la Constitution, soit jusqu'au 10 mars, a annoncé un proche du président Eduardo Frei. Le sénateur Andrés Zaldivar estime qu'il s'agit d'une réaction de protestation des milieux militaires contre le gouvernement./afp

Pakistan

Un avion s'écrase

Un avion de transport militaire afghan, avec à son bord 80 combattants talibans, s'est écrasé dans l'ouest du Pakistan. Il n'y a aucun survivant. L'appareil se trouvait à basse altitude lorsqu'il a percuté la montagne. L'avion avait quitté le quartier général de la milice intégriste afghane des talibans à Kandahar, au sud de l'Afghanistan, pour la ville de Herat située dans l'ouest pays./afp

Irak L'ONU condamne

L'épreuve de force s'est poursuivie hier entre l'Irak et l'ONU. Bagdad a bloqué pour le deuxième jour consécutif une équipe d'experts en désarmement. Face à ce nouveau défi, le Conseil de sécurité a adopté une déclaration jugeant inacceptable l'attitude du gouvernement irakien. Celui-ci dénonce depuis longtemps ce qu'il considère comme la «domination» des Etats-Unis sur l'Unscom./afp

SUISSE

Recyclage Sous surveillance

Les systèmes de collecte d'emballages pour boissons en verre, en PET et en aluminium sont de plus en plus menacés par la multiplication des «passagers clandestins». Le Conseil fédéral a décidé hier d'obliger à passer à la caisse les acteurs économiques qui profitent de ces réseaux sans les sou-

L'Ordonnance fédérale sur les emballages pour boissons a été modifiée en conséquence. Dès le 1er avril, tous les commerçants, fabricants et importateurs d'eaux minérales, de boissons gazeuses et de bière seront tenus sans exception de participer au financement des réseaux de collecte existants, ou de mettre sur pied à leurs frais des systèmes équivalents./ats

Visas Nouvelle procédure

Les procédures en matière de visas pour la Suisse ont été révisées. Le Conseil fédéral a approuvé hier une nouvelle ordonnance concernant l'entrée et la déclaration d'arrivée d'étrangers (OEArr). Elle définit les compétences des autorités, la procédure de protection juridique et la garantie des frais.

Pour les visas, l'OEArr donne des compétences plus étendues et une marge d'appréciation plus grande aux représentations suisses à l'étranger./ats

Juifs Berne rejette les nouvelles accusations formulées aux Etats-Unis

La tension est remontée d'un cran hier entre les autorités suisses, des officiels américains et certains milieux juifs. Berne a rejeté les critiques sur le traitement des réfugiés dans les camps alors que les Juifs de Suisse prenaient la défense de Flavio Cotti à propos de son interview. De son côté, Christoph Meili a demandé des milliards de dommages et intérêts.

Critiques et accusations se sont de nouveau abattues sur la Suisse. Dans une lettre à Flavio Cotti, quatre Etats américains et la ville de New York ont exigé des excuses pour les propos tenus le 31 décembre. Flavio Cotti avait estimé que les Suisses avaient raison de se sentir indignés par les attaques de l'étranger. Il avait ajouté: «Ces attaques proviennent d'aires géographiques limitées, par exemple la côte Est des États-Unis, en particulier de New York.»

Le Département fédéral des Affaires étrangères a réagi hier soir. Dans un communiqué, il annonce que le président de la Confédération ne présentera pas d'ex-

Camps d'internement

Les autres accusations ont porté sur les camps d'internement suisses durant la



Le rabbin Marvin Hier (photo) estime que les juifs ont été traités comme des «esclaves» dans les camps d'internement suisses.

Deuxième Guerre mondiale. Deux semaines après un reportage britannique, c'est une étude américaine et une lettre du Centre Simon Wiesenthal de Los Angeles qui ont relancé la polémique. Le Centre a notamment accusé la Suisse d'avoir traité les Juifs internés pendant la guerre comme des claves»

Le rabbin Marvin Hier a exigé des excuses officielles de la part du président de la Confédération. Il a demandé à la Suisse d'envisager une indemnisation des victimes encore en vie. La lettre de Marvin Hier n'est pas encore

parvenue à Berne, a remarqué la porte-parole de la Task Force. Elle réagira à la lettre une fois celle-ci en sa posses-

Toutefois, la Task Force estime que la façon dont sont décrits les camps d'internement suisses est «scanda*leuse*». Après le reportage de Channel 4, la Task Force avait déclaré que si les réfugiés devaient travailler, «le gouffre était béant entre leurs tâches et celles des victimes de l'univers concentrationnaire nazi». «Ils faisaient la même chose que tout citoyen suisse capable de tra-

vailler à l'époque».

La Fédération suisse des communautés israélites a rejeté les nouveaux reproches venus des Etats-Unis. Elle a réaffirmé son soutien à Flavio Cotti à propos de l'interview controversée. Elle a en outre dénoncé les comparaisons entre les camps de travail en Suisse et les camps na-

Meili demande des milliards

De son côté, Christoph Meili a chiffré le préjudice subi par lui et sa famille par rapport à l'UBS. L'ancien gardien de nuit a annoncé qu'il demandait 2,56 milliards de dollars de dommages et intérêts à la banque. L'UBS s'est refusée à prendre position n'ayant pas reçu les documents offi-

Cette recrudescence des tensions entre les autorités suisses et différents milieux américains survient alors qu'un accord global est recherché entre les parties afin de mettre un terme à la crise. L'avocat américain Edward Fagan, qui représente notamment Christoph Meili, a déclaré que les banques suisses voulaient parvenir à un tel accord d'ici au 31 mars. C'est à cette date qu'expire le moratoire sur les sanctions imposées aux établissements suisses aux Etats-Unis./ats

Expo.01 Nom et logo officiels

Expo 2001 s'appelle désormais Expo.01. Cette mutation du nom et du logo officiels de l'exposition nationale reflète le processus évolutif voulu par les organisateurs, a indiqué hier Laurent Paoliello, porte-parole de la direction d'Expo.01.

La directrice générale de l'expo, Jacqueline Fendt, a avalisé officiellement hier le nouveau logo Expo.01, a précisé Laurent Paoliello. La modification du nom et du logo Expo 2001 avait surpris tout le monde mardi à Berne, lors de la première conférence de presse de Pipilotti Rist. L'appellation Expo.01 apparaissait sans crier gare dans le texte de la documentation fournie par l'artiste saint-gal-

L'Association Expo 2001, domiciliée à Neuchâtel, reste le répondant juridique.

Des raisons stratégiques ont conduit à la modification du logo, a ajouté le porte-parole. Expo.01 exprime mieux l'idée qu'il s'agit de la première exposition du nouveau millénaire. En outre, le symbole 01 rappelle la structure binaire des procédés informatiques, qui seront omniprésents lors de l'exposition nationale. En supprimant la référence à 2001, on esquive également le sentiment de lassitude qui va s'installer après les évocations répétées des célébrations de l'an 2000./ats



Délai: l'avant veille de la parution à 12 l



A VENDRE A FENIN **APPARTEMENT de 3 1/2 PIECES**

en duplex, mansardé, salon-salle à manger avec cheminée, 2 chambres à coucher, cuisine habitable agencée et fermée, bain et WC séparé, balcon, cave, garage et place de parc.

Tél. 032/ 724 77 40

A vendre HAUTERIVE

En cours de construction

4 1/2 pièces - 111 m2 terrasse 20 m2 Fr. 439'000.-

Tél. 032/753 12 52

125480-122 A vendre,

à Cernier Rue Henri-Calame 9-11

SIX APPARTEMENTS

de 2, 3 et 4 pièces, globalement ou par unité avec garages individuels fermés. Prix très intéressant pour placement.

Tél. 032/ 724 77 40

Une histoire d'expérience

A VENDRE

À GORGIER TERRAIN 1000 m²

Très belle vue sur le lac. Pour villa individuelle ou mitoyenne. 126291-122 032/853 40 40

VENDRE

Avec Fr. 60.000.-**DEVENEZ PROPRIÉTAIRE** A CORCELLES

Situation exceptionnelle, calme, vue panoramique. Transports publics

41/2 pièces

Coût mensuel: Fr. 1180.-

31/2 pièces

Coût mensuel: Fr. 920.-

Construction très soignée. Finitions de qualité.

CLAUDE 032/724 22 52



A VENDRE A BOUDRY **SURFACES DE 100 M2**

pour atelier artisanal, industrie légère, bureaux, places de parc dans garage souterrain. Prix à discuter.

Tél. 032/7247740

Société cherche

à acheter LOCAL

100-150 m² à Neuchâtel.

Téléphone 079/240 25 77

126483-122

SAXON VS

A vendre

très joli chalet (maison)

entièrement rénové; comprenant: salon, cuisine, coin à manger, 2 chambres salle d'eau, grand galetas, 2 caves buanderie, garage, local indépendant. Chauffage électrique. Terrain 550 m². Prix: Fr. 260000 .--Tél. 027 7442346 ou Natel 089 2305894.

À CORNAUX/NE

36-442151/4x4

MAISON SUR PLAN, EN CONSTRUCTION **TRADITIONNELLE**

(BRIQUES) POUR 395.000.-

INCLUS: 533 m2 DE TERRAIN. GARAGE ET FRAIS ANNEXES.

TÉLÉPHONE 032/724 35 85

A vendre Lignières 6 hectares de

terres aaricoles

Faire offres sous chiffres G 028-126164 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1

MONTAGNY PRÈS-YVERDON

villa individuelle

sur 1050 m². Quartier calme, proximité autoroute. 4 pièces. grand living avec cheminée 2 salles d'eau, W.-C., cuisine agencée, terrasse, jardin arborisé.

Prix Fr. 590.000.-Téléphone 024/435 14 39

024/435 15 40

Question souplesse, votre banque, ça va?

Moi, plus je réfléchis, plus j'apprécie la BDG



Banque de Dépôts et de Gestion

UNE BANQUE À LA MESURE DE L'HOMME

2001 Neuchâtel Faubourg de l'Hôpital 21 Téléphone 032-727 67 11 Parking clients

569164-110

À VENDRE À FONTAINES SUR PLANS

1 villa individuelle de 5½ pièces

de construction traditionnelle, exca-vée, 4 chambres + 1 grand séjour, 2 salles d'eau. Endroit ensoleillé en bordure de zone agricole. Parcelle d'environ 1000 m². Prix de vente (clé en main) Fr. 525.000.-

AZIMUT S.A. Membre SVIT/USFI Tél. 032/731 51 09. 126449-122

A vendre

1 place dans garage collectif avec lavage

Dîme 80

Prix: estimation cadastrale. Tél. 032/753 11 76.

À VENDRE À SAINT-MARTIN

magnifique ferme ancienne

entièrement rénovée et transformée en habitation de trois appartements (2½, 4 et 6½ pièces) et 1 local commercial.

AZIMUT S.A. Membre SVIT/USFI Tél. 032/731 51 09.

A vendre à BEVAIX magnifique 3½ pièces

103 m², balcon, W.-C. séparés, cave, place de parc, Fr. 290.000.— avec reprise. Avec garage fermé Fr. 310.000.— Tél. 032/846 25 70, le soir.

AVENDRE AVEC Fr. 60.000.-

DEVENEZ PROPRIÉTAIRE **À CORNAUX** situation ensoleillée

et calme, proche du centre du village

Spacieux 31/2 pièces

dans un petit immeuble résidentiel. Construction soignée

Possibilité de créer une pièces supplémentaire dans les surcombles.

Coût mensuel:

Fr. 1088.-+ charges.

CLAUDE 032/724 22 52

A vendre à Neuchâtel

Villas-terrasse

de 5½ pièces, vue sur le lac. Tél. 079/240 24 60. 126406-122 Cherche à acheter à Neuchâtel,

Immeubles locatifs

avec dégagement et en bon état. Tél. 079/240 24 60.



Construisez le chalet de vos rêves en Valais

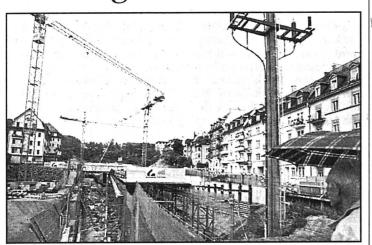
CHALET EN MADRIER

Fr. 190000.-Fr. 247 000.-

VILLA-CHALET Construction massive, traditionnelle, de qualité. Réalisation, prix, prestations sans concurrence. La garantie du bon choix à prix fixe.

Terrains disponibles dans tout le Valais. Financement garanti **DEMANDEZ NOTRE CATALOGUE AU 027 3220044** Narcisse Pannatier, place du Midi 24, 1950 Sion. Fax 027 322 00 46.

Construction Rien ne bouge en Romandie



Pénalisée par le chômage et les déficits publics, la Suisse romande ne devrait pas connaître d'embellie dans la branche de la construction cette année. photo a-Keystone

L'accélération de la reprise économique en 1998 devrait avoir des effets positifs à moyen terme seulement sur le secteur de la construction en Suisse. En Suisse romande, les surcapacités et la demande défaillante en émanant infrastructures des pouvoirs publics devraient maintenir une stagnation de la branche.

L'industrie de la construction a connu une année 1997 difficile, a indiqué Christoph Koellreuter, directeur des Recherches économiques Bâle SA (BAK), hier à Lausanne. Les entreprises alémaniques n'ont pu se soustraire à la réduction longtemps différée de leurs surcapacités. La Suisse romande, toujours obérée par les excès des années 80, a poursuivi sur sa lancée négative.

Toujours des surcapacités

Pour l'année en cours, la croissance en termes réels du Produit intérieur brut (PIB) de l'ordre de 2,2% ne devrait pas provoquer de redécollage du bâtiment. Christoph Koellreuter table sur une stagnation des in-

Relance Le Créa

vestissements à -0,2% pour l'ensemble de la branche en Suisse. La baisse devrait atteindre -0,5% pour le logement et -1,0% pour la construction à usage professionnel.

Romandie handicapée

L'évolution très volatile du secteur en Suisse romande au cours des dernières années montre que les charges accumulées durant la décennie précédente constituent toujours un handicap important. Će en dépit des efforts d'adaptation et de réduction des capacités consentis par les entreprises.

Ainsi, les dépenses réelles de construction pourraient diminuer une nouvelle fois de 1,9% en Suisse romande durant l'année en cours. La situation financière des collectivités publiques entraîne des blocages au niveau des projets d'infrastructures. Les taux élevés de vacances dans l'immobilier résidentiel et de chômage constituent autant d'obstacles à une reprise de la demande. La construction de bâtiments à usage professionnel ne devrait guère profiter de la reprise conjoncturelle. /ats

est plutôt optimiste maintiennent à un bon niveau.

L'institut conjoncturel lausannois Créa prévoit une dynamisation de l'économie suisse au cours du premier semestre de l'année. Il ne s'agit toutefois que d'un début de reprise, précise-til. Si le pire est passé, les économies romande et suisse sont encore loin de leur point d'équilibre.

L'amélioration de la situation économique, annoncée pour le début de l'année, confirmera une tendance amorcée il y a trois mois, a relevé hier l'Institut Créa dans un communiqué. Les prévisions pour la Suisse romande sont un peu meilleures que celles pour la Suisse.

L'indice à la consommation du Créa, le meilleur depuis 1994, présente une progression notable. Celui de la marche des affaires dans l'industrie connaît aussi son meilleur score depuis début 1995. Les exportations se Les signes de reprise se confirment à Genève et à Neuchâtel. Les heures chômées à Genève au 3e trimestre 1997 ont diminué de 60% par rapport à l'année précédente.

Neuchâtel confirme

A Neuchâtel, les heures chômées ont baissé de 55% entre les 3e trimestres 1996 et 1997. L'indicateur global de ce canton est celui, parmi les romands, qui se rapproche le plus de l'équilibre.

Le baromètre conjoncturel du canton de Vaud a connu la plus forte hausse parmi tous les cantons suisses.

Boins points pour le Jura

Pour le 2e trimestre consécutif, l'indicateur du Jura présente une pente positive. Ĉela s'explique par une nette diminution des heures chômées (-67% sur une année) et des chiffres relativement bons dans la construction. /ats

Faillites Six milliards et 10.000 emplois perdus

Le tissu économique de la Suisse est en plein renouvellement. Comme craint, les faillites de sociétés ont atteint un record en 1997, coûtant 10.000 emplois et provoquant pour 6 milliards de francs de pertes. Cependant, le pays s'est enrichi de plus de 11.000 nouvelles entreprises et les faillites de privés ont reculé d'un quart environ. En 1997,

4552 sociétés ont fermé boutique en Suisse pour cause de faillite, indique Creditreform dans le commentaire de ses statistiques pour 1997, publiées hier. Creditreform estime toutefois qu'un plafond a été atteint en 1997. L'économie suisse sera en outre dynamisée par la forte augmentation du nombre des entreprises. /ats

Concours Une goutte d'eau qui fait gagner le CSEM

En changeant de l'eau en glace, le CSEM de Neuchâtel s'est attiré les faveurs du jury du concours «La Suisse, carrefour des technologies». Récompensés hier à Genève, les lauréats pourront présenter leur innovation ce printemps à Hanovre, au cours des deux plus grandes expositions mondiales de haute techno-

Une simple goutte d'eau peut parfois rapporter gros: développé par le CSEM de Neuchâtel dans le cadre du programme Eureka, le projet «Microgrip» a obtenu hier, à Genève, l'un des prix du concours «La Suisse, carrefour des technologies». En compagnie d'une douzaine d'autres lauréats romands et alémaniques, le centre de recherche neuchâtelois pourra présenter son innovation lors des foires de Hanovre, au printemps, sur un stand commun destiné à prouver la capacité innovatrice de la Suisse.

Soutenu par la Commission pour la technologie et l'innovation (CTI), le projet «Micro-grip» est né au CSEM il y a environ trois ans, au sein d'une équipe d'ingénieurs. Des partenaires industriels ont été réunis, notamment l'entreprise Sysmelec SA, à Neuchâtel, et AP Technologies. Ces deux sociétés seront chargées de la production et de la commercialisation du produit, car le CSEM n'est pas une entre-

Hanovre, un tremplin

Le concours «La Suisse, carrefour des technologies», est organisé chaque année conjointement par plusieurs cantons, des entreprises, des banques suisses ainsi que l'Office fédéral du développement économique et de l'emploi (ex-Ofiamt). Il remet ses prix à Genève pour les lauréats romands et tessinois, et à Zurich pour les Alé-

L'intérêt de ce concours, qui n'offre pas d'argent, mais un diplôme et une reconnaissance publique? Il offre aux lauréats l'occasion de montrer leurs produits au CeBit et à la Foire de Hanovre, qui attirent chaque

année plus d'un million et demi de visiteurs. «Du côté du CSEM, présenter ce projet à Hanovre nous permet de lui donner un maximum de chance d'arriver au stade de la commercialisation», souligne Mario El-Khoury, chef du projet neuchâtelois. «D'autant que même si Sys-melec SA et AP Technologies devraient lancer la production, le dossier n'est pas fermé de notre côté: nous avons la possibilité d'étudier nouveaux développements. Enfin, il est toujours valorisant de pouvoir montrer notre savoir-faire à l'étranger.»

prise de production. «Nous conservons cependant le savoir-faire du projet «Microgrip» et la possibilité de réaliser de nouveaux développements», souligne Mario El-Khoury, chef du projet.

Le pouvoir de la glace

Ce qu'a fait l'équipe de recherche? Elle a changé de l'eau en glace, en utilisant les propriétés un brin collantes du glaçon. Qui n'a pas constaté, en saisissant un aliment dans son congélateur, que le givre a tendance à coller à la peau? A une échelle minuscule, le principe est le même: une goutte d'eau, apposée sur un élément petit ou très fragile - ressort, lentille, pétale - permet, une fois transformée en glace grâce à une impulsion thermoélectrique donnée par un doigt fin, d'attraper et de déplacer cet élément sans aucun risque de le déformer ni de l'abîmer. L'objet est ensuite libéré par le

processus inverse: une résistance électrique miniaturisée, située au bout du doigt, fait fondre la glace et évapore l'eau. Simple, non?

Délicat et flexible

Les systèmes actuellement sur le marché n'ont pas, et de loin, la force de prise de la glace, environ 50 à 100 fois supérieure à celle des préhenseurs qui utilisent l'aspiration. Et en plus, «notre préhenseur n'abîme pas l'objet», ajoute Mario El-Khoury. «Sans compter qu'il permet une grande flexibilité: il n'y a pas besoin de changer d'outil en fonction de l'objet à saisir, qui peut présenter divers états de surface.»

Un développement intéressant de ce procédé est à l'étude au CSEM: il s'agit de réaliser un préhenseur adapté à la main humaine, un produit qui serait complémentaire à la brucelle pour l'assemblage de composants.

FRK

Un atlas virtuel

Autre innovation récompensée hier, le projet d'atlas virtuel imaginé par le Laboratoire de communication audiovisuelle de l'EPFL, à Lausanne. Une idée qui a pris forme lors d'une journée de ski et qui s'est matérialisée grâce au savoir-faire du laboratoire, actif notamment dans le domaine de la photographie digitale.

L'idée de l'atlas, conçu à base de photos tout à fait nor-

males mais traitées de manière spéciale, est de permettre de consulter des cartes ou des payages de facon interactive, en «surfant» véritablement sur un écran pour faire apparaître des visions de toute beauté ou pour zoomer. Internet, CDroms, agences de voyages, les applications sont aussi nombreuses que grand pu-

FRK

Asie Les monnaies repartent à la hausse

Les monnaies asiatiques se sont raffermies hier et les bourses de la région ont terminé en hausse. Les commentaires optimistes des responsables américains et du Fonds monétaire international (FMI) au terme de leur visite dans les pays du Sud-Est asiatique ont rassuré les marchés.

La roupie indonésienne a connu un fort redressement, de 12,5%, en raison du regain d'optimisme concernant l'Indonésie. La plupart des analystes estiment désormais que l'économie indonésienne devrait pouvoir éviter une faillite dont les répercussions sur l'ensemble de la région auraient été catastrophiques.

Le ringgit malaisien, le baht thaïlandais et le won sud-coréen ont chacun gagné autour de 6% face au dollar. Seule exception: la roupie indienne a glissé pour la première fois en dessous du niveau psychologique de 40 roupies pour un dollar. /afp

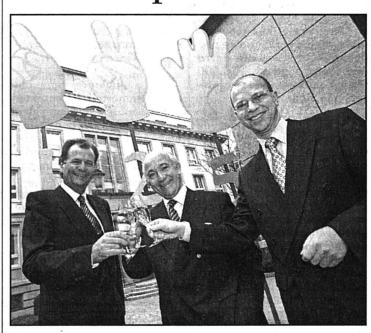
Taux hypothécaires Berne baisse aussi

A la suite de Glaris et Obwald, les banques cantonales de Berne, Lucerne et Bâle-Ville abaissent le taux de leurs 1res hypothèques d'un quart de point à 4%. Cette référence est applicable immédiatement aux nouvelles hypothèques et, pour les anciennes, dès le 1er mai à Berne et Bâle-Ville et dès le 1er juin à Lucerne. Les

baisses annoncées hier par les trois établissements concernent les hypothèques en 1er rang pour les immeubles et les maisons d'habitation.

Le 9 janvier, la Banque Migros a donné le coup d'envoi de cette nouvelle ronde à la baisse des hypothèques, en réduisant son taux de 4% à 3 3/4%. /ats

Zurich Assurances Cadeaux pour le 125e



La Zurich Assurances fête cette année son 125e anniversaire. Un million de francs de dons ont été versés à des institutions. Les employés et les actionnaires recevront un bonus spécial, alors que les clients de la compagnie recevront une police gratuite valable une année. Les célèbres parcours Vita seront également modernisés. A noter que les turbulences actuelles dans les pays asiatiques ne remettent pas en cause la stratégie d'expansion du groupe, a indiqué hier Rolf Hüppi, président du directoire et du conseil d'administration. photo Keystone

BRÈVES

FSRM Nouveaux cours européens

Basée à Neuchâtel, la Fondation suisse pour la recherche en microtechnique (FSRM) propose à nouveau son programme de cours dans le domaine des microsystèmes. En 1998, 21 cours seront donnés dans toute l'Europe, mais aussi à Neuchâtel, à des ingénieurs et des chercheurs. En cinq ans, la FSRM a réuni plus de 1000 participants à ces cours. / frk

Horlogerie L'heure de l'euro

La Fédération de l'industrie horlogère suisse (FH) organise jeudi prochain, à Bienne, un séminaire consacré à l'introduction de la monnaie unique européenne et son influence sur l'industrie suisse. Parmi les orateurs, le professeur neuchâtelois Jean-Louis Juvet évoquera le projet de capitalrisque issu de l'Espace Mittelland. /frk

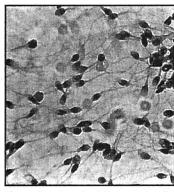
Vaud Succès du capital-risque

Depuis sa fondation en 1984, le Groupement pour la promotion du capital-risque (GCR) a retenu 34 projets industriels dans le canton de Vaud. Quelque 800 emplois ont été ainsi créés ou préservés. Le GCR a été mis en veilleuse le 31 décembre 1997, avec la création de nouveaux outils de promotion, notamment de Renaissance PME. /ats

Pub Naissance d'un leader

Concentration dans le secteur de la publicité en Suisse: les agences Publicis Farner et Aebi Strebel ont annoncé hier leur fusion. Celle-ci donne naissance à la plus grande régie du pays. Au total, le nouveau groupe emploiera 108 personnes. Pour 1998, il table sur un chiffre d'affaires de 26 millions de

Zurich Maniaque sexuel recherché par tests d'ADN



L'analyse génétique de la salive des suspects permettra de comparer leur patrimoine génétique avec celui retrouvé dans les traces de sperme de l'agresseur.

Walter Bär, professeur à

'Institut de médecine légale

de l'Université de Zurich,

mandaté pour mener les

tests, justifie la conservation

des données par le «devoir de

documentation». Il n'y voit

pas d'entorse à la protection

des données puisque les ré-

sultats du test ne seront pas

exploités pour d'autres af-

faires. En outre, les données

sont détruites après dix ans.

Pour le préposé cantonal à la protection des données,

photo K-a

La justice zurichoise s'est choise entre mars 1992 et délancée dans une vaste collecte d'empreintes génétiques pour retrouver un maniaque sexuel. Une septantaine de suspects potentiels ont été appelés à se soumettre à un test d'ADN. L'un d'eux s'y est refusé, estimant que cela représente une atteinte à sa personnalité.

La police recherche un homme de 25 à 35 ans, mesurant entre 175 et 180 cm, cheveux courts et parlant le dialecte alémanique. Il aurait commis au moins cinq agressions sexuelles sur des fillettes dans la région zuri-

Et la protection des données?

lourde atteinte aux droits de

la personnalité. Il n'est pas

certain que les dispositions

cantonales invoquées par le

juge reposent sur des bases

légales suffisantes, relève-t-il.

commission d'experts a été

chargée d'examiner l'oppor-

tunité de créer une banque informatique nationale des

données génétiques. Elle doit

aussi se pencher sur les bases

juridiques. La commission

doit présenter son rapport

d'ici à la fin de l'année. La

banque de données devrait

Sur le plan fédéral, une

présentent toujours

cembre 1993.

Septante suspects

Le portrait-robot a permis de dresser une liste de 70 suspects, qui ont accepté de donner de leur salive ou de leur sang pour que leur patrimoine génétique soit comparé à celui retrouvé dans les traces de sperme de l'agresseur, a confirmé hier le juge d'instruction Christoph Naef, à la suite d'un article du «Tages-Anzeiger». Une soixantaine d'examens sont terminés. Ils sont tous négatifs.

Un seul homme a refusé de se soumettre au test. Il a fait recours contre la procédure

servir de moyen d'informa-

tion à la police et aux autori-

La Grande-Bretagne est

pionnière en la matière. Une

banque de données nationale,

conçue pour cinq millions

d'échantillons, y est exploitée

depuis 1995 pour lutter contre

la criminalité. En France,

dans la localité bretonne de

Pleine-Fougères, plus de 400

hommes ont été convoqués à

la fin de l'année dernière pour

des tests d'ADN dans le cadre

de l'enquête sur le viol et le

meurtre d'une jeune Britan-

tés de poursuite pénale.

auprès du Ministère public du district de Bülach et engagé une avocate. En attendant que le recours soit tranché, le juge refuse de s'exprimer sur ce cas particulier.

Traces biologiques

Contenu dans chaque noyau cellulaire du corps, l'ADN est la substance chimique porteuse du patrimoine héréditaire. Environ 30 des quelque 500 caractères génétiques connus sont utilisés en criminalistique. L'analyse de l'ADN permet de chercher toutes les traces biologiques relevées sur les lieux d'une infraction (sang, sperme, salive, cheveux, etc.)./ats

Suspect réticent

Interrogé par le «Tages-Anzeiger», le seul homme qui a refusé de se soumettre au test affirme posséder un alibi que les enquêteurs n'ont pas pris soin d'examiner. De plus, un test d'ADN représente selon lui une atteinte à la sphère personnelle. La base légale pour une analyse génétique systématique et opérée sous la contrainte fait défaut, relève pour sa part son avocate.

Il faut toujours faire une pesée d'intérêts entre l'avantage à retrouver l'agresseur pour prévenir de nouveaux méfaits et l'atteinte aux droits de la personnalité d'un individu, rétorque le juge./ats

Dons Ted Turner est le plus généreux

Le patron de CNN Ted Turner arrive en tête du classement des personnalités américaines les plus philanthropes en 1997, grâce à son don d'un milliard de dollars (1,5 milliard de fr) aux Nations Unies, selon un classement annuel établi par le magazine «Fortune».

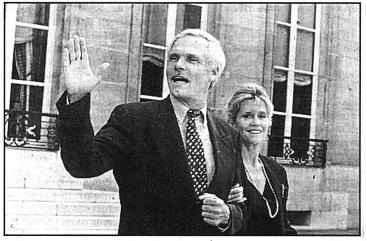
Ted Turner, avant de faire ce don sans précédent à l'ONU, avait critiqué le PDG de Microsoft, Bill Gates, en lui reprochant son manque de générosité: «A quoi sert une fortune qui reste à la banque?» Bill Gates arrive tout de même en quatrième position du classement, avec des dons s'élevant à 210 millions de dollars (environ 325 millions de fr).

Les quarante donateurs répertoriés sur la liste du magazine «Fortune» ont versé un total de 3,5 milliards de dollars (environ 5,25 milliards de fr) l'an dernier, les dons les plus petits avoisinant les 12 millions de dollars (environ 18 millions de fr), explique «Fortune» dans son édition du 2 février, en kiosque lundi pro-

Kathryn Albertson, dont le défunt mari, Joe, a lancé les épiceries Albertson, arrive en deuxième position sur la liste de «Fortune». Elle a fait don de 660 millions de dollars (environ 1 milliard de fr) à la Fondation créée par sa famille pour améliorer la qualité de l'éducation dans les écoles publiques de l'Etat où elle habite, l'Idaho.

Le milliardaire de la finance George Soros se classe quant à lui à la troisième place avec des donations s'élevant à 540 millions de dollars (environ 800 millions de fr).

Les universités engrangent 60% du total des donations, ce qui en fait les plus grands bénéficiaires de ces actions philanthropiques. C'est en Californie qu'on trouve le plus grand nombre de donateurs de la liste (9). Viennent ensuite le Texas (7) et la Floride (4)./ap



Ted Turner, premier de classe, avait piqué au vif le PDG de Microsoft, Bill Gates, en critiquant son avarice. photo K-a

Clinton Vers un procès

Bruno Baeriswyl, les méthodes d'identification de style anthropométrique re-Orbe Père

indigne condamné Le Tribunal correctionnel d'Orbe (VD) a condamné hier

un quinquagénaire à trois ans et demi de réclusion ferme pour le viol de sa fille. Le Ministère public avait requis une peine de quatre ans et demi. Le coupable devra également payer 30.000 francs de dommages et intérêts à la victime.

La fillette, âgée alors de douze ans, se rendait tous les quinze jours en visite chez son père. C'est à ces occasions qu'elle a subi pendant plus de dix-huit mois viols et actes sexuels. Systématiquement son père lui offrait argent et permissions de sortie en échange de sa docilité.

Le coupable, qui n'est pas le père naturel de l'enfant, souffre d'un développement intellectuel incomplet. Il avait été condamné il y a 25 ans à deux ans et demi de réclusion pour des faits semblables. De nombreux témoins et expertspsychiatres se sont succédé à la barre. Tous ont reconnu que l'accusé était bel et bien capable de se rendre compte du caractère illicite de ses actes.

Sa fille, actuellement âgée de 17 ans, a été placée dans un foyer à la suite des faits. Les médecins estiment qu'il lui faudra encore de nombreuses années de thérapie. Enfant incestueuse, elle a été la victime d'une mère trop colérique. C'est ainsi qu'elle voyait en son père un protecteur et un homme en qui elle pouvait avoir confiance. Ces circonstances ont aggravé la culpabilité de l'accusé, a déclaré le président du tribunal.

Le tribunal a reconnu à l'accusé une responsabilité restreinte, au vu des problèmes de développement qu'il a connus. La mère de la fille ne s'est pas vu accorder les dommages et intérêts qu'elle demandait./ats

France Bataille de langue

nique en juillet 1996./ats

La bataille sur la féminisation des titres professionnels dans la langue française s'est accentuée mardi avec l'entrée en lice d'une sommité linguistique. Celle-ci a accusé les «lmmortels» de l'Académie française, ces gardiens de la pureté grammaticale, «de confusion et d'incompétence».

Il y a quelques jours plusieurs Immortels étaient intervenus auprès du président Jacques Chirac pour qu'il mette un terme à l'usage, abusif à leurs yeux, de l'appellation «Madame la ministre» dont usent «certaines des femmes qui ont l'honneur de faire partie» de l'actuel gouvernement. Le mot ministre, selon les Immortels, n'a qu'un seul genre, le masculin.

Déplorant l'emploi chez les Québécois d'une «auteuse, une professeure, une écrivaine» et chez les Belges des «sapeuses-pompières», ils estimaient que «ce n'est pas à la France de donner l'exemple de semblables déviations et cela chez les membres du pouvoir exécutif».

Dans une tribune publiée par le quotidien «Le Monde», Mme Josette Rey-Debove, co-directrice de la rédaction des dictionnaires Robert, a dénoncé avec pugnacité ces académiciens dont elle a mis en doute les compétences. Dans leur supplique au chef de l'Etat, «la confusion, l'incompétence et la mauvaise foi rivalisent d'arrogance», estime-t-elle.

Mobilisation

«Les genres sont indépendants de la notion de mâle ou de femelle, sans préférence pour le masculin. C'est aussi une règle

que le genre soit lié au sexe lorsque la forme du mot le permet: un élève/une élève, un architecte/une architecte». Josette Rey-Debove évoque les travaux sur la féminisation, parus au Journal officiel du 11 mars 1986, «dont l'Académie ne dit rien dans sa lettre» et affirme que cette règle «est appliquée dans 95% des cas».

Depuis l'attaque des académiciens, plusieurs femmes membres de l'actuel gouvernement, ou de précédents, sont intervenues pour défendre le droit à l'égalité des femmes dans la grammaire française. Ségolène Royal, ministre de l'Enseignement scolaire, a ainsi souhaité que «la prochaine étape de l'évolution grammaticale» amène l'Académie à supprimer la règle du masculin l'emportant sur le féminin./ats-afp

contre Paula Jones Bill Clinton juge «probable» son avocat, Robert Bennet,

un procès contre Paula Jones, une ancienne employée du gouverneur de l'Arkansas qui l'accuse depuis plusieurs années de harcèlement sexuel. Bill Clinton doit témoigner samedi dans cette affaire. Ce sera la première fois qu'un président des Etats-Unis devra se défendre dans un dossier civil ou criminel.

Mais afin d'éviter que Paula Jones ne foule les pelouses de la Maison-Blanche en présence des caméras de toutes les télévisions du pays, Bill Clinton se rendra dans les bureaux de pour déposer sous serment, ont annoncé mardi plusieurs sources proches du dossier.

Bill Clinton s'est exceptionnellement exprimé mardi sur cette affaire dans un entretien accordé à l'hebdomadaire «US News and World Report». A la question de savoir s'il jugeait inévitable l'ouverture du pro-cès, prévue le 27 mai, le président a répondu avec un sourire résigné: «probablement». «Je laisse mes collaborateurs s'exprimer à ma place là-dessus car j'essaie de placer cela dans une petite boîte et de continuer à faire mon travail». a ajouté le président./ap

BRÈVES

Londres Joujoux pour ministres

Afin de pouvoir travailler en toute sécurité en dehors de leurs bureaux, les ministres britanniques vont être dotés d'ordinateurs portables sortis tout droit d'un film de James Bond. L'accès à ces ordinateurs ne sera possible qu'après vérification des empreintes digitales et de la chevalière à puce donnée à chaque utilisateur. Tout est prévu, y compris l'éventualité d'une attaque terroriste. Prix de ces merveilles: 2500 livres (6250 fr) la pièce./ap

Garaudy Chèque d'une femme de cheikh

L'épouse du président des Emirats arabes unis a fait un don de 300.000 FF (75.000 fr) pour assurer la défense de l'écrivain français Roger Garaudy, jugé à Paris pour «complicité de contestation de crimes contre l'humanité». Cheika Fatima, épouse de cheikh Zayed bin Sultan al Nahyan, a remis cette somme au fonds de soutien qui s'est constitué dans les EAU, a rapporté hier l'agence officielle Emirates News. Selon Emirates News, Roger Garaudy, 84 ans, a écrit à cheika Fatima pour la remercier de son geste qui, dél'écrivain cité par l'agence, «renforce confiance dans sa bataille contre le sionisme». /ap

Belgique Nouveau parti surprenant

Un Belge sur dix se dit prêt à voter pour la nouvelle formation politique lancée hier par le père de l'une des victimes du pédophile présumé Marc Dutroux. Paul Marchal a annoncé que son parti présente-

rait des candidats aux élections législatives prévues en juin 1999./ap

Diana Disque de discorde

Richard Branson, le patron de la maison de disques V2, et Elton John ont échangé des lettres peu amènes, a rapporté hier la presse britannique. Motif: le chanteur a refusé d'inclure sa chanson «Candle in the Wind 97» dans la compilation réalisée en hommage à Diana. Accusé par Branson d'avoir porté un «coup à l'œuvre humanitaire de Diana», Elton John a fait répondre qu'aucune promesse n'avait jamais été faite. Hier, les deux parties se sont efforcées de désamorcer l'incident. «Ces lettres ont été écrites il y a longtemps et depuis, les circonstances ont agréablement changé», a souligné un porte-parole de V2./ap

IMPRESSUM

Société éditrice: L'Express SA. Editeur: Fabien Wolfrath

Directeur des rédactions: Gil Baillod. Rédacteurs en chef: Stéphane Sieber, Roland Graf. Rédacteur en chef adjoint: Jacques Girard

Canton: Alexandre Bardet (resp.), Rémy Gogniat (adj.), Pascale Béguin, Christian Georges, Pierre-François Besson, Sandra Spaanol,

Rubriques locales:

Neuchâtel: Pascal Hofer (resp.), Jean-Michel Pauchard (adj.). La Chaux-de-Fonds: Robert Nussbaum

(resp.), Irène Brossard (adj.), Christiane Meroni.

Le Locle: Blaise Nussbaum, Claire-Lise Val-de-Ruz: Philippe Chopard.

Val-de-Travers: Mariano De Cristofano.

Boudry: Stéphane Devaux. Entre-Deux-Lacs: Patrick Di Lenardo. Littoral: Philippe Racine, Ivan Radja. Canton du Jura: Michel Gogniat. Jura bernois: Dominique Eggler (resp.), Nicolas Chiesa (adj.).

La Neuveville: Françoise Tschanz. Haut-Doubs: Alain Prêtre.

Suisse / Monde / Société: Guy C. Menusier (resp.), Daniel Droz (adj.), Léo Bysaeth, François Nussbaum (à Berne).

Economie: Françoise Kuenzi.

Sports: Jean-François Berdat (resp.), Renaud Tschoumy, Gérard Stegmüller, Fabrice Zwahlen, Richard Gafner.

Magazine: Sonia Graf (resp.), Dominique Bosshard (adj.), Corinne Tschanz.

Secrétariat de rédaction: Anne-Marie Cuttat (resp.), Michel Deruns (adj.), Julian Cerviño, Michel Merz, François

Photographes: Christian Galley, Richard Leuenberger. Infographiste: Pascal Tissier. Dessinateur: Tony Marchand.

Services des abonnements: rue St-Maurice 4, 2001 Neuchâtel Tél. 032/725 65 01

Régie des annonces: Publicitas SA Saint-Maurice 4, 2001 Neuchâtel Tél. 032/729 42 42 Fax 032/729 42 43

Impression: Centre Presse, Neuchâtel

JO de Nagano Seize heures de direct

Appréciés par tradition du public suisse, les JO d'hiver trouveront un large terrain d'expression sur la TSR. Avec seize heures de retransmission par jour sur TSR2, aucun grand moment du rendez-vous olympique de Nagano ne sera oublié.

Comme elle en a pris l'habitude, la SSR envoie une très forte délégation au Japon. Pas moins de 110 collaborateurs effectueront le déplacement de Nagano pour le compte des trois télévisions et des trois radios nationales. Coût de l'opération: près de quinze millions de francs. Une somme qui inclut les droits d'achat d'image, qui se montent à sept millions de francs. «C'est quatre fois plus qu'à Lillehammer, avertit Jacques Deschenaux, le patron du Département des sports de la TSR. Nous ne pourrons bientôt plus assurer le même service, si les droits continuent d'augmenter de façon vertigineuse.»

Le service en question demandera pour la TSR, l'engagement de 21 personnes à Nagano. Dix journalistes et du personnel technique - y compris deux équipes de tournage feront vivre les JO au public romand. Bien sûr, il faudra se lever pour suivre en direct les épreuves de ski par exemple. Elles auront lieu vers 2 heures du matin et feront l'objet d'une diffusion en direct. Pour ceux qui auront renoncé à se lever au milieu de la nuit, certains événements comme les courses de ski seront rediffusés vers 7 h 15, juste après le premier Journal des JO, qui composera un résumé de 15' des épreuves de la nuit. Ce journal sera réactualisé plusieurs fois dans la journée.

La seule incursion des Jeux sur TSR1 aura lieu tous les soirs à l'heure de «Tout sport» avec la diffusion du dernier Journal des Jeux de la journée. Pour ceux qui auraient manqué tous les rendez-vous du jour, une séance de rattrapage a lieu à 21 h 30 sur TSR2 avec l'événement du jour, 45' de la principale manifestation de la

Sur TSR2, les JO débuteront le vendredi 6 février dès 21 h avec une émission spéciale retransmise du Musée olympique à Lausanne. A cette occasion, Bertrand Duboux proposera un film sur les médailles suisses aux JO d'hiver./si

Zoom sur... Christophe Frésard, roi du ski de fond régional

Bien sûr, Daniel Sandoz n'était pas là. Mais le Jurassien de Muriaux Christophe Frésard a néanmoins été le grand bonhomme des championnats du Giron jurassien, qui se sont déroulés le week-end dernier à Tête-de-Ran. «Kiki» n'est toutefois pas homme à attraper la grosse tête.

Renaud Tschoumy

Christophe Frésard, vous attendiez-vous à réussir le doublé 15 km - relais 4 x 10 km à Tête-de-Ran?

- Pas vraiment, dans la mesure où je manquais de points de repère. Il va de soi que l'absence de Daniel Sandoz a facilité les choses, mais des garçons comme Fabrice Pellaton étaient en grande forme.

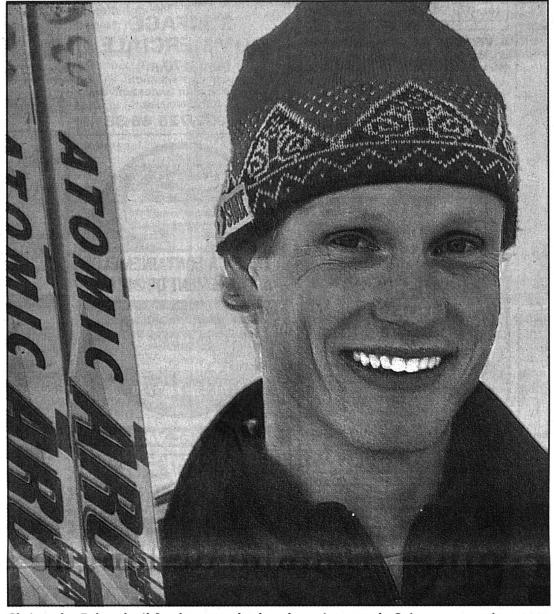
- Un premier titre assorti d'un doublé: cela va-t-il changer quoi que ce soit dans votre manière d'appréhender les événements?

- Non, je ne le pense pas. Je sens que j'ai effectué des progrès ces derniers temps, mais il faudra attendre les championnats de Suisse (réd.: qui débuteront dans un peu plus de deux semaines) pour vraiment me situer. En novembre et en décembre, nous avons pu skier. Mais là, ça commence à devenir tendu. Et à mon avis, le manque d'entraînement qui va en décou-ler risque de se faire sentir à Oberwald.

 Quel est le grand objectif de votre saison?

- Les championnats du Giron jurassien représentaient un premier but. Mais d'une manière globale, c'est aux championnats de Suisse que j'ai envie de m'illustrer, et notamment sur 50 km. Ma dixième place de l'année passée a peut-être constitué un déclic. En tout cas, elle m'a donné envie de faire mieux, d'aller plus loin. Mais il n'y a pas de miracle: à ce niveau, une éventuelle amélioration passe par les heures d'entraînement, tant au niveau quantitatif qu'au niveau qualitatif, mais aussi par des phases de récupération bien utilisées. Il n'y a pas d'autre alternátive.

- Dans cet ordre d'idées, le nouveau programme d'entraînement individualisé du Giron jurassien représente t-il un plus?



Christophe Frésard: «Il faudra attendre les championnats de Suisse pour vraiment me

- Je pense, oui. Cela étant, je ne vais pas tout bouleverser mes méthodes. Cela fait des années que je m'entraîne au feeling, alors je ne pense pas changer du tout au tout. Par contre, nous bénéficions de conseils intéressants.

- Votre «truc» à vous, c'est quoi?

- Assurément les longues distances. Cela provient certainement de ma manière de m'entraîner: je préfère une longue sortie de deux heures à une séance courte et intensive. Car ce qui me motive avant tout, c'est de toujours garder un plaisir intact à skier.

Fiche signalétique

Nom: Frésard. Prénom: Christophe. Date de naissance: 11

février 1971. **Taille:** 179 cm. Poids: 68 kg.

Etat civil: célibataire. **Profession:** ferblantier-ins-

allateur. Domicile: Muriaux.

Loisirs: la natation et les

Sport pratiqué: le ski de fond.

Club: Ski-Club Saignelé-

Palmarès: champion jurassien du 15 km et du relais 4 x 10 km (1998), quatre fois vice-champion jurassien du 15 km (1993, 1995, 1996 et 1997); champion jurassien juniors (1991); trois fois vainqueur du 40 km et une fois cinquième du 60 km de la MegaMicro; dixième (1997), treizième (1996) et seizième (1993) du 50 km des championnats de Suisse.

Mais aussi

Christophe Frésard et...

... le ski de fond à Naga**no:** «Je me réjouis de voir les résultats des Suisses et de pouvoir estimer la qualité de leur préparation. Je m'efforcerai d'être devant mon poste de télévision, dans la mesure de mes possibilités bien sûr. Čela étant, je ne m'intéresserai pas qu'au ski de fond. Le ski alpin me plaît bien aus-

... les Franches-Montagnes: «Je regrette avant tout que depuis quelques saisons, elles se singularisent par le manque de neige l'hiver. Pour les fondeurs, c'est assez embêtant. D'une manière générale, les Franches-Montagnes représentent une région fantastique. Et je ne sais vraiment pas si je pourrai les quitter un

... Andy Grünenfelder: «C'était une belle époque. Et à mon avis, il faudra attendre encore longtemps avant d'en revivre une tel-

... Didier Cuche: «Ça me fait plaisir pour lui. Il est peut-être membre du Giron jurassien comme moi, mais je ne le connais que peu. Cela étant, je m'intéresse à ses résultats. Et ses résultats sont d'autant plus méritoires que le manque de neige représente un handicap encore plus important en ski alpin qu'en ski de fond.»

... la place du ski de fond au sein de la FSS: «Je dirai plutôt que, tant en ski de fond qu'en ski alpin, quelque chose ne joue pas. La relève est difficile dans ces deux secteurs, et l'on touche là un point sensible: celui de la formation.»

... le skating: «C'est un style que j'aime bien en course, mais pour l'entraînement, je préfère le classique. J'aime bien faire de longues sorties en style classique.»

MAGAZINE

Sur scène Ultime rodage pour YAL **Expositions** Aquarelles

en voyage **Toutes** les couleurs du paradis

Concert Le groupe vocal Café-Café et Caroline **Desbiens**

Un concert à La Chaux- Toujours désireux d'enrichir de-Fonds et, dans la foul'enregistrement d'un CD: le trio de percussion YAL fait son retour sur le devant de la scène. Avec, en renfort, deux professionnels de renommée internationale: le saxophoniste bâlois Andy Scherrer et la chanteuse grisonne Corin Curschellas.

En avril 97, le trio de percussion YAL (un Chaux-de-Fonnier, un Jurassien établi dans le Haut et un Bernois) avait invité le saxophoniste Andy Scherrer à partager sa tournée. L'expérience fut à ce point concluante que le musicien du Vienna Art Orchestra s'apprête à remonter sur scène avec les marimbas et la batterie de Lucas Gonseth, Dominik Alig et Yannick Oppliger.

leur formule de base, YAL a également rallié une grande voix à sa cause «jazz ethnique contemporain», celle de Corin Curschellas. Mieux encore: dans la foulée du concert, dimanche à la salle de musique de La Chaux-de-Fonds, les quatre musiciens et la chanteuse enregistreront dans la même salle le deuxième CD de YAL. - Le concert nous permettra

de nous mettre dans le bain, d'écouter comment la salle de *musique sonne*, explique, tout feu tout flamme, le Jurassien Yannick Oppliger.

Pour YAL, qui vit en osmose sonore avec les lieux où il se produit - temples et châteaux notamment -, l'acous-tique est capitale en effet; il enregistrera d'ailleurs en prise directe, comme le font les orchestres classiques. L'ap-



Yannick Oppliger, Corin Curschellas, Dominik Alig, Lucas Gonseth et Andy Scherrer: l'entente parfaite.

photo Christophe Bigler-sp

port d'artistes chevronnés est énorme, YAL a pu le découvrir à chaque étape de leur travail en commun: «Corin et Andy ont une capacité d'adaptation étonnante, ils se montrent immédiatement efficaces; c'est la première fois que nous évoluons à un tel niveau». De l'aveu de Yannick, le saxophone soprano et le chant rendent la musique de YAL accessible à un plus large public; pour leur part, en collaborant avec le trio, les deux invités ont ajouté de nouvelles couleurs à leur riche palette. Un mariage harmonieux qui se prolongera par une tournée européenne, en mai-juin prochains...

Dominique Bosshard

La Chaux-de-Fonds, salle de musique, dimanche à 20h; réservations à la Tabatière du théâtre, 032/9125757.



Paraît chaque jour, du lundi au samedi Délai: l'avant veille de la parution à 12 h

Cherche à acheter ou à louer

Vully/FR ou Littoral entre

A vendre à Hauterive/NE

maisons familiales

individuelles ou jumelées sur plans, sur terrains de 400 m² à 800 m², bien situés.

Parcelles disponibles.

Pour tous renseignements: tél. 032/466 55 38 (heures bureau). 749680-122

A VENDRE À CERNIER

dans quartier tranquille

et ensoleillé

SPACIEUSE

MAISON

DE MAÎTRE

construite au début du siècle, composée

de 2 appartements de 260 m² habitables

au total, avec terrasse,

balcon, garage, caves et combles.

Grand jardin arborisé.

Pour tous renseignements et

notice, sans engagement, s'adresser à:

GÉRANCE CHARLES BERSET SA

Jardinière 87, La Chaux-de-Fonds

© 032/913 78 33, Fax 032/913 77 42

Neuchâtel et Saint-Aubin/NE maison ou ferme

avec terrain

éventuellement à rénover. Faire offres au

tél. 079/212 35 73

302961-122

À VENDRE à l'est de Neuchâtel petit immeuble villageois

constitué en PPE comprenant :

- RESTAURANT / PUB / TERRASSE.
- 2 APPARTEMENTS. Fr. 900.000.- y compris fond de

commerce AZIMUT S.A. Membre SVIT/USFI Tél. 032/731 51 09. 126450-122

AVENDRE

A CORTAILLOD

situation exceptionnelle, vue panoramique

Villasterrasses de 5¹/₂ pièces

vaste séjour avec cheminée, cuisine séparée parfaitement agencée, 4 chambres à coucher, 2 salles d'eau, W.-C. séparés, dépendances.

CLAUDE 032/724 22 52



AIDEZ CELUI QUI A BESOIN DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES!

À VENDRE

à La Chaux-de-Fonds **IMMEUBLE**

(à rénover partiellement) excellente situation rendement intéressant.

IMMEUBLE

excellent état centre ville rendement intéressant.

À VENDRE OU À LOUER à Neuchâtel **SURFACE**

COMMERCIALE (env. 170 m²)

excellente situation conviendrait pour toutes activités , commerciales

Tél. 032/725 46 38



A LOUER A FONTAINEMELON **APPARTEMENT DE 247 M2**

en duplex, grand séjour-salle à manger avec cheminée, cuisine agencée, 3 salles d'eau, galerie, balcon, 2 caves, place de parc dans garage collectif et place de parc extérieure.

Tél. 032/7247740

APP. DE VACANCES

CÔTE D'AZUR

A vendre APPARTEMENT ou MAISON grand choix.

Renseignements 184870-134 tél. 079/224 62 28, AZUR MAISON, rue du Marché-Neuf 3, 2502 Bienne.

VEYSONNAZ / VALAIS

Site olympique des Jeux d'hiver 2006 Centre sportif, magnifiques randonnées.

Coupe du monde slalom hommes 18/19 janvier 1998

A vendre **APPARTEMENTS NEUFS** DE GRAND STANDING

2½ pièces 53 m² Fr. 207.000.-. 3½ pièces 80 m² Fr. 297.000.-Tous les appartements avec grand balcon sud-ouest ensoleillement maximum et vue splendide!

APPARTEMENTS EN REVENTE -LA BONNE AFFAIRE

2½ pièces 3° étage environ 48 m² Fr. 140.000.-. 3½ pièces d'angle, 2° étage environ 80 m² Fr. 230.000.-.

TOUR SAINT-MARTIN S.A., 1993 Veysonnaz. Tél. 027/207 28 18 Fax 027/207 28 22.

442835-134

À LOUER

A remettre à Neuchâtel

Rue des Chavannes

BOUTIQUE

Surface environ 70 m2

Libre tout de suite 126366-126 TÉL. 032/ 730 42 11

à Neuchâtel, tout de suite

FIDIMMOBIL Agence Immobilière

et commerciale SA A louer

ou pour date à convenir Fbg du Lac, proche du Jardin anglais Magnifique

5 pièces rénové

Cuisine agencée habitable, 2 salles d'eau, cheminée de salon, balcon, ascenseur.

A LOUER

Quartier des Portes-Rouges

Studio meublé

Fr. 560.- charges comprises.

Libre tout de suite. FIDUCIAIRE ERARD & LANOIR

Tél. (032) 722 14 60



A Louer à

PESEUX

Rue des Carrels 7: APPARTEMENT 4 PIÈCES Cuisine sans appareils, véranda, Fr. 1'170.- charges comprises

Rue de Neuchâtel: APPARTEMENT 1 PIÈCE Cuisine agencée, bain/WC Fr. 580.- charges comprises

A Louer à

ST-BLAISE

RIle Crible: APPARTEMENT 2 PIÈCES Cuisine agencée, balcon Fr. 715.- charges comprises

Rue du Tilleul: **APPARTEMENT 4 PIÈCES** Cuisine agencée, balcon Fr. 1'425.- charges comprises

> A Louer à **BOUDRY**

neufs, en triplex cuisine agencée. balcon Fr. 1'370.-, 1'390.- charges comprises

APPARTEMENTS 3 1/2 PIÈCES

MEMBRE UNPI

Dès maintenant. toutes les Mazda ont la

Dès maintenant, toutes les Mazda bénéficient d'une garantie de 3 ans ou 100 000 km.

Dès maintenant, à l'achat d'une Mazda neuve, nous reprenons votre voiture Fr. 2000.- à Fr. 4000.au-dessus de sa valeur Eurotax. Alors, quand roulez-vous en Mazda?

climatisation de série.

Neuchâtel Xamax Halili débarque à la Maladière

Un premier nom est venu enrichir l'effectif xamaxien pour le tour de promotion-re-légation LNA/LNB. L'attaquant de Delémont Mahir Ĥalili a en effet été prêté à Neuchâtel Xamax pour ce printemps. «Ce prêt à pu s'effectuer parce que Delémont ne s'est pas qualifié pour le tour de promotion-re-légation LNA/LNB» a expliqué Gilbert Facchinetti hier. Quant aux bruits qui font état du prochain retour de Chassot, ils ne sont que... des bruits justement. «Nous n'avons pris aucun contact avec Sion» a démenti le président xamaxien./réd.

COUPS FRANCS

Hypocrisie?

La nomination de Gilbert Gress a la tête de l'équipe nationale n'a évidemment pas laissé les prétendants à une sélection de marbre. Hier à Zurich, Gilbert Gress n'a cessé de voir des mains se tendre ou de se faire demander comment il allait par des joueurs qui avaient déjà fêté une sélection... ou qui aimeraient bien en fêter une. Une poignée de main ou un petit mot gentil, c'est sympa. Mais on doute que cela soit suffisant pour décrocher une sélection.

Vous avez dit: hypocrisie?

Quatre blocs

Comme toutes les équipes, Neuchâtel Xamax a aligné quatre blocs de quatre joueurs en match, ce qui fait 16 joueurs, auxquels il faut ajouter les gardiens Delay et Colomba pour avoir le nombre de 18 inscrit sur la feuille de tournoi. Les blocs xamaxiens étaient les suivants; Jeanneret, Hamann, Sandjak, Rothenbühler; Friedli, Perret, Gazic, Zambaz; Martin, Martinovic, Isabella, Chanlot; Vernier, Alicarte, Gigon, Boughanem.

A trois contre quatre!

Neuchâtel Xamax a arraché sa première victoire (3-2 contre Aarau) dans des circonstances particulières. Après 18'40" de jeu, Chanlot a dû rejoindre le banc des pénalités, ces dernières existent à l'occasion du championnat de Suisse en salle. Corollaire: les «rouge et noir» allaient finir la rencontre à trois joueurs de champ. Mais un long dégagement a été prolongé de la tête par Isabella, qui a devancé la sortie du portier argovien Benito. Les «rouge et noir» allaient récidiver lors de leur deuxième atch contre Zurich, Rothenbühler a inscrit le 2-0 alors que Neuchâtel Xamax évoluait à nouveau en infériorité numérique.

Des buts à trois contre quatre, c'est plutôt rare. Mais ça existe!

Petits ou grands?

Comme l'année dernière, la plupart des supporters présents à la Saalsporthalle zurichoise émanent du Fan's Club de Grasshopper. Ces derniers attendaient avec impatience la «trifouillée» que leur équipe favorite allait infliger au vainqueur du tournoi de Saint-Gall, Saint-Gall justement. Ils ont cependant rapidement dû déchanter, puisque les Brodeurs ont battu les Sauterelles... 7-0! Du coup, les tambours et autres trompettes se sont tus. Les supporters du Hardturm allaient retrouver de la voix et de l'entrain lorsque... l'équipe de juniors D de Grasshopper a battu son homologue de Zurich en «match exhibition» 4-0. Chacun des quatre buts fut accueilli par une véritable ovation, et à la fin du match, les juniors «bleu et blanc» sont allés saluer leurs fans en s'inclinant devant eux.

Quand les petits remplacent les grands...

Football en salle Plus de jeu, et moins de show qu'en 1997

Le championnat de Suisse en salle évolue. Président du comité d'organisation, Martin Blaser dit ainsi qu'il a tenu compte des remarques qui lui avaient été faites l'année passée. On peut les résumer ainsi: plus de jeu, moins de show.

Zurich Renaud Tschoumy

«Le bilan de la première édition était plus que positif, explique ainsi Martin Blaser. On nous a dressé tant de louanges que c'était comme si nous étions déjà rodés, alors que nous partions dans l'inconnu le plus total. Il y avait cependant des améliorations à apporter.»

Et notamment au niveau du nombre de matches. L'an passé, la compétition était souvent interrompue par des démonstrations de toute sorte, allant du rock'n'roll à l'aérobic. «Moi qui aime le contact humain, je me suis approché des vrais fans, de ceux qui payent leur billet pour assister aux compétitions et non des invités, poursuit Martin Blaser. Il en ressortait que tous souhaitaient assister à davantage de matches et moins d'animations. J'ai été d'autant

Groupe A: Lausanne

Kriens 4-1. Saint-Gall - Gras-

shopper 7-0. Saint-Gall -

Kriens 4-3. Kriens - Gras-

shopper 3-5. Saint-Gall - Lau-

sanne 4-3. Lausanne - Gras-

Classement final (3 m): 1. Saint-Gall 9. 2. Lausanne 4.

3. Grasshopper 4. 4. Kriens

Groupe B: Aarau - Neuchâ-

tel Xamax 2-3. Buts pour

Neuchâtel Xamax: 7e Chan-

lot 1-1. 18e Isabella 2-2. 19e

Isabella (à 3 contre 4) 2-3. Lu-

shopper 4-4.

plus convaincu du bien-fondé de ces remarques que plusieurs entraîneurs et joueurs allaient dans le même sens.»

Dix matches de plus

Restait à trouver la solution adéquate. L'an passé, il y avait quatre tournois qualificatifs, contre trois cette année. Un choix dicté avant tout par le fait que les tournois du weekend attirent plus de monde (Zurich est le seul des tournois de cette année à se disputer en semaine): «Nous ne pouvions tout de même pas organiser la compétition sur quatre se-maines, rapport à la phase de préparation de toutes les équipes. Là, nous avons quatre tournois (réd.: le quatrième étant le tournoi final de Bâle) en quinze jours. Cela, c'est plus abordable.»

Il fallait ensuite définir la formule idéale. Martin Blaser encore: «Dans la mesure où les équipes de LNB ne sont plus invitées cette année elles n'étaient pas assez por-teuses -, l'équation est simple: il y a douze équipes de LNA participant chacune à deux tournois, ce qui donne 24 équipes réparties en trois tournois, donc huit équipes par tournoi. A partir de là, la

Le point

cerne - Zurich 6-4. Aarau -

Lucerne 3-3. Zurich - Neuchâ-

tel Xamax 5-2. Buts pour Neuchâtel Xamax: 9e Gigon

(à 4 contre 3) 0-1. 11e Ro-

thenbühler (à 3 contre 4) 0-2. Lucerne - Neuchâtel Xamax

6-2. Buts pour Neuchâtel Xa-

max: 1re Rothenbühler 0-1.

19e Isabella 6-2. Aarau - Zu-

Lucerne 7. 2. Zurich 6. 3. Neu-

châtel Xamax 3. 4. Aarau 1.

Classement final (3 m): 1.



Président du comité d'organisation, Martin Blaser a tenu compte des remarques qui lui avaient été faites l'année passée. photo Keystone

formule des deux groupes de quatre subsistait.»

Dès cette année donc, les groupes sont «bouclés» après la première journée. Mais que faire lors de la deuxième? «Il

Aujourd'hui. 15 h 45: Lausanne - Zurich. 16 h 10: Lucerne - Saint-Gall. 16 h 35: Grasshopper - Neuchâtel Xamax. 17 h: Kriens - Aarau. 17 h 25: Saint-Gall - Zurich. 17 h 50: Lausanne - Saint-Gall. 18 h 15: Neuchâtel Xamax - Kriens. 18 h 50: Aarau - Grasshopper. 19 h 15: Saint-Gall - Lausanne. 19 h 40: Lucerne - Zurich. 20 h 05: Grasshopper - Kriens. 20 h 30: Neuchâtel Xamax - Aarau. 21 h 20: finale 3e-4e places. 21 h 45: finale 1re-2e places.

était impossible de reformer deux groupes comme ça, dans le désordre. Cette manière de faire aurait prétérité les équipes ayant accompli une bonne première journée, poursuit le président du comité d'organisation. C'est la raison pour laquelle nous avons choisi de faire un «top-round» avec les deux premiers de chaque groupe et ce que l'on pourrait appeler un

«flop-round» avec les équipes classées trois et quatre au terme de la première soirée.»

Conséquence: si l'on ajoute les deux finales, on arrive à un total de 26 matches par tournoi, soit dix de plus qu'en 1997. Plus de jeu, moins de spectacle: c'est bien mieux ainsi. Et tant pis pour ceux qui aimaient les danseuses...

Dans les mœurs

Lors du tournoi de Saint-Gall, le week-end dernier, on a vendu mille billets par journée de plus qu'en 1997. «Or, il faisait beau et chaud, commente Martin Blaser. C'est la preuve que ce championnat

de Suisse en salle commence à entrer dans les mœurs, les spectateurs présents ayant visiblement agendé cette compétition. C'est pour nous la plus belle des récompenses.»

Hockey sur glace Derby de très bonne facture

rich 0-3.

FRANCHES-MONTAGNES -**MOUTIER 3-2 (1-1 1-1 1-0)**

Placée sous le double signe du derby régional et de la nécessité d'engranger de précieux points pour l'imminent décompte final, la rencontre a tenu toutes ses promesses. En alignant Frauchiger et Jobin (juniors élites bernois) ainsi que les Chaux-de-Fonniers Burkhalter et Orlandi, les Francs-Montagnards ont placé la barre très haut. L'ajout d'une ouverture du score rapide a donné tout son ampleur à la partie. Obligés de faire face à leurs responsabilités les joueurs de Dan Poulin n'ont pas rechignés à la tâche.

Après quarante minutes d'un chassé-croisé passionnant, correct, disputé sur un rythme d'enfer, le tableau officiel affichait une parité parfaite. Tour à tour les acteurs portaient le danger dans le camp adverse. C'est finalement une action rageuse

mettre Orlandi en posture idéale qui fit la différence.

Centre de Loisirs: 950 spec-

Arbitres: MM. Schweingru- Hier soir ber, Dominé et Linder.

Buts: 4e Frauchiger 1-0. 9e J. Hostettmann (Léchenne) 1-1. 25e Houser (Frauchiger) 2-1. 27e J. Hostettmann (Léchenne) 2-2. 53e Orlandi (Burkhalter, à 4 contre 5) 3-2.

Pénalités: 7 x 2' contre Franches-Montagnes, 5 x 2' plus 10' (Chapatte) contre Mou-

Franches-Montagnes: Steiner; Dubois, Wutrich; Jobin, Jeanbourquin; Gehriger, Nicolet; Guenot; Erard, Houser, Gigon; Orlandi, Burkhalter, Leuenberger; Cattin, Gillet, Frauchiger; Faivet; Boillat.

Moutier: Neuhaus; Moser, Seuret; Denis, Lehmann; F. Hostettmann; Jolidon, Léchenne, J. Hostettmann; Chapatte, Borer,

signée Burkhalter qui allait P. Hostettmann; Greub, Bourquard, Winkler; Roth.

Le point

Fr.-Montagnes - Moutier Loèche - Star Lausanne

Classement							
1.Ajoie	21	17	0	4	103-50	34	
2.Villars	20	16	1	3	87-44	33	
3.Sierre	20	15	1	4	95-43	31	
4.Saas Grund	20	10	4	6	83-72	24	
5.FrMont.	21	11	2	8	64-55	24	
6.Viège	20	8	3	9	76-70	19	
7. Moutier	20	8	3	9	69-89	19	
8.Loèche	20	7	4	9	66-83	18	
9.For. Morges	21	8	2	11	82-77	18	
10.St. Laus.	20	6	3	11	67-77	15	
11.Sion	21	7	1	13	75-103	15	
12.Yverdon	20	4	1	15	50-84	9	
13.Tramelan	20	2	. 1	17	41-111	5	

Prochaine journée

Vendredi 16 janvier. 20 h 15: Yverdon - Loèche. 20 h 30: Forward Morges - Saas Grund. **Samedi 17 janvier. 17 h:** Star Lausanne -Viège. **17 h 30:** Moutier - Sion. **17 h** 45: Sierre - Villars. 20 h: Ajoie - Tra-

Deuxième ligue Succès des Ponts

LES PONTS-DE-MARTEL 3-6 (0-1 0-1 3-4)

Incontestablement, les Ponliers ont réalisé le match le plus enthousiasmant qui soit cette saison a l'exterieur. Aidés en cela par un réalisme et une rigueur à toute épreuve, Willy Kohler et ses copains surent laisser passer l'orage lors des deux premiers tiers, même s'ils conclurent les quarante premières minutes de jeu menant 2-0.

Attentifs et déterminés, les Ponliers ont bénéficié d'un brin de chance, Edouard Jean-Mairet, le gardien des visiteurs étant habité aussi par une incroyable baraka. Demandez plutôt à Rieder, Borruat, Eberli et Houmard ce qu'ils en pensent...

Mais devant cette monstre poisse et un manque d'opportunisme caractérisé, Court se décidait enfin à changer son fusil d'épaule dans le dernier quart d'heure. Jusqu'à l'ultime minute, les équipes firent ainsi feu de tout bois mais c'est Les Ponts-de-Martel, indiscutablement le plus réaliste, qui soignait la manière, scorant à quatre reprises dans l'ultime «vingt».

Patinoire prévôtoise: 100

spectateurs.

Arbitres: MM. Lecours et Matthey. Buts: 17e Vuille (Aubert) 0-

Spaetig 0-3. 47e Rieder 1-3. 54e Pluquet (Aubert) 1-4. 55e Rota (Kohler) 1-5. 56e Grand (Pluquet) 1-6. 57e Reinhard (Eberli) 2-6. 59e Eberli 3-6.

Pénalités: 3 x 2' plus 10' (Borruat) contre Court. 3 x 2 contre Les Ponts-de-Martel.

Court: Ruch; F. Vogt, Borruat; Lusa, Houmard; Wid-mer, Zbinden; A. Vogt, Eberli, Leuenberger; Rieder, Lauper, Marchand; Winkler, Reinhard, Koulmey; Lachat.

Les Ponts-de-Martel: Jean-Mairet; Grand, Oppliger; Joray, Stauffer; Aubert, Plu-Vuille; Zwahlen, Kehrli, Wicht; Kohler, Rota, Spaetig.

Notes: Court sans Novotny (en voyage en Angleterre), Wyss (au repos) ni Pont (au cours de samaritains). Les Ponts-de-Martel privés de Barth (à l'armée), Schneiter,

et Jeannerat (blessés) **PGA**

Ciusseilleilt						
1. Neuchâtel YS	12	10	1	1	73-30	
2. Fleurier	12	10	1	1	67-24	
	11				53-39	
4. Ajoie II	12	7	1	4	53-46	
Pts-de-Martel	12	5	3	4	51-43	
Saint-Imier	12	4	2	6	42-41	
7. Court	12	4	0	8	32-56	
8. Delémont	12	2	3	7	34-51	
Star Chx-Fds	11	2	2	7	29-47	
10 Le Locle	12	0	2	10	28.87	

Prochaine journée

Vendredi 16 janvier. 20 h 30: Star Chaux-de-Fonds - Neuchâtel YS. Samedi 17 janvier. 16 h: Ajoie II - Les Ponts-de-Martel. 16 h 45: Université -Le Locle. 18 h 15: Saint-Imier - Fleurier. 20 h 30: Court - Delémont.

1. 24e Zwahlen 0-2. 43e

BRÉVES

Hockey sur glace Tennis Rüthemann prolonge

Convoité par les ZSC Lions, Ivo Rüthemann a finalement décidé de rester une saison supplémentaire à Davos. L'ailier grison, international à neuf reprises, a signé un contrat jusqu'au terme de la saison 1998-1999./si

Patty Schnyder passe Au deuxième tour du tour-

noi de Hobart (Australie), la Suissesse Patty Schnyder a battu la Tchèque Adriana Gersi en deux sets (6-2 6-3). En quart de finale, elle affrontera demain l'Autrichienne Barbara Schett./si

Football Ronaldo futur marié Le cœur de Ronaldo n'est

plus à prendre. Il va en effet convoler en justes noces avec son amie, Susana Werner, actrice et mannequin brésilien, le 19 août prochain, le jour de l'anniversaire de sa future épouse./si





Paraît chaque jour, du lundi au samedi Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

754302-126



À LOUER dans le bas d'Hauterive

STUDIO

Cuisinette agencée, salle de bains/W.-C.

Loyer mensuel: Fr. 480.- + charges Fr. 50.-

Ruelle W.-Mayor 2 2000 Neuchâtel Tél. 032/727 36 05

A Louer à **NEUCHATEL**

Rue de l'Hôpital: GRAND 3 PIÈCES - 143 m2 avec beaucoup de cachet. Cuisine agencée, cheminée, fourneau catelles Fr. 2'050.- charges comprises

APPARTEMENTS 3 PIÈCES Cuisine agencée, poutres apparentes Fr. 1'650.- charges comprises

Rue de la Rosière: **APPARTEMENTS 4 PIÈCES** Cuisine agencée, balcon Fr. 1'520.- charges comprises

Rue de la Rosière 17: APPARTEMENTS 1 PIÈCE Cuisine agencée, douche/WC, balcon Dès Fr. 600.- charges comprises Pour personne AVS

Pierre-à-Bot: **APPARTEMENTS 2 PIÈCES** Cuisine agencée, grand balcon Fr. 740.- charges comprises

Trois-Portes: APPARTEMENTS 3 PIÈCES Complètement transformé.

Cuisine agencée. Fr. 1'270.- charges comprises Place des Halles:

SURFACE DE 104 m2 Cheminée, bain/WC, WC sép. Peut être transformé en appartement Fr. 1'950.- charges comprises

Place Pury: SURFACE COMMERCIALE -50 m2 sur deux niveaux, ascenseur.

Vue magnifique. St-Maurice: SURFACE COMMERCIALE -

113 m2 à l'étage sans ascenseur. Cuisinette. sanitaires. 4 pièces. Fr. 1'720.- charges

RIIe W. -Mayor: SURFACE COMMERCIALE -132 m2 4ème étage avec ascenseur.

Zone piétonne: SAISON DE COIFFURE 124m2 - avec cachet rénové, ascenseur.

Maladière: **GARAGE COLLECTIF**

Centre ville: LOCAUX COMMERCIAUX -

à l'étage avec ascenseur Fr. 1'400.- + charges

PLACES DE PARC DANS **GARAGE COLLECTIF** Fr. 170.-

Très bien situés: LOCAUX COMMERCIAUX

Possibilité de reprendre le mobilier et-

126532-126

A louer tout de suite ou à convenir à l'est de Neuchâtel

3½ pièces

1 cuisine agencée habitable, 2 chambres à coucher, 1 salon avec balcon, 1 salle de bains. Fr. 1250. - charges comprises.

Tél. 032/725 68 03.126021-126



A louer

Pour tout de suite ou pour date à convenir. A Neuchâtel et environs

Studios

Avec cuisinette agencée, salle de bains/W.-C. et confort.

Location très intéressante.



À CERNIER

APPARTEMENT **DE 3 PIÈCES**

cuisine habitable, cave et galetas.

Loyer mensuel Fr. 770.- + Fr. 100.- de charges

126411-126

Neuchâtel

Rue des Parcs 84 - 86

Loyer: Fr. 1'544.--, ch. comprises

Surfaces commerciales pour bureaux, cabinet médical

ou dentaire Libres de suite ou à convenir

Pour visiter: Mme Voisard (Tél. 032/ 724 27 40)

Rue des Parcs 46

Diverses surfaces commerciales

Locaux de dépôt

Rue Arnold-Guyot 1 - 3

1 1/2 pièces, Loyer: dès Fr. 705.--, ch. comprises

3 1/2 pièces, Loyer: dès Fr. 1'449 .--, ch. comprises

4 1/2 pièces, Loyer: dès Fr. 2'171.-- ch. comprises

Pour visiter: Mme Schafeitel (Tél. 032/ 725 24 08)

Rue des Vignolants 31

2 1/2 pièces, 77m2 Loyer: Fr. 1'204.--, ch. comprises

Vy-d'Etra 46

3 pièces, Loyer: Fr. 1'080.--, ch. comprises

4 pièces Loyer: Fr. 1'280.--, ch. comprises

Helvetia Patria Service immobilier Rue du Concert 6, 2000 Neuchâtel Tél. 032/722 75 75

HELVETIA PATRIA





Dans petit immeuble résidentiel situation tranquille SUPERBE APPARTEMENT

4 1/2 PIÈCES EN ATTIQUE Cuisine agencée, 2 salles d'eau,

grand balcon Loyer Fr. 1730.- + charges

Libre tout de suite 126365-126 TÉL. 032/ 730 42 11

Peseux

Après rénovation à louer à la rue de Pralaz à partir du 1er février 1998

appartement 2 pièces

(3° étage)

cuisine moderne

chambre avec parquet balcon (belle vue)

cave/grenier

Loyer Fr. 775.- + charges Fr. 60.-. Renseignements **FRUTIG & PARTNER** Bundesgasse 26, 3011 Berne



A louer à Auvernier Proche de la gare CFF

Appartement de 2 pièces

Salle de bains/W.-C. Libre tout de suite ou pour date à convenir. 1 mois gratuit.

NEUCHÂTEL St-Maurice 4



A louer **A CORTAILLOD** SURFACES POUR BUREAUX

entièrement aménagées (TT, électricité)

Service réception et informatique et nombreuses places de parc à disposition

Libre tout de suite ou à convenir.

En Segrin 1 - 2016 Cortaillod Tél. 032 842 42 92 126146-126



FIDIMMOBIL

Agence Immobilière et commerciale SA

A louer

Tout de suite ou pour date à convenir, Fbg Philippe-Suchard à Boudry

Appartements neufs de 21/2, 31/2, 41/2 et 51/2 pièces:

Agencement moderne, balcon ou terrasse. Quartier tranquille dans cadre de verdure.

Idéal pour les enfants. Proximité de l'école et des commerces.

2000 NEUCHÂTEL Rue St-Maurice 4

A louer à Peseux Grand-Rue 11

surface commerciale

avec vitrine. Tél. 032/731 90 81 heures de bureau.

126520-126



gestion immobilière sa Raffinerie 1 2004 Neuchâtel Tél. (032) 723 08 86 A Neuchâtel centre ville

appartement **3 pièces en duplex**

cuisine agencée, tout confort. Fr. 1090.- + charges.



Ruelle Forge 5

3 pièces

cuisine agencée ouverte, séjour avec cheminée et vue mprenable sur le lac. ibre tout de suite ou à convenir. Loyer **Fr. 1500.**–

(1 mois de loyer gratuit) Pour visiter:

de 9 h à 11 h 30. Pour traiter 021/320 88 61.



3 1/2 PIECES

Lave-vaisselle Loyer Fr. 1170.- + ch Libre tout de suite

Neuchâtel

A louer à «Puits-Godet»

surfaces industrielles / artisanales / administratives

dès 40 m², aménagements -3250 m²

intérieurs au gré du preneur 2628 m² d'un seul tenant, aménagements intérieurs au gré du preneur

Restaurant public dans l'immeuble. Calme. Parking. Transports publics.

Pour tout renseignement, adressez-vous à

M. Francis Godel.

Alfred Müller SA



Entreprise générale Champs-Montants 10a, 2074 Marin Téléphone 032 756 92 92

SERVICE DE LA GÉRANCE **DES IMMEUBLES**

pour le 1er janvier 1998, Les Verrières, Croix-Blanche (immeuble subventionné)

– Appartements neufs de 3 et 4 pièces (cuisine agencée, balcon ou plain-pied)

Loyers en rapport avec les revenus des locataires (taxations fiscales de l'impôt fédéral direct).

Pour tout renseignement et location, s'adresser à: Caisse de pensions de l'Etat de Neuchâtel, Gérance des immeubles, Tivoli 22, 2003 Neuchâtel, tél. (032) 889 64 90.

A louer GORGIER

bel appartement de 5½ pièces

environ 135 m², ascenseur, cuisine agencée, grand séjour, cheminée de salon, 2 salles d'eau, loggia, tout confort.

charges + garage + place de stationnement. (Animaux non admis).

Renseignements par téléphone 032/846 27 70, le matin. 125896-126

<u>vExpress</u>

Tirage contrôle: 29.393 exemplaires (REMP, mai 1997) Lecteurs 69.000 (Mach Basic 96)

4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel Tél. (032) 725 65 01 Téléfax 724 77 36

Ouverture: du lundi au vendredi, de 8 h à 18 h (vendredi: 17 h).

et de 13 h 55 à 18 h. En dehors de ces heures, une permanence est ouverte du dimanche au vendredi de 18 h à 24 h.

4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel Tél. (032) 725 65 01

Tarifs pour la Suisse

3 mois 6 mois Fr. 146.-

Souscription par téléphone, par bulletin d'abonnement ou à notre réception, rue Saint-Maurice.

Les ordres de changement d'adresse,

Les frais seront facturés avec le

PUBLICITÉ

Régie des annonces: Publicitas SA 4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel Tél. 032 / 729 42 42 Fax 032 / 729 42 43

Délais: 2 jours avant la parution à 12 h, édition du lundi: jeudi à 12 h.

Avis mortuaires, naissances et tardifs: la veille jusqu'à 21 h. Le courrier concernant cet avis est à déposer rue de la Pierre-à-Mazel 39 en dehors des heures d'ouverture

Couleurs: 4 jours ouvrables, 8 h.

900219-110

12 mois

Fr. 276.-

GORGIER Spacieux

en duplex

charges ind.

M. Guyot, tél. 032/835 34 21

Cogestim MAUPAS 6 - LAUSANNE



Vue sur le lac Cuisine agencée

TÉL. 032/730 42 11

(rue des Cerisiers) dès le 1° avril 1998

Loyer mensuel Fr. 1510.- +

Neuchâtel

Rue Perrière 28

Appartement 2pces/5ème étage

Fr. 847.-Appartement 3pces/2ème étage

Fr. 980.-

■ Cuisine non agencée ■ Ascenseur

■ Entrée de suite ou à convenir

Winterthur-Assurances

Service immobilier Mme S. Panico

Tél. 032 723 09 06 www.immopool.ch

700324-126



Suite page 24

winterthur

A louer tout de suite

Agence Immobilière et commerciale SA

ou pour date à convenir. Proche du centre à Neuchâtel Local-magasin

de 30 m² avec vitrine Plus arrière-magasin avec W.-C.

Rédacteur en chef: Stéphane Sieber

Editeur:

Fabien Wolfrath

RÉCEPTION:

Nos bureaux peuvent être atteints

ABONNEMENTS:

Y compris 2% taxe TVA.

CHANGEMENTS D'ADRESSE

pour une durée de 6 jours ouvrables, au minimum, doivent parvenir par écrit cinq jours ouvrables à l'avance.

de la réception.

Vue imprenable.

PLACES DE PARC DANS

Fbg du Lac:

Rénovés, avec sanitaires, à l'étage,

UNPI

Natation Alexandre Popov est toujours intouchable

La génération montante du sprint mondial devra patienter. Alexandre Popov l'a clairement démontré, à Perth, en écartant le jeune Australien Michael Klim (20 ans), qui convoitait son titre mondial du 100 m libre.

«Il va me falloir attendre pour m'imposer», a d'ailleurs immédiatement déclaré Michael Klim, camarade d'entraînement del'homme aux deux doublés olympiques (sur 50 et 100 m en 1992 et 1994). «Ce titre est à lui et il le mérite vraiment», a ajouté Klim dont le mérite aura été de pousser son aîné dans ses derniers retranchements. Car pour conserver son bien, le «Tsar» a dû retrouver le niveau qui était le sien à Atlanta.

Dans le bassin olympique, il s'était imposé en 48''74. Au Challenge stadium de Perth, il a terminé ses deux longeurs en 48"93. Jamais, depuis la sauvage agression au couteau dont il a été victime, il y a un an et demi dans les rues de Moscou, il n'était repassé sous la barre des 49 secondes. «Après la course, j'ai dit à Michael que j'avais sans doute perdu une seconde dans les dix derniers mètres. Je ne ressentais plus aucune sensation dans tout mon corps». Confidence qui révèle l'intensité de la lutte entre les deux hommes, car Klim a terminé à 27 centièmes.

Esposito échoue sur le fil

L'autre moment fort de la journée a été le féroce duel opposant le Français Franck Esposito et l'Ukrainien Denis Silantiev sur 200 m papillon, qui est finalement revenu à Silantiev (1'56"61). Pourtant Esposito a bien tenu, 150 mètres durant, la couronne mondiale. Parti très vite, le champion d'Europe passait en tête aux 50, 100 et 150 m, avant de céder sur la fin (1'56"77). «Je n'étais pas à l'agonie, pourtant mes bras me font un peu mal», devait avouer le Français, qui avait battu son record national le matin en série, en 1'56"32. Sur 400 m libre, la jeune chinoise Chen Yan (17 ans), meilleure performeuse mon4'06"72, devant l'Américaine Brooke Bennett (4'07''07), championne olympique du Les deux autres titres de la

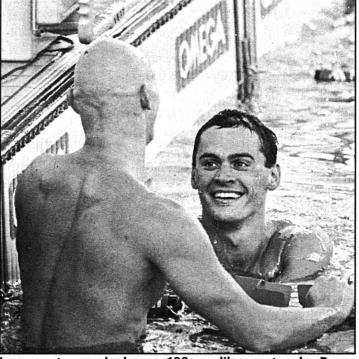
diale 1997, s'est imposée en

journée ont été américains, Lea Maurer s'imposant sur 100 m dos en 1'01'16, et le relais féminin Lindsey Farella, Amy Van Dyken, B.J. Bedford et Jenny Thompson, dans le 4 x 100 m libre en 3'42"11.

Rigamonti: record de Suisse

Flavia Rigamonti a apporté une première lueur dans le camp suisse. Lors des séries du 400 m libre, la Tessinoise a réussi le 19e temps, en améliorant son record de Suisse de 0"31 avec un chrono de 4"18"67. *«Je suis comblée* par ce résultat. J'ai prouvé que je pouvais nager très vite le matin. Dans l'optique du 800 m, j'avais vraiment besoin de me rassurer». Demain, la Tessinoise visera une finale A dans sa discipline de prédilection. Dans sa série, Flavia Rigamonti sera opposée à trois nageuses de premier plan, Claudia Poll, la championne d'Europe Kerstin Kielgass (All) et la championne du monde en petit bassin Natasha Bowon (Aus).

En outre, dans la finale du duo en natation synchronisée, la Saint-Galloise Rahel Hobi et la Zurichoise Madeleine Perk ont pris la dixième place. La victoire est revenue aux Russes Olga Sedakova-Olga Brusnikina. Hobi-Perk ont parfaitement rempli leur contrat avec un libre à la fois plein de dynamisme et de fantaisie. / si



Le somptueux duel sur 100 m libre entre le Russe Alexandre Popov (de face) et l'Australien Michael Klim est finalement revenu au premier.

Chinois pincés

Quatre nageurs chinois ont été détectés positifs à des produits dopants interdits, a annoncé hier la Fédération internationale de natation (FINA) lors des championnats du monde de Perth.

Wang Luna, Huijue Cai, Yi Zhang et Wei Wong ont été testés positifs au triamterene, un diurétique, et ils ont été immédiatement suspendus. Le sort futur des trois nageuses (Luna, Huijue, Yi) et du nageur (Wei) dépendra de l'analyse de l'échantillon B de leurs urines, qui devrait logiquement confirmer les résultats issus du premier échantillon.

La Fina a d'autre part annoncé que la nageuse Yuan Yuan, prise en possession d'hormones de croissance avant les championnats du monde, est suspendue pour quatre ans, ainsi que son entraîneur Zhou Zhewen./ap

100 m libre: 1. Popov (Rus) 48''93. 2. Klim (Aus) 49''20. 3. Frölander (Su) 49''53.

Classements

200 m papillon: 1. Silantiev (Ukr) 1'56"61. 2. Esposito (Fr) 1'56"77. 3. Malchow (EU) 1'57"26. Elimié en série: 29. Andermatt (S) 2'03"76.

400 m libre: 1. Chen (Chine) 4'06"72. 2. Bennett (EU) 4'07"07. 3. Hase (All) **4'08"82**. Eliminée en série: 19. Rigamonti (S) 4'18"67 (record de Suisse, an-

cien par elle-même en 4'18''98. 100 m dos: 1. Maurer (EU) 1'01''16. 2. Nakamura (Jap) 1'01''28. 3. Völker (All) 1'01''47.

4 x 100 m libre: 1. Etats-Unis (Farella, van Dyken, Bedford, Thompson) 3'42"11. 2. Allemagne 3'43"11. 3. Australie 3'43"71.

Natation synchronisée. Duo: 1. Sedakova/ Brusnikina (Rus) 99,073; 2. Tachibana/Takeda (Jap) 98,060. 3. Dedieu/ Lignot (Fr) 97,323. **Puis:** 10. Hobi/ Perk (S) 91,753./si

Patinage artistique Tir groupé des Russes

Les patineurs russes ont de faute grossières, mais de réalisé un impressionnant trop nombreuses petites imtir groupé qui les assurent pratiquement du titre, en terminant aux trois pre-mières places du programme court des championnats d'Europe de Milan. Le Suisse Patrick Meier a pris la quatorzième place.

Le favori Alexeï Yagudin a levancé Alexander Abt et le jeune Evgueni Plushenko, remplaçant au dernier moment de son compatriote Ilia Kulik, blessé. Yagudin, qui passait en trentième et dernière position, a présenté un programme parfait récoltant l'unanimité des neuf juges pour devancer Abt, en tête jusque-là.

La déception est venue du Français Philippe Candeloro, deuxième l'an dernier à Paris et qui n'a pu faire mieux que neuvième. Il n'a pas commis

perfections lui ont été facturées au prix fort par des juges peu disposés a noter haut en début de compétition.

«Parfois cela passe à 60% à l'entraînement et d'autres jours à 20 seulement» lâchait le Zurichois Patrick Meier en faisant allusion au triple-axel, devenu désormais un passage obligé dans les programmes masculins de plus en plus techniques. Dans le programme court, plus de dixsept concurrents ont effectué cette figure difficile. Une douzaine a passé l'obstacle sans encombre. Ce fut le cas du patineur de Winterthour. Mais une hésitation dans l'enchaînement de son triple axel et du double toeloop lui a toutefois coûté trois dixièmes.

Un bon classement à Milan, une douzième place, lui ouvri-rait, à 21 ans, les portes de la sélection pour les Jeux de Nagano. S'il devait toutefois terminer à cette quatorzième position, un douzième rang dans le programme libre serait, selon les règles de sélection en vigueur, encore suffisant pour être du voyage au «Pays du So-

Les Russes Elena Berezhnaya et Anton Shikarulidze ont enlevé le titre de champion d'Europe par couple. Ils ont en effet devancé leurs compatriotes Oksana Kazakova et Artur Dmitriev, et les Français Sarah Abitbol et Stéphane Bernadis.

Championnats d'Europe. Messieurs, classement après le programme court: 1. Iagudin (Rus) 0,5.
2. Abt (Rus) 1,0. 3. Pluschenko (Rus) 1,5. Puis: 14. Meier 7,0.

Couple. Classement final: 1. Berechnaia/Sikarulidse (Rus) 1,5. 2. Kasakova/Dmitriev (Rus) 3,5. 3. Abitbol/Bernadis (Fr) 4,0./si

Rallye-raid Fontenay et Haydon à la fête en Mauritanie

Le Français Fontenay (autos) et l'Australien Haydon (motos) ont remporté hier la treizième étape du rallye Paris-Dakar, longue de 745 kilomètres entre, Nema et Tidjikja, en Mauritanie.

Pour sa part, l'équipage français impliqué dans un accident de la route qui a fait cinq morts et deux blessés graves mardi après avoir abandonné a nié toute responsabi-

lité dans l'accident. Fencis Bouney est actuellement en garde à vue à Nouakchott avec son co-pilote, Guy Aliphat. Selon M. Bouney, le taxi mauritanien accidenté était une vieille voiture, une véritable poubelle. Le pilote français a souligné qu'il roulait bien à droite et pas vite.

Classements

Paris-Dakar. Treizième étape. Nema - Tidjika (753 km). Autos: 1. Fontenay (Fr), Mitsubishi, 10 h 01'30''. 2. Shinozuka (Jap), Mitsubishi, à 4'04". 3. Saby (Fr), Mitsubishi, à 33'16".

Motos: 1. Haydon (Aus) KTM, à 10 h 08'48». 2. Cox (AdS) KTM, à 3'18». 3. Peterhansel (Fr) à 7'58'

Général. Autos: 1. Fontenay (Fr), 50 h 35'45". 2. Saby (Fr), à 46'12". 3. Shinozuka (Jap-Fr), à 1 h 59'44' Motos: 1. Peterhansel (Fr), 48

h 57'33''. 2. Meoni (It), à 33'32''. 3. Haydon (Aus), à 1 h 21'29./ap, si

Snowboard Nagano: Jaquet du voyage

La Bernoise Steffi von Siebenthal a remporté l'épreuve de qualification du slalom géant des championnats d'Europe à Fieberbrunn (Aut). Chez les hommes, l'épreuve a permis à Ueli Kestenholz, André Grütter et au Chaux-de-Fonnier Gilles Jaquet de satisfaire aux minimas olympiques.

Chez les dames Steffi von Siebenthal sera accompagnée au Japon par Re-nata Keller et Cécile Plancherel (Zollikofen).

La Fédération suisse de snowboard rendra officielle sélection dimanche après la fin des championnats d'Europe, mais elle devrait être sans surprise.

«Ce matin, je ressentais une grosse pression sur mes épaules à l'idée de jouer ma participation olympique sur manches de géant, expliquait hier soir, sitôt sa qualification connue, Gilles Jaquet. Heureusement, je suis parvenu à gérer mon stress et à décrocher le quatrième et dernier billet pour Nagano. Actuel quatrième de la hiérarchie helvétique, une non-qualification m'aurait terriblement déçu. Participer à des Jeux olympiques me fait bien entendu énormément plaisir.»

Une médaille aux Européens?

Quatorzième des qualifications hier, le snowboarder du Haut participera au géant parallèle de dimanche lors duquel le titre européen de la discipline sera attribué.

Chaux-de-Fonnier prendra également part, demain, aux qualifications du slalom avec le secret espoir de se retrouver en finale: «Lors des deux slaloms courus cet hiver, je me suis toujours bien classé (5e et 9e). Mon but sera donc de me qualifier pour le slalom parallèle regroupant les seize meilleurs slalomeurs européens qui aura lieu demain soir. Si je rêve de podium? Disons qu'une médaille représenterait pour moi une belle cerise sur le gâteau.»

Tout auréolé d'une qualification olympique, Gilles Jaquet peut désormais légitimement rêver à un exploit au niveau européen.

Classements

Fieberbrunn (Aut). Championnats d'Europe ISF. Slalom géant (deux manches). Qualification. Messieurs: 1. Grabner (Aut) 69"79. 2. Krassnig (Aut) 70"24. 3. Segura (Fr) 71"12. Puis les Suisses: 7. Kestenholz 72"27. 9. Grütter 72"48. 11. Schoch 72"70. 14. Jaquet 73"16. 15. Mosca 73'29", tous qualifiés pour la finale des seize meilleurs de dimanche.

Dames: 1. von Siebenthal (S) 75"72. 2. Sedova (Slq) 76"70. 3. Köck (Aut) 77"78. Puis les autres Suissesses: 12. Plancherel 80"99. 13. Keller 81"10./si, réd.

Volleyball

Facile pour Franches-Montagnes

FRANCHES-MONTAGNES -NATZ FR 3-1 (16-17 15-3 15-7 15-7)

Le début de match a été riche en rebondissements, le NATZ FR prenant immédiatement les devants. Franches-Montagnes n'avait pas dit son dernier mot, remontant irrésistiblement au score (13-11). Chaudement disputée, la fin du set est finalement revenue à la sélection nationale juniors. La seconde manche à été, du début à la fin, une suite de cafouillages; les Tramelotes l'ont néanmoins remporté aisément. Le NATZ FR a pâtit d'un jeu basé uniquement sur l'attaque d'aile, en dépit de beaucoup de puis-sance. Les blocs de Franches-Montagnes ont ainsi fait la loi.

Les deux derniers sets ont confirmé la nette supériorité tactique et technique des Jurassiennes.

La Marelle: 70 spectateurs. Arbitres: M. Louis et Mme Perret-Gentil.

Franches-Montagnes: Aubry, Boillod, Habegger, Koczyk, Laux, Meixsell, Mitchell, Wet-

mann, Bischof, Chaiquet, Faé, Frey, Keller, Kolb.

NATZ FR: Garner, Aeschli-

Notes: durée du match: 81'(27', 14', 20', 20').

Classement

LNB, groupe ouest: 1. Fr.-Montagnes 13-26. 2. Bienne 12-20. 3. Montreux 13-20. 4. NATZ FR 12-14. Puis: 11. NUC 12-0.

BRÈVE

Football Marseille s'impose facilement

France. Première division, 21e journée (matches en retard): Cannes - Châteauroux 2-2. Marseille - Guingamp 3-0. Classement: 1. Metz 22-45. 2. Paris Saint-Germain 22-44. 3. Monaco 22-41. 4. Marseille 22-40. Puis: 13. Guingamp 22-24. 14. Châteauroux 22-23. 17. Cannes 22-21./si

JEUX

Loterie à numéros 5 - 15 - 24 - 26 44 - 45 Numéro complémentaire: 27 **Jokér:** 473.423

GAINS

Loterie à numéros

Jackpot $2 \times 5 + \text{cpl}$. Fr. 181.465.— 116×5 5977 x 4 50.- 103.906×3 Somme approximative au premier rang du prochain concours: Fr. 2.200.000.-

Joker

 0×6 Jackpot Fr. 10.000.— 6×5 42×4 1000.- 405×3 3847×2 Somme à répartir au premier rang du prochain concours: Fr. 1.000.000.—

SPORT-TOTO

Concours No 3
1. Berne - Davos
2. Lugano - FR Gottéron
3. Rapperswil - Herisau
4. ZSC Lions - Kloten 1, X,
5. Zoug - Ambri-Piotta
6. Bologne - Juventus X,
7. Fiorentina - Lazio 1, 1
8. Lecce - Sampdoria 1, 1
9. Vicenza - Empoli
10. Coventry - Arsenal
11. Leicester - Liverpool
12. Tottenham H West Ham
13. Wimbledon - D. County

🙅 8, 9, 10, V ♠ 7, 9, R, A

FR. 28'950.-: ELLE A DE OUOI PERCER!



Subaru Forester 4WD, 2x5 vitesses ou 4WDmatic, à partir de Fr. 29'950.-

Le 4x4, c'est une tenue de route

exemplaire, par tous les temps, pour une

sécurité active renforcée.

Les Suisses se l'arrachent. Et pour cause: aucune voiture n'offre autant d'atouts pour un prix aussi raisonnable que la Legacy 4WD 2.0 Swiss Station. Un vrai classique, au design intemporel. Une

merveille de confort: direction assistée, verrouillage central, lève-glaces électriques et radio-cassettes. Un modèle de sécurité: 4x4 permanent, ABS à 4 canaux et 2 airbags



A louer à

Neuchâtel, près

du centre-ville

VILLA de

6½ pièces

manger,

4 chambres à

coucher, salle de

bains + W.-C.

séparé, cave,

galetas, garage et

jardin (882 m²).

Quartier

tranquille, vue

sur le lac et les

Alpes.

Tél. (032)

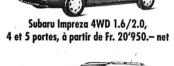
730 22 21

124256-126

plaisance. Loyer réaliste. Tél. 031/901 14 46 ou

031/322 96 84.

(US-Fullsize). Et un as des performances: 115 ch, 16 soupapes, Dual Range 2x5 vitesses et Hill-Holder. Le tout pour seulement Fr. 28'950.-. Qui dit moins?



Subaru Legacy 4WD Outback, moteur

4CAM2.5, 150 ch, à partir de Fr. 37'800.-

CHAMPION SUISSE DU 4 x 4

Pour de plus amples informations, contactez l'importateur: Subaru Switzerland, Streag AG, 5745 Safenwil, tel. 062/788 88 66, http://www.subaru.ch, ou l'un des quelque 270 concessionnaires Subaru. MultiLease: 021/631 24 30. TVA de 6,5% comprise.

A louer à Neuchâtel

MAGASIN

2 vitrines, près gare.

Fr. 940.-. Libre tout de suite. Tél./Fax 032/841 37 65;

079/358 38 31. 126461-12

A louer

au Landeron

1 local

avec vitrine W.-C. Prix à

discuter. Libre

tout de suite.

Téléphone

032/725 68 03

DEM. À LOUER

URGENT

à Neuchâtel,

2 pièces

tranquille,

maximum

15 minutes gare.

Environ Fr. 700.–

Téléphone

061/281 60 47.

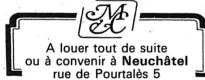
492968-125

126012-126

Immobilier



Paraît chaque jour, du lundi au samedi Délai: l'avant veille de la parution à 12 h



APPARTEMENT de 2 PIÈCES

cuisine agencée, salle de bains/W.-C. Loyer: Fr. 740.- + charges. Pour visiter:

RÉGIE IMMOBILIÈRE MULLER&CHRISTE Temple-Neuf 4 2001 NEUCHATEL Tél. 032 / 724 42 40 126466-126

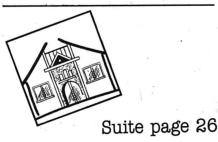
UNPI

À PESEUX A louer

APPARTÉMENT 5½ PIECES

dans maison familiale, balcon, vue étendue sur le lac, jardin, cuisine agencée, cave, galetas.

Tél. 032/731 35 69. 124890-126





À LOUER à Colombier

APPARTEMENT **AVEC CACHET** DE 31/2 PIÈCES

Cuisine entièrement agencée, cheminée de salon.

Salle de bains, W.-C. séparés

Libre dès le 1er avril 1998.



Patinage 4a - 2114 Fleurier Tél. 032/861 25 56 Fax 032/861 12 75 **A LOUER**

COLOMBIER

Rue du Chaillet 1, .2 pièces - 2' étage Cuisine non agencée, hall, 2 chambres, salle de bains/douche, cave. Libre tout de suite ou à convenir.

Loyer: Fr. 750. - charges comprises. Rue du Chaillet 1, 3 pièces - 1" étage

Cuisine non agencée, hall, 3 chambres, salle de bains/baignoire-W.-C., cave,

Libre: 1er avril 1998. Loyer: Fr. 830. - charges comprises.

Places de parc Loyer: Fr. 30.-.

Ecrire sous chiffres

une surface de vente de 80 à 100 m²

de Neuchâtel cherche à louer

3½-4 pièces

cuisine agencée, confort. situation

calme, entre Saint-Blaise et Cor-

taillod, commune avec port de

Entreprise neuchâteloise

du secteur alimentaire

bien implantée en ville

en zone piétonne.

O 028-126396 à Publicitas S.A., case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1. 126396-125

AFFAIRE A SAISIR

A vendre à Cressier/NE Centre industriel administratif et commercial.

Construction 1988 et 1991 sur une parcelle de 20.815 m². Bâtiment administratif et commercial de 12.750 m³. Dépôt et garage 23.836 m³.



GÖHNER MERKUR SA

Passage Marval 1, 2000 Neuchâtel Tél: 032/725 65 55. Fax 032/725 75 65



Arts

graphiques

Cherche à reprendre

COMMERCE ouvert à toutes

propositions. Faire offres sous chiffres M 028-125517 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

A louer tout de suite rue de l'Ecluse 36-38, Neuchâtel

Bureaux

- 61 m², 100 m², 107 m², 110 m², 154 m², 227 m²,
- aménagement à discuter, location Fr. 160.-/m² annuel.

Renseignements et visites: Tél. 079/439 10 10.492458-152

TRANSPLAN AG

Liegenschaftsverwaltung Länggassstrasse 54, 3000 Bern 9 Tel. 031 300 42 42, Fax 031 300 42 49 http:/www.immopool.ch

COMMERCES

A louer tout de suite dans centre commercial Ecluse 2000, Neuchâtel

Magasins

- différentes surfaces dis-
- ponibles et modulables, 43 m², 66 m², 88 m², 124 m², 146 m²,
- aménagement à discuter, location Fr. 160.-/m² annuel.

Renseignements et visites: Tél. 079/439 10 10.492465-152

TRANSPLAN AG

Liegenschaftsverwaltung Länggassstrasse 54, 3000 Bern 9 Tel. 031 300 42 42, Fax 031 300 42 49 http:/www.immopool.ch

A louer, centre ville, rue du Sevon 1

Surface commerciale ou bureau

environ 60 m2. Loyer à discuter. Libre tout de suite. 126019-152 Tél. 032/724 44 14.

aux heures de magasin.

A SAISIR

A vendre à Marin 89909-152

Locaux commerciaux

à usage de bureaux et/ou petit atelier d'une surface totale de 280 m² avec 2 caves et 3 places de stationnement. Accès aisé, arrêt de bus à 2 minutes.



GÖHNER MERKUR SA

Passage Marval 1, 2000 Neuchâtel. Tél. 032/725 65 55 Fax 032/725 75 65.

La Chaux-de-Fonds La Ville a décerné ses mérites sportifs

La Ville de La Chaux-de-Fonds a récompensé pas moins de 141 athlètes de diverses sociétés sportives de la cité, vendredi dernier à la patinoire des Mélèzes. En présence du président de la ville Charles Augsburger et du chef des sports Daniel Piller, les sportifs méritants ayant obtenu une médaille lors de l'un des divers championnats de Suisse 1997 se sont vu remettre un diplôme et un petit souvenir

Les lauréats

Athlétisme: Céline Jeannet (vice-championne de Suisse du 400 m haies), Nelly Sébastien (championne de Suisse de saut en hauteur), Laurence Locatelli (championne de Suisse du disque), Julien Fivaz (champion de Suisse de la longueur), Steve Gurnham (champion de Suisse du 400 m), Anneline Chenal (troisième du championnat de Suisse), Jackye Vauthier (troisième du championnat de Suisse de marteau), Pétronille Bendit (vicechampionne de Suisse du disque), Joanne Scheibler (troisième du championnat de Suisse du 400 m et troisième du championnat de Suisse du relais olympique), Yan Girardbille (champion de Suisse du relais olympique), Aude Demangeat (troisième du champion de Suisse du relais olympic), Roxane Aubry (troisième du championnat de Suisse relais olympic), Mélanie Tarditi (troisième du championnat de Suisse de relais olympique), Jean-Michel Aubry (troisième du champion de Suisse de la montagne), Géraldine Bilat (championne de Suisse de pentathlon), Nathalie Perrin (championne de Suisse de pentathlon), Laurence Terraz (championne de Suisse de pentathlon) et Delphine Anderegg (championne de Suisse de pen-

Ball-trap: Alain Reyna (champion de Suisse).

Badminton: Corinne Jörg (championne de Suisse en double mixte), Xavier Voirol (champion de Suisse en double mixte), Yoann Ging (champion de Suisse en double), Gwenaël Bonfanti (champion de Suisse en double), Jessica Hitz (vice-championne de Suisse en double), Cyrîl Lanfranchi (troisième du championnat de Suisse de double), Morgan Bonfanti (troisième du championnat de Suisse en double mixte), Jennifer Bauer (troisième du championnat de Suisse en double mixte), Annick Rosselet (troisième du championnat de Suisse en doubles dames),



Pas moins de 141 athlètes ont été récompensés par la Ville de La Chaux-de-Fonds.

Olivier Colin (troisième du championnat de Suisse en simple et en double), Erwin Ging (champion de Suisse seniors en double), Philippe Romanet (vice-champion de Suisse en double), Antoine Helbling (vice-champion de Suisse par équipes), Pavel Uvarov (vicechampion de Suisse par équipe), Vladislav Drutchenko (vice-champion de Suisse par équipes), Fabrice Cesari (vice-champion de Suisse par équipes), Stefan Schneider (vice-champion de Suisse par équipes), Myriam Farine (vice-championne de Suisse par équipes), Mickael Cesari (vicechampion de Suisse par équipe), Yann Maier (vice-champion de Suisse par équipes) et Jean-Marc Zürcher (vice-champion de Suisse par équipes).

Basketball: Emilie Estelli (vicechampionne de Suisse juniors), Valérie Widmer (vice-championne de Suisse juniors), Isaline Piaget (vice-championne de Suisse juniors), Anne-Florence Carcache (vice-championne de Suisse juniors), Anouck Degen (vice-championne de Suisse juniors), Laure Oppliger (vicechampionne de Suisse juniors), Laeticia Berani (vice-championne de Suisse juniors), Gaëlle Fallet (vice-championne de Suisse juniors), Evangéline Taramarcaz (vice-championne de Suisse ju-niors), Sophie Hurni (vice-championne de Suisse juniors), Jasmine Vagnières (vice-championne de Suisse juniors), Mélissa Engone (2e championne de Suisse juniors), Jane Amez-Droz (vicechampionne de Suisse juniors), Vincent Fivaz (entraîneur, vicechampion de Suisse juniors), Stefan Rudy (entraîneur, vice-champion de Suisse juniors).

Billard: Florian Armando (champion de Suisse), Umberto Visconti (vice-champion de Suisse), Vo Van Liem (troisième du championnat de Suisse), Vincent Giacomini (troisième du champion de Suisse).

Course d'orientation: Géraldine Schürch (troisième du championnat de Suisse).

Escrime: Frédérique Houguenade (champion de Suisse pupilles à l'épée), Brice Vuille (troisième du championnat de Suisse pupilles à l'épée).

Football de table: Dragan Neccin (champion de Suisse), Paul Dalverny (champion de Suisse), Rui Manuel De Almeida (vicechampion de Suisse), Thomas Estevez (vice-champion de Suisse).

Gymnastique artistique: Alain Rüfenacht (troisième des championnat de Suisse).

pionnat de Suisse).

Haltérophilie: Christophe Jacot (vice-champion de Suisse par équipes), Stéphane Fumasoli (vice-champion de Suisse par équipes), Edmond Jacot (vice-champion de Suisse par équipes), Yvan Cattin (vice-champion de Suisse par équipes), Gilles Weiss (vice-champion de Suisse par équipes), René Jacot (vice-champion de Suisse par équipes). Pascal Morand (vice-champion de Suisse par équipes), Laurent Moulinier (vice-champion de Suisse par équipes) et Sylvie Moulinier (vice-champion de Suisse par équipes) et Sylvie Moulinier (vice-champion de Suisse par équipes).

Hockey sur glace: Mickaël Lüthi (troisième du championnat de Suisse minis A1), Sébastien JeanA1), Daniel Deruns (coach, troisième du championnat de Suisse minis A1), Michel Pelletier (coach, troisième du championnat de Suisse minis A1), Jan Soukup (entraîneur, troisième du championnat de Suisse minis A1).

Karaté: Marcello Biasone (vice-champion de Suisse de full

championnat de Suisse minis

Karaté: Marcello Biasone (vicechampion de Suisse de fullcontact catégorie welters C), Aleksic Zeliko (troisième du championnat de Suisse juniors), Alexandre Sautaux (troisième du championnat de Suisse juniors), Pedro Coelho (troisième du championnat de Suisse juniors).

Natation: Valia Racine (championne de Suisse du 200 m brasse), Yannick Bastin (champion de Suisse du 100 m brasse), Fanny Schild (vice-championne de Suisse du 100 m dos), Ulysse Martinot (troisième du championnat de Suisse du 100 m dauphin), Alain Pellaton (vice-champion de Suisse en brasse), Raphaël Lidy (vice-champion de Suisse du 100 m brasse), Dejan Gacond (troisième du championnat de Suisse du 100 m dos).

Pétanque: Damien Lüthi (vicechampion de Suisse), Alain Houlmann (vice-champion de Suisse).

Ski nordique: Francis Barben (champion de Suisse PTT).

Tandem pour malvoyant: Lionel Fivaz et Francis Barben (troisième du championnat de Suisse du contre-la-montre).

du contre-la-montre).

Tennis de table: Sandra Bader (promotion en LNB), Noëlle Bader (promotion en LNB), Maud-Elodie Huther (promotion en LNB), Virginie Gebel (promotion en LNB), Alain Straumann (promotion en

Tir: Louis Geinoz (vice-champion de Suisse), François Otz (vice-champion de Suisse), Eric Monnier (vice-champion de Suisse), Carlo Chiesa (vice-champion de Suisse), Rodolphe Beutler (vice-champion de Suisse), Georges Tissot (vice-champion de Suisse), Frédy Blaser (vice-champion de Suisse), Frédy Blaser (vice-champion de Suisse), Jean-Claude Schneider (vice-champion de Suisse), John Mosimann (troisième du championnat de Suisse), Bertrand Mollier (troisième du championnat de Suisse), Jean-Pierre Waefler (troisième du championnat de Suisse).

Tir à l'arc: Alain Geiser (champion de Suisse de tir en forêt), Julien Calvo (vice-champion de Suisse de tir en forêt), Marie-Lise Schill (vice-championne de Suisse de tir en campagne), Ewald Schill (champion de Suisse de tir en campagne).

Twirling: Mélanie Vonlanthen (vice-championne de Suisse en individuel).

HANDBALL

ITTINGEN - NEUCHÂTEL 8-10 (2-7)

Après une trêve de deux semaines, Neuchâtel jouait son premier match de l'année face à Ittingen. Cette rencontre de troisième ligue féminine s'annonçait plutôt facile pour les Neuchâteloises puisqu'elles s'étaient imposées 13-5 lors du match aller. Mais, le weekend dernier, les Neuchâteloises n'ont jamais vraiment réussi à entrer dans le match, même si en première mitemps, elles ont mené la barque (7-2 à la pause). Mais après le thé, leur jeu s'est ra-pidement dégradé pour finalement prendre une tournure quasi calamiteuse. En effet, devenues fébriles en défense et maladroites en attaque, les Neuchâteloises n'ont plus réussi à imposer leur rythme, laissant alors le suspense planer jusqu'au coup de sifflet fi-

Même si les Neuchâteloises se sont finalement imposées, elles sont conscientes qu'elles devront faire preuve de bien plus de lucidité lors des rencontres prochaines pour espérer se maintenir dans le haut du classement. **FMA**

VOLLEYBALL

Dames

Association neuchâteloise.

Deuxième ligue: La Chaux-deFonds - Cerisiers-Gorgier 3-0.
Cerisiers-Gorgier - Lignières 03. Val-de-Ruz Sport - NUC II 03. Val-de-Travers - Les Pontsde-Martel 3-0. Val-de-Travers Val-de-Ruz Sport 3-0. Lignières - Val-de-Ruz Sport 3-1.
La Chaux-de-Fonds - Les
Ponts-de-Martel II 3-1. Savagnier - Cerisiers-Gorgier 3-0.

Classement: 1. NUC II 6-12. 2. Savagnier 6-10. 3. Val-de-Travers 6-10. 4. La Chaux-de-Fonds 6-8. 5. Lignières 7-6. 6. Val-de-Ruz Sport 7-4. 7. Cerisiers-Gorgier 7-2. 8. Les Pontsde-Martel 7-0.

Troisième ligue: Les Verrières - NUC III 0-3. Entredeux-Lacs - Les Ponts-de-Martel II 3-1. Corcelles-Cormondrèche - NUC III 0-3. Colombier II - La Chaux-de-Fonds II 3-0. 1-3. Le Locle - Les Verrières 3-0. Les Ponts-de-Martel II - La Chaux-de-Fonds 0-3. le Locle - NUC III 1-3.

Classement: 1. Colombier II 8-16. 2. NUC III 9-14. 3. La Chaux-de-Fonds II 9-14. 4. Entre-deux-Lacs 8-10. 5. Corcelles-Cormondrèche 8-6. 6. Le Locle 9-6. 7. Les Ponts-de-

Martel II 9-2. 8. Les Verrières

Messieurs

Juniors A: Bevaix - Entredeux-Lacs 1-3. La Chaux-de-Fonds - NUC 3-0. Val-de-Ruz Sport - Colombier 1-3. Bevaix - La Chaux-de-Fonds 2-3. NUC - Colombier 1-3.

Classement: 1. Colombier 5-8. 2. Val-de-Ruz Sport 4-6. 3. Entre-deux-Lacs 4-6. 4. La Chaux-de-Fonds 5-4. 5. NUC 5-4. 6. Bevaix 5-0.

Deuxième ligue: Bevaix - Le Locle 3-0. Le Locle - NUC 1-3. La Chaux-de-Fonds - Bevaix 0-3. Colombier II - Entre-deux-Lacs 0-3. Val-de-Travers - Val-de-Ruz Sport II 0-3. Colombier II - NUC 3-1. NUC - Bevaix 2-3. Entre-deux-Lacs - La Chaux-de-Fonds 3-0. Val-de-Ruz Sport II - Le Locle 3-0. Val-de-Travers - Colombier II 3-1. Val-de-Ruz Sport II - Colombier II 3-0. La Chaux-de-Fonds - NUC 1-3. Entre-deux-Lacs - Bevaix 3-1.

Classement: 1. Val-de-Travers 8-14. 2. Val-de-Ruz Sport II 8-12. 3. Entre-deux-Lacs 9-12. 4. Bevaix 9-12. 5. NUC 10-12. 6. Colombier II 9-6. 7. La Chaux-de-Fonds 9-2. 8. Le Locle 8-0./réd.

BASKETBALL ZSC LIONS MAPIN 65 82 Power (5) To

ZSC LIONS - MARIN 65-82 (21-37)

Cela ne pouvait vraiment pas mieux commencer pour les espoirs du MBC: première rencontre en 1998, premier succès de l'année, première victoire à l'extérieur et une première pour Nicolas Ruedin, promu entraîneur-coach de l'équipe en l'absence de Marc Puthod.

Très rapidement, les Neuchâtelois montrèrent à leurs adversaires qu'ils n'étaient pas venus à Zurich en touristes. Dès le début de la rencontre, ils occupèrent bien le terrain, alternant des belles phases collectives avec de rapides contre-attaques. Les scores partiels (10-27 à la 11e) démontrèrent bien que les maîtres de céans avaient beaucoup de peine à supporter la comparaison. L'avance de seize points à la pause reflétait bien la supériorité des Neuchâtelois.

Les Marinois entamèrent le second vingt au pas de charge, ne laissant planer aucun doute dès la reprise quant à l'issue de la rencontre. Les Zurichois ne durent qu'à un relâchement des Marinois en fin de partie de donner au score une allure un peu plus convenable.

peu plus convenable.

Marin: Veillard (7), Imer (18), N. Ceresa (6), Beutler (2),

Perret (5), Joner (4), Flückiger (22), Shiels (4), C. Ceresa (14).

photo Charrière

neret (troisième du championnat

de Suisse minis A1), Gilles Ca-

tella (troisième du championnat

de Suisse minis A1), Patrick Pe-

con (troisième du championnat de

Suisse minis A1), Félicien Dubois

(troisième du championnat de Suisse A1), Thomas Scheidegger (troisième du championnat de

Suisse minis A1), Vincent Hämmerli (troisième du championnat

de Suisse minis A1), Julien Turler

(troisième du championnat de Suisse minis A1), Lionel Schmid

(troisième du championnat de

Suisse minis A1), Thomas De-

runs (troisième du championnat

de Suisse minis A1), Johann

Scheidegger (troisième du cham-

pionnat de Suisse minis A1), Bap-

tiste Personeni (troisième du championnat de Suisse minis A1), Mickaël Schranz (troisième

du championnat de Suisse minis

A1), Mickaël Pelletier (troisième

du championnat de Suisse minis

A1), Anthony Hug (troisième du

championnat de Suisse de minis

A1), Ŝtéphane Oes (troisième du

championnat de Suisse minis

A1), Kevin Romy (troisième du

Dames

ACNB. Juniors: UCLA 96 - Rapid Bienne 42-43. Université - UCLA 96 31-60.

Classement: 1. City FR 10-20. 2. Sarine FR 11-16. 3. La Chauxde-Fonds 8-14. 4. Fémina BE 10-14. 5. Bulle 10-10. 6. STB Berne 10-8. 7. Union NE 11-8. 8. La Chaux-de-Fonds II 11-8. 9. UCLA 96 13-8. 10. Rapid Bienne 11-6. 11. Université 11-2.

Messieurs

Troisième ligue:Université III - Fleurier 59-62. Val-de-Ruz II - Littoral 91-42. La Chaux-de-Fonds III - Saint-Imier 47-51.

Classement: 1. Fleurier 7-12. 2. Université III 7-10. 3. Val-de-Ruz II 7-10. 4. UCLA 96 II 6-8. 5. Saint-Imier 7-6. 6. La Chaux-de-Fonds III 6-0. 7. Littoral 6-0.

Juniors: La Chaux-de-Fonds -Berthoud 92-78. Rapid Bienne -Marin 129-26. Soleure - STB Berne 20-0.

Classement: 1. Soleure 7-12. 2. STB Berne 7-8. 3. Berthoud 7-8. 4. Union NE 6-6. 5. La Chauxde-Fonds 7-6. 6. Rapid Bienne 7-6. 7. Marin 7-2./réd.

BRÈVES

Billard Chaux-de-Fonniers en finale

En battant 12-6 Saint-Maurice le week-end dernier à domicile, La Chaux-de-Fonds a terminé premier du groupe A de LNB (parties libres). Face aux Valaisans, Vincent Giacomini, Vo Van Liem et Armando Florian ont chacun marqué quatre points de match. Troisièmes ces trois dernières saisons, les joueurs du Haut disputeront à domicile, le 25 janvier face à Bienne, la finale du championnat de Suisse de LNB, le vainqueur accédant à la LNA. Une catégorie au sein de laquelle les Chaux-de-Fonniers n'ont jamais milité./réd.

Fléchettes Rebell II s'incline

Ligue neuchâteloise de fléchettes. Deuxième ligue: Rebell II - Areuse II 2-4. Bull-Dog's - La Tchaux 3-3. Classement: 1. Areuse II 1-2. 2. La Tchaux 1-1. 3. Bull Dog's 1-1. 4. Rebell II 1-0. N'a pas encore joué: Areuse./réd.

Immobilier



Rentenanstalt (+)

Swiss Life

Paraît chaque jour, du lundi au samedi Délai: l'avant veille de la parution à 12 h

89856-126

À LOUER

à Colombier

A louer

A convenir.

A convenir.

A convenir.

+ charges.

A convenir.

charges.

convenir.

Pour tout de suite ou date à convenir

Chemin des Sources

Appartements neufs

de 3½ et 4½ pièces

Cuisine agencée

avec lave-vaisselle.

Salle de bains/W.-C., balcon.

Quartier tranquille avec verdure.

Idéal pour les enfants.

Proche des commerces.

Place de parc

dans garage collectif.

FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL

Rue St-Maurice 4 Tél. 032 / 729 00 89

Service des annonces de 9 h 00 à 11 h 30 et de 14 h 00 à 16 h 30

UNP

1 PIÈCE

confort. Dès 1.4.98.

fr. 500.- + charges.

MARIN. Chs-Perrier. Tout

LE LANDERON. Rte de

Soleure. Douche commune.

CHÉZARD. Gd-Rue. Rénové,

2 PIÈCES

BÔLE. Sources. Calme, cuisine

3 PIÈCES

ST-BLAISE. Lavannes. Tout

confort.Dès 1.4.98. fr. 1400.-

NEUCHÂTEL. Rue Fleury.

CHÉZARD. Rénové, cuisine

agencée, cheminée de salon.

le Val-de-Ruz. De suite ou à

BOUDRY. Rte de la Gare.

équipé. fr. 820. - + charges.

NEUCHÂTEL. Port-Roulant.

Tout confort, balcon, proche

TN. Dès 1.4.98. fr. 1100.-+

3½ PIÈCES

BEVAIX. Chapons-des-Prés.

Situation calme. fr. 970.- +

BOUDRY. Buchilles. Tout

PESEUX. Tombet. Tout

ou à convenir.

Garage fr. 100.-.

gar. coll. fr. 95.-

confort, calme. fr. 1200.- +

confort. Calme et ensoleillé. A

convenir. fr. 1400. – + charges.

4% PIÈCES

charges. Parc fr. 40.-. De suite

5 PIÈCES

BOUDRY. Ph.-Suchard. Tout

GARAGES + PARCS

126160-126

RÉGICO NEUCHÂTELSA

Tél. 032/724 34 88 TÜNPI

(MEMBRE DU GROUPE GECO) 3, RUE SAINT-HONORÉ - 2001 NEUCHÀTEL

confort, part au jardin. Dès

1.4.98. fr. 980. - + charges.

MARIN. Couviers PP dans

charges. Dès 1.2.98 ou à

Calme et ensoleille. Part.

De suite ou à convenir.

convenir. fr. 990.- + charges.

Dégagement et vue étendue sur

Tout confort, duplex.

fr. 1525. - + charges.

fr. 300. - charges incluses.

cuisine agencée, jardin.

BOUDRY. Louis-Favre,

duplex tout confort, avec

PESEUX. Tombet. Tout confort, calme. Dès 1.4.98.

non équipée. fr. 657.- +

cachet, proche TN.

fr. 720. - + charges.

fr. 800.- + charges.

charges. A convenir.

fr. 495.- + charges.



A Louer à **BEVAIX**

Jonchères:

dans immeuble subventionnés: **APPARTEMENT 3 PIÈCES** Cuisine ouverte agencée, balcon **APPARTEMENT 3 PIÈCES DUPLEX** Cuisine ouverte s/coin-à-manger,

APPARTEMENT 4 PIÈCES Cuisine ouverte agencée, balcon

> A Louer à **BOLE**

APPARTEMENT 3 PIÈCES Cuisine sans appareils, Fr. 850.- charges comprises

A Louer à COLOMBIER(Ruaux)

Places dans garage collectif

A Louer à CORCELLES

APPARTEMENT 3 PIÈCES Cuisine agencée, rénové, balcons Fr. 1'030.- charges comprises

A Louer à CORMONDRECHE

APPARTEMENT 3 1/2 PIÈCES Cuisine ouverte agencée, poutres Fr. 1'400.- charges comprises Possibilité de louer garage, place de

APPARTEMENT 4 PIÈCES Cuisine ouverte agencée, Fr. 1'700.- charges comprises

A Louer à

CORNAUX

APPARTEMENT 3 PIÈCES Cuisine ouverte agencée, balcon Fr. 1'050.- charges comprises APPARTEMENT 1 PIÈCE Fr. 530.- charges comprises

A Louer à

CORTAILLOD

APPARTEMENT 1 PIÈCE Cuisine agencée, réduit, bain/WC Fr. 580.- charges comprises APPARTEMENT 3 PIÈCES Cuisine agencée, hall habitable, balcon Fr. 1'050.- charges comprises

A Louer à

LE LANDERON

Petite-Thielle: APPARTEMENT 2 PIÈCES Cuisine agencée, balcon Fr. 720.- charges comprises

> A Louer à **PESEUX**

Grand-Rue: APPARTEMENT 4 PIÈCES EN TRIPLEX

Cuisine agencée, cheminée Fr. 1'790.- charges comprises

Rue du Château: **APPARTEMENT 2 PIÈCES APPARTEMENT 3 PIÈCES APPARTEMENT 4 PIÈCES** Avec cachet, grandes pièces, cuisine agencée

UNPI

126534-126

A louer

Colombier centre tout de suite

3 pièces mansardé

Cuisine agencée.

Fr. 1060.- y compris charges.

Tél. 841 32 26 (heures des repas).

Ruelle W.-Mayor 2 2000 Neuchâtel 760171700 90 Tél. 032/727 36 05

> A Louer à **NEUCHATEL**

APPARTEMENT 2 PIÈCES Fr. 490.- charges comprises

Rue du Plan: **APPARTEMENT 3 PIÈCES** complètement transformé. cuisine agencée, terrasse, vue imprenable Fr. 1'705.- charges comprises

Rue des Troncs: APPARTEMENT 4 PIÈCES

(145 m2) cuisine agencée, terrasse, vue Fr. 1'950.- charges comprises

Belleroche: APPARTEMENT 1 PIÈCE cuisine agencée Fr. 565.- charges comprises

Rue des Troncs: APPARTEMENT 4 1/2 PIÈCES en ATTIQUE cuisine moderne, 2 salles d'eau,

cheminée. réduit, terrasse, vue imprenable, neuf. Fr. 2'270.- charges comprises

APPARTEMENT 5 1/2 PIÈCES cuisine moderne, 2 salles d'eau, cheminée, balcon, neuf. Fr. 2'020.- charges comprises

APPARTEMENT 4 1/2 PIÈCES cuisine moderne, 2 salles d'eau, cheminée, réduit, balcon. Fr. 1'860.- charges comprises

Places dans garage collectif: Fr. 100.-Places couvertes à Fr. 40.-

Av. 1er-Mars: **APPARTEMENT 2 1/2 PIÈCES DUPLEX** cuisine ouverte agencée, galerie

Fr. 1'235.- charges comprises

Bourgogne 84: **APPARTEMENT 2 PIÈCES** cuisine agencée, balcon Fr. 910.- charges comprises

Carrels 18: APPARTEMENT 1 PIÈCE cuisine non agencée, bain/WC Fr. 520.- charges comprises

Maillefer: **APPARTEMENT 1 PIÈCE** cuisine non agencée, bain/WC Fr. 510.- charges comprises

Fbg de la Gare: **APPARTEMENT 2 1/2 PIÈCES** cuisine agencée habitable, grand hall, balcon, bain/WC. Rénovés Dès Fr. 990.- à 1'095.- charges comprises

APPARTEMENT 3 PIÈCES cuisine agencée, bain/WC, balcon, rénové, rénové. Fr. 1'100.- charges comprises

Fontaine-André 6: **APPARTEMENT 3 PIÈCES** cuisine non agencée, balcon, Fr. 870.- charges comprises

Fbg de l'hôpital: **APPARTEMENT 3 PIÈCES** cuisine agencée, balcon, Fr. 1'120.- charges comprises

Gouttes d'Or: **APPARTEMENT 3 PIÈCES** cuisine agencée, balcon, Fr. 1'050.- charges comprises

Grise-Pierre: APPARTEMENT 3 PIÈCES cuisine sans appareils, balcon, Fr. 1'020.- charges comprises

Port-Roulant: APPARTEMENT 3 PIÈCES Rénové. Cuisine agencée, balcon, vue imprenable. Fr. 1'280.- charges comprises

Rue du Seyon: APPARTEMENT 2 PIÈCES cuisine ouverte agencée, douche/WC, Fr. 800.- charges comprises

UNPI

A louer tout de suite ou à convenir à Neuchâtel rue de la Côte 133

APPARTEMENT DE 2 PIÈCES

cuisine agencée, salle de bains/W.-C. Lover: Fr. 700.- + charges.

Pour visiter:

RÉGIE IMMOBILIÈRE *MULLER&CHRISTE* leuf 4 2001 NEUCHÂTEL Tél. 032 / 724 42 40

UNPI



Patinage 4a - 2114 Fleurier Tél. 032/861 25 56 Fax 032/861 12 75

<u>À LOUER</u> NEUCHÂTEL

Rue du Rocher 32, 2½ pièces - 3' étage

Cuisine agencée ouverte sur salon, 1 chambre, salle de bains/baignoire-W.-C., cave. Libre: 1° avril 1998.

Lover: Fr. 900.- charges comprises.

A louer à l'avenue de la Gare 5 à Neuchâtel

appartement de 2½ pièces

Libre tout de suite. Loyer mensuel Fr. 850.-+ Fr. 120. - charges.

Tél. 032/729 30 29 de 8 h à 10 h et de 14 h à 16 h. 126354-126

GHB GERANCE S.à.r.l. Patinage 4a - 2114 Fleurier Tél. 032/861 25 56 Fax 032/861 12 75

À LOUER **À ROCHEFORT**

3½ pièces - rez

Cuisine agencée ouverte, salon avec cheminée, 2 chambres, salle de bains/baignoire, W.-C. séparés, hall, cave, terrasse, jardin. Libre: 1er avril 1998.

Loyer: Fr. 1340.- charges comprises.

Garage Loyer: Fr. 100.-. 126471-126

> A louer au 1^{er} avril 1998 avenue du Mail 5 & 7, Neuchâtel

Appartements 3 pièces

- agencement moderne
- situation calme,
- location Fr. 950.-+ Fr. 150.-.

Renseignements et visites:

Tél. 032/724 39 22.492448-126 TRANSPLAN AG Liegenschaftsverwaltung Länggassstrasse 54, 3000 Bern 9 Tel. 031 300 42 42, Fax 031 300 42 49

http:/www.immopool.ch



Louis-Favre 30 - Studio 126467-126 coin cuisine non agencé, hall, 1 chambre, salle de bains/douche,

Libre: tout de suite ou à convenir. Loyer: Fr. 450. - charges comprises.



AIDEZ CELUI QUI A BESOIN DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES!

Donne un coup de pouce à ton avenir!



J'ai choisi

et de la communication

couleur g qe monde Ф

Apprentissages 1998 - 2002

Inscription aux tests d'aptitude pour les métiers d'imprimeur et de polygraphe

Le/la soussigné/e, désire effectuer les tests d'aptitude pour les formations susmentionnées:

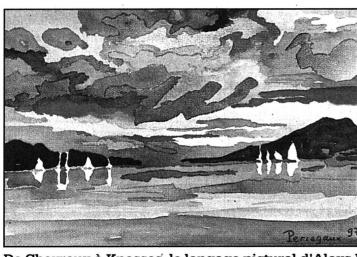
Nom: Prénom:

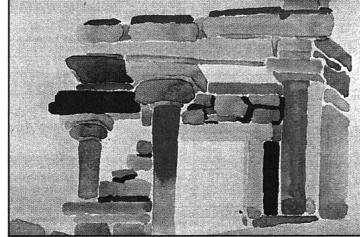
La Commission d'apprentissage vous adressera en temps utile la convocation définitive à ces tests qui seront organisés à La Chaux-de-Fonds.

Veuillez envoyer ce bulletin d'inscription au Secrétariat Viscom, Av. Général-Guisan 48, 1009 Pully.

Signature du représentant légal: Date:

Aquarelle Les univers heureux du voyageur Aloys Perregaux





De Chevroux à Knossos, le langage pictural d'Aloys Perregaux est parfaitement reconnaissable. photos sp

Pour marquer ses 60 ans d'existence, les Amis des arts de Neuchâtel offrent leurs cimaises au peintre Aloys Perregaux. Fête aux couleurs, fête à la maîtrise technique, cet accrochage se pare de plus d'une centaine d'aquarelles, souvenirs métamorphosés voyages autour de la Méditerranée.

Peintre du bonheur de vivre, de celui de l'homme qui écarquille grands ses yeux sur le monde, les beautés de la nature, les instants éphémères de ciels changeants ou les vieilles

pierres qui ont marqué l'histoire de l'humanité, de l'homme qui sait s'émerveiller, Aloys Perregaux ne s'embarrasse pas de moyens superflus. C'est à l'aquarelle qu'il régurgite les images emmagasinées, promptement esquissées et distillées à l'aune de sa propre vision du monde, de sa sensibilité à fleur de rétine.

Aloys Perregaux procède par taches de couleurs, qu'il juxtapose pour reconstituer les paysages sauvages ou urbains, désertiques ou archéologiques qui ont retenu son attention. Les tonalités qu'il choisit de donner à ses aquarelles, ciel et terre réunis dans un même chromatisme, sont celles qu'il possède en lui, qui l'ont imprégné au moment où son regard s'est posé sur le sujet. Ainsi en est-il des ciel, montagne et lac après l'orage à Chevroux, une aquarelle saturée de couleurs.

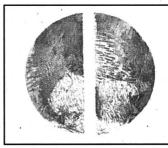
Les vestiges de l'Antiquité qu'il affectionne, dans les nombreux pays parcourus du pourtour méditerranéen, se dressent dans des ciels blanchis de chaleur. Comme à Knossos, en Crète. En Espagne, la cathédrale de Burgos, dentelles de pierre, s'offre au spectateur selon un traitement pictural semblable. Retirer le moindre millimètre de peinture reviendrait à l'écroulement de tout l'édifice.

C'est là que réside la force de cet artiste, qui ne tolère aucun superflu. En témoignent des neiges de mars, toute de suggestion et d'économie, quasiment ascétiques dans leur esprit et leur forme. Un véritable refuge pour l'âme. Plutôt atypiques comme sujet, deux interprétations du Montreux Palace font entrer dans un univers insoupçonné et cossu de voûtes et de colonnades, rythmées par des végétaux luxuriants et un rien maghrébins.

Sonia Graf

 Neuchâtel, galerie des Amis des arts, jusqu'au 8

Couleurs Les paradis retrouvés de Cécile



Cercle fragmenté sur fond blanc, technique photos S. Graf

Jeune artiste qui réalise sa première exposition person-Cécile Yerronelle, Straumann se sert des couleurs comme d'une nourriture essentielle, propre à l'accompagner sur les chemins des paradis perdus. Et elle semble y parvenir, dans des jetés chromatiques très raffinés, où les tonalités se marient, se complètent, se mélangent, se superposent, s'interpénètrent et sonnent comme autant de chants d'allégresse et de feux d'artifi-

Aux cimaises, la jeune femme présente des formats rectangulaires et carrés, les seconds faisant penser à la résolution de la quadrature du cercle. Sur fond blanc, elle pose sa matière picturale acrylique, craie grasse, gouache – avec rapidité, les passages superposés contenant la notion d'espace temps. Si une forme d'inachèvement caractérise certaines toiles inondées de couleurs mais préservant d'importantes plages blanches, celuici est à relier avec l'infini, car la peinture de Cécile Yerro-Straumann n'est limitée que par le format du châssis. Ûn înfini que le cercle définit aux limites de son cerne, tel un point de vue et non pas comme un espace fermé. Dès lors, par un jeu de flottement dans résine coulée.

du cercle coloré dans le carré blanc, les séries multiplient les variations de l'occupation de l'espace pictural.

Une autre démarche entreprise par Cécile Yerro-Straumann consiste à mettre la peinture en troisième dimension. Les couleurs, en l'occurrence le rouge, sont intégrées à des résines synthétiques coulées en plaques plus ou moins épaisses, aux contours hasardeux et modelées au gré de la matière dispensée. Suspendues, ces peintures-vitraux ou oriflammes mystérieuses ponctuent l'espace environnant et développent leur propre vie au rythme des intensités de lumière.

Avant de se lancer résolument dans la peinture, Cécile Yerro-Straumann a passé par la couture à La Chaux-de-Fonds, le stylisme à Lyon, puis s'est formée aux Arts plastiques de Strasbourg, où elle vit et travaille aujourd'hui.

● La Chaux-de-Fonds, galerie du Manoir, jusqu'au 14



Rouge passion, peinture

Omposé de jeunes galerie Nelly L'Eplattenier, à peintres de La Chaux-de-Lausanne. / sog Fonds et du Locle préoccupés corps humain, le groupe Anticorps – Balmer, Blaser, Bourquin, Cavalli, Magnin, Mermod, Riesen, Savanyu, Torregrossa, Wyss, Zaline, Zürcher - est l'hôte,

Lausanne. / sog

Jusqu'au 24 janvier,

par la représentation du Antonio Bernabé, peintre neuchâtelois qui entend transmettre son talent et sa passion aux jeunes, présente les travaux de ses élèves à la galerie DuPeyrou à Neuchâtel. / sog

• Artiste roumaine vivant à jusqu'au 21 février, de la Neuchâtel, Anca Seel qui n'en salles d'exposition sur 67.000

finit pas de rêver l'Orient de son enfance, est l'hôte des cimaises de la galerie Parti pris, à Lausanne, jusqu'au 31 janvier. / sog

Le chantier d'un grand centre d'art contemporain vient de débuter à Vienne. Dès l'an 2000, le «Quartier des musées» réunira des musées et m2. La ville dispose déjà de deux musées d'art moderne, jugés trop petits. Coût estimé des travaux: près de 215 millions de francs. Le cœur de cet ensemble sera la «collection Léopold»: 800 tableaux de peintres autrichiens du XXe siècle, dont environ 50 des meilleurs Schiele et une dizaine des plus somptueux Klimt. / ats

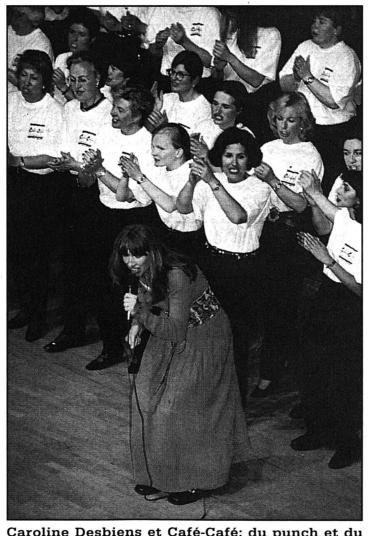
Chanson Le tour du monde avec Café-Café et Caroline Desbiens

Avec Caroline Desbiens, une Québécoise qui connaît la musique, la chorale Café-Café se produira en concert à Neuchâtel, ce prochain samedi, accompagnée par cinq musiciens. Au menu, de la bonne chanson française, et rien

Café-Café? Peu connu encore dans la région, ce groupe vocal est dirigé par Pierre Huwiler, un chef qu'il n'est plus besoin de présenter, tant il magnétise ceux qui le suivent, sur scène ou dans le public. Entre autres, les 70 choristes de Café-Café. «Ils viennent de l'ensemble de la Suisse romande, hormis le canton du Jura, mais rien n'est fermé», précise Jean-Noël Paul, leur président-fondateur. «Tous sont des amateurs, motivés par la seule joie de bien chanter la bonne chanson française», poursuitil. Et de la motivation il en faut, pour se retrouver tous ensemble, chaque mercredi, en répétition à Prilly!

Depuis sa création voici tout juste quatre ans, par Pierre Huwiler et une dizaine de Neuchâtelois avides de chanson d'aujourd'hui – un créneau tout à fait original pour un groupe vocal de cette dimension –, Café-Café s'est non seulement étoffé en nombre, mais a glané de beaux succès.

En octobre de la même année, le chœur se faisait remarquer aux «Nuits de



Caroline Desbiens et Café-Café: du punch et du

champagne» à Troyes, avant une tournée romande. En été 96, une tournée au Canada, lors des Francofolies de Montréal, lui offrait une rencontre décisive avec Caroline

Desbiens, sur son île du Saint-Laurent, exempte alors de toute pluie givrante... Un élément inopportun, que la chanteuse québécoise aura dû affronter ces derniers

jours pour chanter avec Café-Café, mais qui n'enlèvera rien à la chaleur que promet le concert de samedi.

En effet, le public sera invité à embarquer pour une longue rêverie musicale et poétique, sous la conduite d'un équipage de cinq musiciens, emmenés par Rudi Frei – trompette, trombone, basse, batterie, clavier. Un Rudi Frei désormais professionnel, que les Neuchâtelois connaissent d'ailleurs déjà, en tant qu'animateur de soirées mémorables.

Ce voyage autour du monde fera halte dans des villes titres de chansons, comme San Francisco, Bruxelles, Toulouse ou Vienne. On se souvient que les répertoires de Maxime Le Forestier, Jacques Brel, Nicolas Peyrac, Claude Nougaro ou Barbara, tous des grands, en recèlent quelques-unes. Une étape est prévue au Québec bien sûr, sur des airs de Gilles Vigneault ou Félix Leclerc, sublimés par la voix de Caroline Desbiens. Bien d'autres endroits encore, dont les noms ont été fredonnés dans toutes les rues et repris par toutes les radios, feront la richesse d'un programme plébiscité partout où il est présenté.

 Neuchâtel, temple du Bas, 17 janvier, 20h15. Et aussi à Yverdon, Casino, 16 janvier, 20h30, Massongex, Grande salle, 23 janvier, 20h30 et Bulle, aula de l'Ecole secondaire, 25 janvier, 17h.

Femmes Les images rêvées de Trezzini



Gérard Trezzini, «La petite repasseuse», huile sur toile. photo sp

Un je-ne-sais-quoi de surréaliste, un rien de science-fiction, un wagon d'onirisme, beaucoup de femmes et une technique qui fait référence aux maîtres du passé caractérisent les œuvres du Français du Midi Gérard Trezzini.

A l'évidence, ce peintre venu du dessin publicitaire, donc parfaitement ancré dans la communication de son temps, peint du rêve et des messages. Des rêveries vagabondes, à lourde charge émotionnelle et sexuelle, dans lesquelles il n'hésite pas à mélanger les échelles ni les genres, le réel et l'imaginaire, au risque de collisions grandioses.

Omniprésentes dans les travaux de cet artiste, les repré-

sentations de la femme se font discrètes, ne livrant leur visage que par miroir interposé; aguichantes, comme les sirènes attendant sur le quai les soldats du cuirassé au large; courtoises, rappelant les délicieuses enluminures du Moyen Age; provocantes, lorsqu'elles manifestent pour les vivants sur le monument aux morts, quand la statue se tord de rire dans la cour du château respectable ou quand, sous la cape du carnaval de Venise, c'est un nu qui s'offre au moment où tombent les masques. Un nu de dos, jambés et bras déployés face au piano, parle de fantasmes mozartiens. Inquiétante, une balance propose ses plateaux pour peser le bien et le mal de l'interdiction, dans un cadre peint de cerises qui flottent comme des notes de musique. Idem, la scène montrant un navire amarré prêt à sombrer, tandis qu'un chat dévore un poisson, sous le regard impassible d'une infante embusquée dans l'ombre et qui semble l'observer.

Quoi qu'il choississe de représenter et d'interpréter, Gérard Trezzini prend un malin plaisir à déstabiliser le regard qui s'appesantirait trop longuement sur sa toile. Dans laquelle rien n'est jamais simple et nécessite une lecture à plusieurs niveaux, pour mettre en réseau les différents choses et symboles qui semblent se télescoper.

 Neuchâtel, galerie de l'Orangerie, jusqu'au 1er







Tarif: Fr. 1.- le mot; minimum Fr. 12.-Rubriques «Vacances» et «Véhicules» Fr. 2.- le mot; minimum Fr. 24.-

Annonces à caractère commercial:

Fr. 2.- le mot; minimum Fr. 24.-. Rubrique «Véhicules»: Fr. 3.- le mot; minimum Fr. 36.-. Supplément sous chiffres: Fr. 25.-. Délai: 2 jours avant à 12 h TVA 6,5% en sus.

A VENDRE

tel. Bonne situation, bonne clientèle. Prix inté-

ressant, places de parc disponibles. Ecrire sous chiffres M 028-126271 à Publicitas, case pos-

MORBIER pendules, postes de radio ancien, balances + poids laiton-fonte. Tél. 731 56 40.

PAPIER JET D'ENCRE pour imprimer sur

À ACHETER

Nombre et dates de parution: 1.

RUBRIQUES:

Rue, No:

No postal:

Tél. privé:

Date:

262

Cochez ce

qui convient

Ecrire en majuscules ce qui doit être imprimé en gras.

J'offre à vendre

Je loue

Localité:

Je cherche à acheter

Je cherche à louer

Je cherche emploi

Prénom:

Tél. prof.:

J'offre emploi

CHERCHE VIEUX TAPIS d'Orient, grandes dimensions, mêmes usés. Tél. 077/23 38 55.

tale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

T-shirt. Tél. 032/753 53 11

032/710 16 09.



GRAND MARCHÉ informatique de l'occasion NEUCHÂTEL, MAIL, 4 PIÈCES rénové dans et des bonnes affaires! Tout pour votre informamaison familiale ancienne. Enfants bienvenus tique neuf et d'occasion, grand choix de logi-ciels et consommables. Plusieurs places de parc. Infodirect, rue des Brévards 15, 2000 Neuchâtel. Tél. 032/710 16 06, Fax Libre à convenir. Loyer 1500 fr. Tél. 725 97 06.

Annonces *LEXPRESS*

Tarif: Fr. 1.- le mot; minimum Fr. 12.-. Rubriques «Vacances» et «Véhicules» Fr. 2.-le mot; minimum Fr. 24.-. Annonces à caractère commercial: Fr. 2.- le mot; minimum

Fr. 24.-. Rubrique «Véhicules ». Fr. 3.- le mot; minimum Fr. 36.-. Supplément sous chiffres: Fr. 25.- TVA 6,5% en sus.

JE LOUE

NEUCHÂTEL, GRAND STUDIO meublé, pour février ou à convenir. Pour visiter tél.

ACTION IMPORTANTE liquidation de matériel informatique, Pentium 200MMX complets avec écran, 1250 fr. Tél. 0848 848 880. MARIN, rue Perrelet, studio meublé 620 fr. charges et électricité compris. Possibilité d'as-surer la conciergerie. Libre tout de suite. Tél. SALON DE COIFFURE à l'ouest de Neuchâ-

> NEUCHÂTEL-SERRIÈRES, dès le 1er février ou pour date à convenir, rue des Troncs, grand appartement de 2½ pièces avec balcon, cuisine agencée, 910 fr. charges comprises. Tél. 032/731 86 88, après 19h30. 125188-463

> NEUCHÂTEL, DUPLEX + mezzanine, 80 m², meublé, balcon, vue, calme, conviendrait comme appartement de fonction. Libre dès le mars 1998. Tél. 079/607 90 90. 125542-463

> MAGNIFIQUE GRAND STUDIO 1½ pièce, 40 m², haut de Neuchâtel. Standing, cachet unique, salle de bains. Vue lac, sortie sur petit jardin. Arrêt bus, gare CFF à 6 min à pied. Libre 1 février, mars ou avril. 760 fr. charges comprises. Tál. 032/95. 62. 62 ses. Tél. 032/853 62 62.

> CORMONDRÈCHE appartement 3 pièces + cuisine habitable agencée, balcon, superbe vue sur le lac, jardin avec barbecue, libre dès le 1° avril 1998, 1310 fr. + charges. Tél. 731 13 92. 125839-463

> > 6.

J'ai perdu, j'ai trouvé

Les animaux

Les véhicules

Rencontres

En vacances

Saint-Maurice 4, 2001 Neuchâtel Tél. 032 / 729 42 42 - Fax 032 / 729 42 <u>43</u>

... et les divers

PESEUX appartement 4 pièces, cuisine agencée, four à pain, accès au jardin avec barbecue, dès le 1^{er} avril 1998, 1435 fr. + charges. Tél. 731 13 92.

BOUDRY appartement de 3½ pièces, cuisine agencée habitable, cave, galetas, garage. Libre rapidement ou à convenir, 1300 fr. charges comprises. Tél. 079/203 96 53, dès 17 h.

BOUDRY maison mitoyenne de 4½ pièces, cuisine agencée, cheminée, jardin, patio, gara-ge. Libre tout de suite ou à convenir. 1852 fr. charges comprises. Tél. 079/219 33 30.

LOCAL idéal pour petit artisan, 80 m², plain-pied bordure route cantonale, Neuchâtel, 1300 fr. Tél. 079/434 86 13. 125894-463

TOUT DE SUITE fbg de l'Hôpital 16, salon mezzanine, cuisine équipée, salle de bains. 950 fr. Tél. 032/725 68 03, bureau. 126035-463 TOUT DE SUITE avenue de la Gare 37, studio

meublé, 600 fr. charges comprises. Tél 032/725 68 03, bureau. 126038-463 126038-463

BEVAIX Sagnes 27, 2½ pièces spacieux, cuisine agencée, balcon. Tél. 032/724 45 45

LIBRE TOUT DE SUITE aux Hauts-Geneveys rès grand 2½ pièces d'environ 90 m² avec achet spécial, poutres apparentes, cheminée, cuisine complètement équipée + lave et sèche linge. Place de parc + possibilité de jardir potager. 1160 fr. charges comprises. Tél Tél. 032/853 16 14, le soir ou 077/37 46 38.

126307-463

CERNIER appartement duplex 4½ pièces 140 m², cuisine agencée, salon avec cheminée, 3 chambres à coucher, 2 salles d'eau, balcon couvert, place de parc, libre dès 1er avril. Tél. 032/853 67 15.

SAINT-BLAISE 3 pièces attique, haut vieux village, 1560 fr. charges comprises. Tél. village, 1560 fr. c 753 87 349 (repas).

SAINT-BLAISE beau 1 pièce + cuisine, calme, lumineux, dès février, 550 fr. charges compri-ses. Tél. prof. 032/755 61 27; privé 032/753 40 36.

PESEUX beau duplex 3½ pièces, mansardé, cuisine agencée, balcon, état neuf, 1215 fr. + charges. Dès le 1° février 1998. Tél charges. Dès 032/730 14 65.

URGENT À BOUDRY 2 pièces, un mois gratuit. Tél. 841 37 53.

NEUCHÂTEL Suchiez 20, attique 4 pièces rénové, cuisine agencée non habitable, balcon, ascenseur, vue sur le lac, 1150 fr. + charges. Tél. 032/751 26 17 ou 757 23 75. 126439-463

À HAUTERIVE grand 4½ pièces, cuisine agencée, vue sur le lac, 1475 fr. charges comprises. Tél. 032/753 00 88, dès 19 heures.

COLOMBIER 3 pièces, cuisine agencée, ter-rasse, dans maison de 2 logements, calme, libre fin mars, 1030 fr. charges comprises. Tél. 032/841 21 66.

COUVET APPARTEMENT 3 pièces, libre 1^{er} février 1998, loyer 480 fr. charges compri-ses. Tél. 032/863 40 72, soir-répondeur. 126430-463

 ${}^{f r}E$ ${\it CHERCHE}$ À LOUER

CHERHE PETITE BOUTIQUE environ 15 m² centre ville Neuchâtel. Tél. 032/731 32 63, le

CHERCHE APPARTEMENT 4 pièces, 000/1100 fr. maximum. Tél. 079/240 25 77. 126451-464

T'OFFRE

FAMILLE CHERCHE une dame pour aide au ménage, indépendante entre 60-65 asns, nour-riture, logement et petit salaire. Renseigne-ments au tél. 032/866 10 70. 126068-465 126068-465

QUI VIENDRAIT ME GARDER (3 ans) à Coffrane + petites tâches ménagères, 6 jours par mois de 6 h 30 à 17 h 30. Tél. 032/724 64 51, heures de bureau.

URGENT famille cherche une femme de ménage 1 matin (3 heures/semaine). Voiture nécessaire. Tél. 753 38 33, le matin. 126368-465

CHERCHE ENSEIGNANT compétent et sérieux pour donner cours de comptabilité à élève en maturité. Tél. 753 70 56. 126432-465



MONSIEUR DE CONFIANCE désire rendre service à personne âgée, (courses, repas ou simple compagnie). Parce que rendre service est aussi se sentir utile. Tél. 753 22 02, dès 125422-466

JEUNE DAME cherche heures de ménage, repassage et couture. Tél. 032/725 68 49; 079/606 52 92. 126221-466

DAME PORTUGAISE cherche quelques heures de ménage. Tél. 724 40 64. 126289-466

JEUNE FILLE soigneuse cherche heures de ménage, les après-midi. Tél. 731 75 01. DAME excellente présentation, références,

propose: services personnalisés auprès de per sonnes âgées ou autres, avant besoin de compagnie, lecture, promenade, petits soins, entre-tien ménage. Présence de nuit occasionnelle ou autres éventualités à étudier. Tél. 753 41 79.

ÉTUDIANT EN DROIT sachant anglais et allemand cherche travail pour janvier. Tél.

ÉTUDIANTE AVEC PERMIS parlant français cherche travail complet, partiel ou provisoire dans le nettoyage (ménage ou bureau), restauration, s'occuper d'enfants, de personnes âgées ou handicapées. Tél. 032/493 39 75. 126370-46 CHERCHE EMPLOI comme aide pour des

personnes âgées, avec de bonnes connaissances dans les environs de Saint-Blaise et Neuchâtel. Sous Chiffres U 006-184915 à Publicitas AG, case postale 1155, 2501 Biel/Bienne 1 DÉLÉGUÉ COMMERCIAL longue expérien-

ce cherche nouvelle activité comme représen-tant, distributeur, agent régional. Tél 032/751 68 70.

JEUNE HOMME menuisier-ébéniste expéri-menté, cherche emploi tout de suite. Tél. 725 67 26.

DEMOISELLE cherche à effectuer quelques heures par semaine du 032/835 43 88, dès 19 h. du baby-sitting. Tél. 9 h. 126526-466

L véhicules

OPEL CORSA 1.2 1986, expertisée, 100.000 km, 3200 fr. Tél. 725 92 50 (soir). 126351-467

RENAULT 5 1989, expertisée, 86.000 km, très bon état, 2700 fr. Tél. 032/725 68 49 ou 079/225 80 22. 126571-467

90 **J**ES ANTMAUX

À VENDRE BOUVIERS BERNOIS. Tél. 032/931 51 39.



LOUE À SAINTE-MAXIME Var, beau 2 piè ces, tout confort, vue imprenable sur le Golfe de Saint-Tropez. Disponible Pâques, juillet, août 1998. Tél. 02 98 88 00 41, France. 126453-470



SINGLE? Rendez-vous au café-restaurant La Première, rue des Moulins 25, Neuchâtel le dimanche 18 janvier dès 11 h. Nous organisons un sympathique BRUNCH-RENCONTRE, uni-quement pour célibataire désirant en rencontrer d'autres. Pourquoi par une première rencontre lors de ce brunch?



COIFFURE CAVALERI cherche modèles fé minins, masculins, coupes personnalisées au choix. Tél. 725 29 82. 125365-472

FAÏENCE ET PORCELAINE, leçons de peinture, après-midi et soir. Cuisson pour tous Laurence Tripet, tél. 032/725 79 87. 125611-472

À DONNER 7 nains de jardin et vieux meu-bles, cause départ. Tél. 842 14 57, heures re-126270-472

PARTICULIER EFFECTUE livraison avec fourgon Toyota, 7j7, jour et nuit. Tél. 079/603 09 80. 126329-472

NEUVAINE À SAINTE-CLAIRE important! Pendant neuf jours, priez un «Je vous salue Marie» avec une bougie allumée. Présentez deux demandes qui vous semblent impossibles et une affaire qui vous tient à cœur. Le neuvième jour, laissez brûler la bougie entièrement et faites publier ce message. Votre vœu sera exaucé. E.D.

PAS FACILE d'être parents! Parents Informa-tions, service téléphonique anonyme vous aide faire le point. Ecoute, renseigne et oriente. Tél.



AUJOURD'HUI DE ROSE VÊTU. QUE LUI VAUT CE TRAITEMENT DE **FAVEUR?** APPELEZ D **PUBLICITAS**

TÉL .032/729 42 42, VOUS EN SAUREZ

UN PEU PLUS. L'AVIS EN ROSE



Un faire-part de mariage

soigné est l'affaire des Imprimeries Centrales Neuchâtel S.A.

4, rue St-Maurice, tél. 032 725 11 03



Princesse Cherokee

ROMAN - Janet Dailey

d'intervenir, mais elle était trop accablée par la chaleur pour se fâcher. Elle trempa un linge dans une cuvette d'eau fraîche, puis elle le tordit avec soin, et le passa sur le visage de Phoebe.

gémissement aigu à l'esclave, et elle serra la main de Temple comme si elle voulait lui broyer les os... Puis elle se mit à geindre doucement, sans avoir conscience de ce qu'elle disait. Après un temps interminable, la contraction finit par s'apaiser. Phoebe s'allongea sur sa paillasse en respirant bruyamment.

– Deu, je veux Deu, murmura-t-elle. Il devrait être ici.

Temple regretta cette allusion à Deu, qui lui rappelait cruellement l'absence de Blade.

– Tu sais bien qu'un homme n'a rien

Temple mourait d'envie de lui crier à faire au chevet d'une femme en couches, Phoebe.

Phoebe.

- Il ne peut pas venir.

- Pourquoi? Il venait bien me voir Une nouvelle contraction arracha un quand vous étiez séparés, maître Blade jeune mère encore essoufflée. et vous!

> – C'était différent. S'il venait ici, on risquerait de le suivre après son départ. Tu comprends, Phoebe?

Mais nous allons avoir un bébé.

Temple. Et j'aimerais que tu te dépêches un

peu, se dit-elle. Il se passa encore une heure avant que

la sage-femme pose son tricot et s'approche du lit de camp.

 Ca va plus être bien long, déclarat-elle tout en examinant Phoebe qui se tordait de douleur.

Moins de vingt minutes après, Phoebe tenait dans ses bras un magnifique - Je veux qu'il vienne, sanglotait bébé, à la peau noire et luisante. Soulagée elle aussi, Temple lui sourit.

– Un solide garçon!

- Deu sera fier de lui, murmura la

Lorsqu'elle eut baigné et emmailloté l'enfant, Temple le confia à Phoebe, et il ne tarda pas à se mettre à téter goulûment son sein.

-Un grand garçon qui ressemble à ton - Tu vas avoir un bébé, rectifia père... Nous pourrions l'appeler Ike, comme lui, suggéra-t-elle, selon l'usage autorisant les maîtres à nommer les enfants de leurs esclaves.

– Bonne idée, Miss Temple. (Phoebe contempla son bébé avec amour en effleurant du bout des doigts sa tête duveteuse.) Vraiment, excellente idée!

(A suivre)

Marché de l'emploi

Paraît chaque jour, du lundi au vendredi Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h



Mandatés par d'importantes entreprises de la région, nous cherchons pour des postes fixes

ET/ETS **EN ÉLECTRONIQUE**

en tant que:

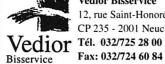
- Ingénieur SAV.
- Responsable contrôle qualité.
- ▼ Technicien schématique
- Technicien automate programmable.
- Technicien de production.

MÉCANICIEN CFC ou MAÎTRISE

en tant que:

- Responsable atelier CNC
- → Programmeur et régleur CNC.
- Mécanicien usineur (conv. ou CNC).
- Mécanicien SAV.
- Mécanicien Monteur.
- Responsable atelier ou logistique.

Si vous désirez donner un nouvel élan à votre parcours professionnel, faites parvenir votre dossier à D. Gaier qui le traitera dans la plus stricte confidentialité.



Vedior Bisservice 12, rue Saint-Honoré CP 235 - 2001 Neuchâtel

Fax: 032/724 60 84

Une société de PUBLI Groupe

Division PUBLI Direct

ATL Annuaire Téléphonique Local SA

Nous sommes spécialisés pour la publicité dans les annuaires téléphoniques et recherchons

1 collaborateur (trice) au service externe

570657-236

- Suisse ou permis C Age 25 à 40 ans
- Une expérience dans la representation serait un atout
- Véhicule indispensable

Nous offrons:

- Une rémunération uniquement sur commission (sauf 1" mois)
- Un travail au sein d'une équipe motivée
- Indépendance Formation continue

pour l'acquisition d'annonces publicitaires dans les annuaires téléphoniques locaux ATL et annuaires officiels

Secteur: Neuchâtel, Nord Vaudois, La Broye

Ce poste à 100% requiert du dynamisme, de l'initiative, de la flexibilité ainsi qu'une bonne présentation

Vous sentez-vous prêts à relever ce défi? Alors, n'hésitez plus prenez contact avec

chef_de vente: M. Jean-Luc Trachsel au © 079/412 70 15

Nous sommes à la recherche d'un

➡ INGENIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

de base ET/ETS en MÉCANIQUE (ou formation jugée équivalente). maîtrisant les langues FR/ANG/ESP et au bénéfice au minimum d'une première expérience significative en tant qu'ingénieur de vente et/ou responsable de marché, âgé idéalement entre 27 et 35 ans.

☞ COLLABORATEUR TECHNICO-**COMMERCIAL** (Interne)

de base CFC/ET en MÉCANIQUE et/ou au bénéfice d'un bagage commercial (év. vice-versa), maîtrisant les langues FR/ALL et désireux d'occuper un poste en «back office» (établissement d'offres, suivi administratif, contact clientèle...). Âge idéal 25-35 ans.

Ainsi que d'un

COLLABORATEUR TECHNICO-COMMERCIAL (Externe)

de base électronique, maîtrisant les langues FR/ALL/ANG, et au bénéfice d'une orientation technico-commerciale. Poste interne et externe (établissement d'offres, suivi administratif, prospection, visite clientèle...). Âge idéal 25-50

Intéressés? Alors... n'hésitez pas à contacter Donato Dufaux afin d'en savoir davantage, ou de lui faire parvenir votre dossier de candidature qui ne sera traité qu'en toute confidentialité **Vedior Bisservice**



12, rue Saint-Honoré CP 235 - 2001 Neuchâtel Tél. 032 / 725 28 00 Fax: 032 / 724 60 84

126542-235

Afin de repourvoir plusieurs postes au sein d'une grande société leader dans son domaine, nous cherchons des

ELECTRONICIENS CFC ELECTRONICIENS AUDIO-VIDEO CFC

MECANICIENS-ELECTRONICIENS CFC

Le profil

- Jeunes.
- Dynamiques.
- Motivés.

La mission

Après un temps d'essai, des possibilités de postes fixes s'ouvriront aux meilleurs candidats.

Pour plus de renseignements, contactez Frédéric Chuard. Discrétion assurée.

Fbg Hôpital 9 • Neuchâtel • Tél. 032 / 725 13 16 www.adecco.ch

Restaurant de l'Aéroport La Chaux-de-Fonds Tél. 032/926 82 66

cherche

sommelier/ère et fille pour la cuisine. In Ihrer Region sind wir mit Artikeln für Industrie, Gewerbe, und Landwirtschaft seit

fast 30 Jahren tätig. Nun suchen wir per sofort einen tüchtigen in-

Vertreter - Berater

der weiterhin unsere treue Kund-schaft betreut. Wir bieten Fixum, Provision und spesen nach Umsatz

Sie arbeiten bei uns im Anstellungsvertrag und sollten einen Kombi oder Bus haben! Interessiert? Auskunft:

Tel. 032/633 22 24.

720794-236

OFFRES D'EMPLOI INTERNATIONALES Les organisations mondiales comme l'ONU, l'OMS, l'UNICEF, CARITAS, la CROIX-ROUGE, leurs sous-organisations et des entreprises mul-

tinationales cherchent du personnel qualifié dans toutes les professions aux USA, en Amérique latine, en Asie, en Afrique, au Moyen-Orient et en Europe. Le bulletin actuel d'offres d'emploi de ces institu-tions «INTERN'L EMPLOYMENT OPPOR-

TUNITIES» avec plus de 700 offres sort toutes les 2 semaines, en anglais, chez CONTI-PRESS, Suisse. Saisissez cette chance unique et exploitez vos capacités à l'étranger! Abonnement du bulletin

complet et info auprès de:

Bureau of Intern'l Communication **EMPLOYMENT WORLDWIDE, CONTI-PRESS** 38, rue de Lausanne, CH-1950 SION

Tél. (027) 323 18 62 (heures de bureau) Fax (027) 323 18 87. 442262-236

ACHÈTE AU PLUS **HAUT PRIX VOITURES**

bus, camionnettes

kilométrage, état

DEMANDES

À ACHETER

sans importance. Paiement comptant. Tél. 079/3200607.

124701-142

SOLDES MONSTRES **JUSQU'À**

Blousons, parkas microfibres, costumes, vestes, pantalons, tricots, imperméables, manteaux, chemises, cravates, ceintures, etc... Tailles du 48 au 62.

JEAN-LOUIS SCHERRER, PARIS GUY LAROCHE, PARIS

Tailleurs, vestes, jupes, tricots, chemisiers, etc...



RUE DE L'HôPITAL 4 - NEUCHÂTEL - TÉL. 032/721 27 88 Toujours le meilleur rapport qualité-prix! ATELIER DE RETOUCHES SUR PLACE



6 étages de mobiliers à des prix inouïs

neuchâtel fbg de l'hôpital © 032/725 75 05

Livraison et installation gratuites

Heures d'ouverture :

de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h 30. Jeudi jusqu'à 20 heures. Samedi sans interruption de 8 h à 17 h. Lundi matin fermé.

meubles

Marché de l'emploi



Paraît chaque jour, du lundi au samedi Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

EROCARB SA

Bureau Etude et Développement d'automatisation Fabrication de têtes et outillage d'extrusion, cherche:

1 MÉCANICIEN-RECTIFIEUR

cylindrique, intérieur, extérieur, pour travaux sur machines conventionnelles Kellenberg/Tschudin.

Avec quelques années d'expérience.

Les offres avec documents habituels sont à adresser à

EROCARB S.A., La Pomelaz 1429 Giez/VD.

Tél. 024/446 23 03.

16477-236

Adecco

Pour poste à pourvoir |

INGÉNIEUR SOFTWARE

Le profil

- Ingénieur EPF ou ETS en informatique.
- Quelques années d'expérience en développement de logiciels orientés
- Réseaux LAN et WAN, basé sur TCP/IP, X.25 ou ISDN.
- Bonne habilité à la programmation en
- Environnement Windows NT et Unix.
- Expérience dans l'industrie des télécommunications, en particulier dans le domaine des réseaux de gestion des télécom (TMN) souhaitée.

La mission

- Développement de logiciels de gestion des télécommunications, avec test et mise en œuvre de ces derniers.
- Support lors de la mise en opération des réseaux de gestion chez les
- Assistance à la clientèle mondiale (95% interne).

Les dossiers sont à transmettre à M. Alvaro Piccari à l'adresse ci-dessous.

Fbg Hôpital 9 • Neuchâtel • Tél. 032 / 725 13 16

Café-Restaurant cherche

Personne avec patente

Tél. 032/842 55 92.126350-236

Adecco

Pour poste à pourvoir |

MECANICIEN-ELECTRONICIEN

Le profil |

- CFC de mécanicien-électronicien
- Quelques années d'expérience • Age: 25 à 35 ans
- Langues: français-anglais

La mission

- Voyages 2-3 semaines par trimestre en Asie et aux USA.
- Electronicien pour câblage, programmation et montage de rack en
- Entrée: au plus vite.
- Bonnes conditions d'engagement.

Les intéressés sont priés de prendre contact avec M. Alvaro Piccari ou de lui transmettre directement leur dossier complet.

Fbg Hôpital 9 • Neuchâtel • Tél. 032 / 725 13 16 www.adecco.ch

Parfumerie établie sur la place de Neuchâtel cherche 126429-236

VENDEUSE TEMPS COMPLET

connaissance de la branche serait un atout.

Pour renseignements, tél. 721 27 20, Madame Frisulli.

Pour poste à pourvoir

COMPTABLE

Le profil

- Formation commerciale complète. Bonne expérience en comptabilité.
- A l'aise avec l'informatique (Réseaux NT et UNIX, connaissances Internet).
- Langue française. Age 25-40 ans.

La mission

- Comptabilité de A à Z, y compris salaires, statistiques, bilans, budgets.
- Gestion du système informatique. Entrée: au plus vite.
- Salaire: à discuter.

Les intéressé(e) sont prié(e)s de transmettre leur dossier de candidature complet à Véronique Staub.

Fbg Hôpital 9 • Neuchâtel • Tél. 032 / 725 13 16 www.adecco.ch

Bulletin de changement d'adresse

à faire parvenir 5 jours a taire parvenir 5 jours à l'avance soit à notre réception rue Saint-Maurice 4, soit par courrier à: EEXPRESS, service de diffusion, case postale 561, 2001 Neuchâtel ou par FAX: 032 / 724 36 14.

Nº abonné:

ADRESSE ACTUELLE (domicile)

Prénom: Rue:

NOUVEI	LE.	A	D	R	134	SS	13	(va	C	an	LC	es	0	u	de	f	in	it	iv	e))			4			
om:		L	Ĺ	1	_	1	1	1	ı	ī	1.	1	1	1	1		ı	1	ı	1	1	ĭ	1		ī	_	I	_
enom:		L	L	1	ı	1	1	ı	1	L	1		1	1	L	1		ı	L	1	ı	ı	1	L	1	L	L	ı
o :		L	ī	I	1	1	1	1	1	ı	L	1	i	1	ı	1	ı	1	L	1	1	L	1	Τ	1	ı	1	1
e:		L	ı	1	1	1	L	1		1	1	Ī				1	Ī	1	Ĺ	1		L	١	1 0:		L	Ī	1
1						- 1		_1:																				

au domicile le: Expédition par courrier normal
ou avion

AVIS IMPORTANT: Les ordres ne sont pas acceptés par téléphone, ils ne peuvent devenir effectifs que 3 jours (samedi et dimance non compris) après réception de la demande par notre service diffusion.

ditusion.

Les changements d'adresse ne sont pas effectués pour une durée inférieure à 6 jours ouvrables.

Pour tout changement effectué, il est perçu une taxe de Fr. 3.
L'indication du numéro postal est indispensable pour la Suisse et pour les autres pays qui l'ont introduit. Les expéditions par avion doivent être spécialement demandées. Sans indication, les expéditions sont effectuées par courrier normal.

PEXPRESS décline toute responsabilité en cas de distribution défectueuse à l'étranger et de la constant de la compande formulées d'une monière incomplète ou pay lisible.

demandes formulées d'une manière incomplète ou peu lisible.

Espace réservé à **EEXPRESS**

C/

Pays:

Valable dès:

Code Sect.

Bande

1998: CAP SUR UN POSTE VARIÉ ET ÉVOLUTIF



Serruriers

Tuyauteurs

Electriciens

avec nos bureaux.

Tél. (032) 725 28 25

Avenue du 1er-Mars 20

NEUCHÂTEL

Soudeurs TIG/MIG/MAG

Mécaniciens MG/CNC

P ◆ RÉALISATIONS S.A.

Entreprise de travaux en régie

HANS LEUTENEGGER S.A.

Ferblantiers

Couvreurs

BERNE

Untermattweg 28

Tél. (031) 991 77 44

Installateurs en sanitaire

Monteurs en chauffage

Monteurs en ventilation

Nous cherchons

Mécaniciens de machines Menuisiers poseurs

Si un travail de courte, de moyenne ou de longue

durée, dans votre région ou dans toute la Suisse

vous intéresse, veuillez vous mettre en rapport

r rereshanterer r

refer hog erere r

BIBLIOTHEQUE PUBLIQUE

ET UNIVERSITAIRE

NEUCHATEL

La Fondation de la Bibliothèque publique et univer-

sous-directeur/

sous-directrice

de seconder le directeur dans la conduite générale

de collaborer avec le directeur à la coordination

de représenter et mettre en valeur l'institution.

si vous avez une grande curiosité intellectuelle,

Si vous disposez d'une licence universitaire en

sciences humaines ou sociales avec formation et

si vous maîtrisez le français en ayant de très bonnes

alors vous êtes la personne que nous cherchons et

nous attendons avec plaisir votre dossier à l'adresse

Direction des Affaires culturelles, Hôtel communal, 2001 Neuchâtel. Pour tout renseignement complémentaire, s'adresser à M. Michel Schlup, directeur

de la Bibliothèque publique et universitaire (tél.

Nous sommes à la recherche pour divers postes

Une expérience en industrie est obligatoire, des

connaissances en mécanique et en horlogerie un

EMPLOIS FIXES ET TEMPORAIRES

TEL. 032/729 80 80 • FAX 032/729 80 90

RUE SAINT-HONORÉ 2 • 2000 NEUCHÂTEL

126363-235

en horaire 2x8 ou 3x8, dans les domaines

du Réseau cantonal des bibliothèques neuchâte-

de la Bibliothèque et en particulier dans la mise en

sitaire de Neuchâtel cherche à engager un(e)

qui aura pour mission principale:

expérience en bibliothéconomie,

032/717 73 01).

suivants:

- Salles blanches

- Injection plastique

Centre d'usinage

si vous aimez diriger et organiser,

connaissances d'allemand et d'anglais.

fixes et temporaires, de plusieurs

Contactez sans tarder M. R. Fleury

place de la politique du personnel,

Mécaniciens électriciens Charpentiers

Pour notre client, une société renommée active dans le domaine des pierres fines pour l'horlogerie et l'industrie, nous cherchons un homme de terrain, entreprenant, apte à mener une petite équipe en qualité de

RESPONSABLE TECHNIQUE

Rattaché à la Direction, vous êtes chargé d'assurer: le suivi de la production dans le respect des normes de qualité et de rentabilité, l'amélioration de l'outil de production, le développement de nouveaux produits et la création d'une synergie avec des pools technologiques.

Vous avez l'esprit créatif, du leadership, êtes communicatif, organisé et structuré. Vous êtes au bénéfice d'une formation supérieure (ETS, EPF en mécanique, microtechnique). Votre âge se situe entre 30 et 35 ans. Faites-nous parvenir votre dossier complet avec photographie et lettre manuscrite, nous le traiterons en toute confidentialité. (Il sera répondu à toutes les offres correspondant au profil ci-dessus)

> PEP Réalisations S.A., conseil d'entreprises, 2, avenue de Gratta-Paille - Case postale 476 - 1000 Lausanne 30 Grey

22-570651/4x4

Mon partenaire emploi

MANPOWER

Nous cherchons un ou une **EMPLOYÉ(E) DE COMMERCE**

français / anglais

- Formation commerciale complète avec plusieurs années d'expérience.
- Parfaite maîtrise de l'anglais, parlé et écrit, contacts directs avec la clientèle anglophone.
- Expérience dans un département de vente est un avantage. Prises de commandes, suivi de commandes,
- planificaion, à l'aise avec les chiffres. Maîtrise des logiciels informatiques Word et Excel. Si vous êtes jeune, dynamique, entreprenat(e) et
- prêt(e) à relever un nouveau défi professionnel, contactez Mme Karen Zimmermann pour de plus amples renseignements. 20, rue de l'Hôpital, Case postale 813, 2000 Neuchâtel, tél. 032 / 721 41 41. 126029-235

http://www.manpower.ch

Notre client est à la recherche pour un poste fixe,

MÉCANICIEN CNC

avec connaissances des commandes Fanuk et Sinumeric (tournage).

Une expérience dans le tournage sur Schaublin 102 et 110 est demandée, et des connaissances du tour index G 200 (5 axes) souhaitées.

Si vous correspondez au profil, contactez sans tarder M. Fleury qui vous renseignera.



EMPLOIS FIXES ET TEMPORAIRES RUE SAINT-HONORÉ 2 • 2000 NEUCHÂTEL TÉL. 032/729 80 80 • FAX 032/729 80 90



une véritable carrière

Afin de renforcer son équipe de vente, notre agence générale de Neuchâtel cherche une personnalité affirmée, déjà spécialiste de l'assurance ou intéressée tant par la découverte de ce nouveau métier que par une formation de

Nous demandons initiative, entregent et aisance dans les contacts, motivation et engagement, ainsi qu'un sens commercial de premier

Outre une formation poussée, la Bâloise vous offre des conditions à la mesure des responsabilités qui vous seront confiées et un soutien logistique à la pointe de la technologie.

Progression - ou reconversion - professionnelle et épanouissement personnel: cette opportunité unique vous tente-t-elle?

Pour une première prise de contact, en toute confidentialité, merci d'adresser votre dossier de candidature (avec photo) à:

M. Pascal DE TOMI Agent général La Bâloise Assurances Agence générale de Neuchâtel Avenue de la Gare 1 2001 Neuchâtel

448838-236

Paraît chaque jour, du lundi au samedi Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h

Pour nos succursales de Monta-gny et Yverdon, nous engageons tout de suite ou à convenir

des vendeuses

en parfumerie en partumerie

Nous cherchons des personnes qualifiées, expérience et connaissance des grandes marques indispensables; de confiance, consciencieuses et possédant l'esprit d'entreprise.

Nous offrons un poste stable, une ambiance agréable et des conditions de travail intéressantes.

Faire offres avec curriculum vitae at

Faire offres avec curriculum vitae et Faire offres avec curriculum vitae et documents usuels, photo à Pharmacie Parfumerie SUN STORE, Expo Centre Migros, à l'att. de M. MISEREZ, En Chamard, 1442 MONTAGNY-P/YVERDON, 024/446 20 90.442752-236

SUN STORE



Vous êtes à la recherche d'un emploi temporaire ou stable? Nous sommes en quête de :

Plâtriers

- aptes à travailler seuls;
- plâtre à la machine; connaissances des fauxplafonds;
- isolation périphérique.

Peintres

tous travaux de peinture.

Vous êtes titulaire d'un CFC ou avez une expérience de plus de 3 ans sur les chantiers en Suisse, alors envoyez votre dossier ou prenez contact avec Sonia Gianni ou Flavio Rizzon. 20876-235



Rue St-Maurice 2 2001 Neuchâtel Tél. 032/725 44 44

Temporaire et stable

Confiserie centre ville engage

VENDEUSE

avec expérience. Travail à mi-temps.

Veuillez envoyer votre offre sous chiffres M 028-126277 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1. 126277-236



Mandatés par une entreprise horlogère de la région biennoise, nous cherchons un

responsable assemblage et contrôle final

de formation technique (CFC d'horloger) vous serez responsable de l'assemblage final (T3) de produits HG ainsi que du contrôle final;

le management d'une équipe de 26 personnes, l'organisation et la planification du travail en collaboration avec les autres départements font partie intégrante des tâches confiées.

Intéressé, curieux? N'hésitez pas à contacter au plus vite J.-Cl. Dougoud.

Discrétion assurée. 20942-235



Av. Léopold-Robert 47/49 2300 La Chaux-de-Fonds Tél. 032 913 22 88

Temporaire et stable

Le Centre Médical de Neuchâtel cherche tout de suite

assistante médicale

polyvalente et qualifiée.

Offre écrite à: Administration CMN S.,A., Avenue du 1°'-Mars 4, 2000 Neuchâtel. 126391-236



La satisfaction des clients est la clé de notre succès.

Nous sommes une entreprise de la Branche «construction de machines» orientée à l'exportation, située en Suisse orientale. Les exigences élevées de nos clients se situent aussi bien au niveau des machines qu'à celui du service.

Souhaitez-vous apprendre l'allemand et pour cela vous installer pour un certain temps en Suisse allemande?

Etes-vous dynamique, ouvert, disponible? Avez-vous un esprit d'entreprise et d'équipe, souhaitez-vous prendre des responsabilités? Etes-vous inté-ressé par une forme de fabrication tournée vers l'avenir? Le travail en équipe (2 équipes) n'est pas un mot étranger pour vous? Alors vous êtes peut-être le collaborateur que nous recherchons pour notre nouveau concept en îlot.

Pour compléter notre équipe de fabrication en îlot, nous recherchons, tout de suite ou pour une date à convenir, plusieurs

mécaniciens de machines ou mécaniciens

avant:

- un diplôme de fin d'apprentissage dans la branche «Construction machines»:
- de l'expérience en fabrication conventionnelle;
- une formation et de l'expérience en CNC;
- des connaissances dans la fabrication en petites séries et dans les outillages de fixation.

Nous sommes à votre entière disposition pour vous aider dans vos recherches pour votre hébergement, cours de langue, etc.

Envoyez votre dossier de candidature avec photo à Spühl AG, ST. GALLEN, M^m Patricia Kunz, Service du personnel, Grüntal-strasse. 23, 9303 WITTENBACH.

33-342620/4x4



Notre client est une entreprise industrielle renom-mée, basée en Suisse Romande. Elle produit des biens d'équipements, principalement pour le domaine des télécommunications. En croissance constante, elle souhaite engager un

JIRECTEUR GENERAL FUTUR SUCCESSEUR DU CHEF D'ENTREPRISE

Ce poste de haut niveau demande

• une formation d'ingénieur en mécanique (EPF) avec de bonnes connaissances en électricité • d'excellentes connaissances en gestion d'entreprise • la maîtrise du français et de l'anglais, ainsi que de bonnes connaissances d'allemand • une expérience réussie dans un poste similaire (env. 200 personnes) • des aptitudes de négociateur, habitué à des transactions de haut niveau, avec une clientèle internationale • de l'expérience dans le domaine des télécommunica-

Nous offrons

• l'opportunité d'évoluer dans une entreprise en pleine croissance • la possibilité de mener à bien un projet de grande envergure.

Nous vous remercions d'envoyer vos dossiers de candidature à M&A Dimension SA rue de la Grotte 6 1003 Lausanne

570927-236



SERVICE DE LA GÉRANCE **DES IMMEUBLES**

SAINT-AUBIN/NE

Dès le 1er avril 1998

POSTE DE CONCIERGERIE À TEMPS PARTIEL

de deux petits immeubles (24 logements) à Saint-Aubin (NE), chemin des Charrières.

Appartement de service de 3 pièces au 1º étage à disposition.

Conviendrait particulièrement à un couple dont une seule personne bénéficie d'un emploi.

Pour tout renseignement et location, s'adresser à:

Caisse de pensions de l'Etat de Neuchâtel, Gérance des immeubles, Tivoli 22, 2003 Neuchâtel,

tél. (032) 889 64 90.

125054-236

AIRVANS

Leader européen dans la commercialisation de climatiseurs

recherche pour son implantation en Suisse

commerciaux (H/F)

Nationalité suisse ou permis valable

Nous offrons: - une formation

- une forte rémunération
- un plan de carrière évolutif

Envoyez votre CV à :

DEVALTE CLAUDE Rue de l'Indusrie 6 **1630 BULLE**

MANPOWER

Mon partenaire emploi

Nous cherchons une

SECRÉTAIRE Fr / Angl

- Une formation commerciale complète ayant
- quelques années d'expérience professionnelle. Très bonne maîtrise de l'anglais, capable de rédiger et corriger textes techniques.
- Rédaction, correspondance, organisation de voyages, contacts fournisseurs.
- Parfaitement à l'aise sur logiciels Word, Excel, connaissances SAP R3 sont un avantage.
- Ce poste conviendra à une personne prête à assumer un poste à 100% pendant plusieurs mois et ensuite travailler à 50%.

Si vous êtes flexible, autonome et capable de prendre des initiatives, nous vous offrons un poste intéressant et varié dans une société renommée de Neuchâtel. Pour de plus amples renseignements, contactez Karen Zimmermann au plus vite ou envoyez votre dossier complet à 20, rue de l'Hôpital, Case postale 813, 2000 Neuchâtel, Tél. 032 / 721 41 41.

http://www.manpower.ch

Nous cherchons pour une mission temporaire de 2 mois avec possibilité d'engagement fixe une

EMPLOYÉE DE COMMERCE SPECIALISEE SERVICE DU PERSONNEL

Vos tâches

Administration du département, salaires, assurances sociales, décomptes, relations avec les divers organismes et le personnel.

Votre profil

- Expérience dans une fonction similaire
- Bonnes connaissances d'anglais
- Maîtrise des outils informatiques

Libre: 1er février 1998

Intéressées, contactez au plus vite Tania Aintablian

126352-235

AVIS DIVERS



EMPLOIS FIXES ET TEMPORAIRES RUE SAINT-HONORÉ 2 • 2000 NEUCHÂTEL TÉL. 032/729 80 80 • FAX 032/729 80 90

Bar à café « Le Picotin » à Couvet URGENT cherche

Serveuse à temps partiel

mardi, jeudi, vendredi de 6 h 45 à 15 h. Eventuellement à temps complet du lundi au vendredi de 6 h 45 à 16 h.

Congé samedi/dimanche. Sans permis s'abstenir.

Tél. 032/863 27 27. 126228-23

Cherchons tout de suite ou pour date à convenir un

VENDEUR

en automobiles «marques européennes» avec si possible expé-

Faire offres sous chiffres X 028-126308 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1. 126308-236

DEMANDES D'EMPLOI

Electroplaste avec CFC et expérience cherche place dans

l'électroplastie

ou d'autres branches. Date à convenir.

Faire offres sous chiffres Q 006-184913 à Publicitas AG, case postale 1155, 2501 Biel/Bienne 1. 184913-238



Miele Electrolux **Appareils**

ménagers libres, encastrables et professionnels



Steiger Krähenbühl & Cie Pierre-à-Mazel 4, 6 Neuchâtel. Tél. 032 725 29 14.

APPRENTISSAGES

Le home médicalisé des Charmettes met au concours un poste

D'APPRENTIE DE MENAGE COLLECTIF

(entretien de maison, cuisine restauration, entretien du linge)

Formation sur 2 ans.

Entrée en fonctions: août 1998.

Renseignements auprès de Madame Valérie Wajdzik, intendante, tél. (032) 730 11 44.



VOTRE PARTENAIRE POUR L'ELECTRICITE

ENSA soutient le canton dans son développement et ses transformations en se chargeant de la distribution d'énergie électrique sur l'ensemble du territoire neuchâtelois.

Pour la rentrée scolaire 1998-1999, nous offrons la possibilité d'effectuer

Un apprentissage d'employé(e) de commerce

La préférence sera donnée aux candidat(e)s ayant suivi avec succès l'école secondaire en section moderne.

Un apprentissage d'électricien(ne) de réseau

Pour le bon déroulement de ces apprentissages, il est préférable que les personnes intéressées résident dans un périmètre proche des transports publics ou qu'elles disposent d'un moyen de locomotion.

Vous êtes séduit(e) par l'une de ces formations complètes et variées dispensées dans un environnement stimulant ? N'hésitez pas à envoyer votre offre manuscrite accompagnée des copies de vos derniers bulletins scolaires à ENSA, Division Ressources Humaines, Les Vernets, 2035 Corcelles.

Pour de plus amples informations, Solange Hirschi se tient à votre disposition au 032/732 44 48.

126530-240



UNIVERSITÉ DE NEUCHÂTEL

Faculté des sciences

Vendredi 16 janvier 1998 Présentations publiques de thèses de doctorat:

Au grand auditoire des Instituts de Biologie à 17 h 15

M. M. Blanc, biologiste diplômé de l'Université de Lausanne Biodiversité taxonomique et métabolique des communautés bactériennes hautement thermophiles dans les composts

A l'Institut de Microtechnique, salle A. Jaquerod à 17 h 15

M. J.A. Anna Selvan, Master of Technology in solid State Techn., India Institute of Technology, Madras, India

Oxyde de zinc pour des cellules solaires à couches minces Le doyen: F. Stoeckli

lumérologue Alain voyance 156 82 54

pour votre équilibre



REFLEXOLOGIE

et bien-être Tél. (032)

731 79 60.

126246-110

janvier, nos prix volent bas!

6.00, 7.00, 8.00, 12.15, 18.00 Journal 6.30, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 14.00, 15.00, 16.00. 17.00 Flash infos 6.00-9.00 Matinale 6.15 Une toile à l'œil 7.15 Revue de presse 7.45 Une colle avant l'école (jeu) 7.50, 13.20 Reportage 8.45 Les points dans la poche 8.58, 11.50, 13.55 Petites annonces 9.03-11.00 Carrousel 9.40 Tactiques pour toques 10.20 Sa-voir faire 11.00-14.00 Microondes 11.15 L'invité RTN 11.45 La caverne d'Ali Baba 12.00 Les titres 12.30 Change 13.00 Naissances 13.10 Anniversaires 14.03-16.00 Musique avenue 16.03-18.00 No problemo. 17.03 Jeux divers 17.20 Les Mastodondes 17.30 Agenda concert 18.30, 19.00 Rappel des titres 18.45 Définitions 19.02 Electrorock 19.30 Musique Avenue 22.00 Musique Avenue

TREQUENCE JURA

6.00, 7.00, 8.00, Infos 6.08 7.08 8.08. Journal du matin 6.30, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00 Flash 6.10 Ephémeride 7.15 Les commérages ou délires de Ristretto 9.05, 10.05 Transparence 10.03 Pronostics PMU 11.05 Eldoradio 11.15 Jouer n'est pas gagné! 11.30 Pronostics PMU 11.45 Jeu du rire 12.00 Infos titres 12.15 Jura midi 12.35, 18.17 Météo 12.37 Carnet rose 12.45 Rubrique cinéma 12.55 Troc en stock 13.00 Platine 13.30 Verre azur 16.05 Sortie de secours 18.00 Jura soir 18.20, 18.31 Question de temps 18.30, **19.30** Rappel des titres **19.00** Les rendez-vous de l'accordéon 19.32 Les ensoirées 0.00 Trafic de nuit

Radio Jura bernois

6.00, 7.00, 8.00, 12.15, 18.00 Journal 6.30, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00 Flash infos 6.10 Les matinales 6.15 Ephémérides 6.45 Réponse en question **7.25**, **11.45** Qui dit quoi **7.40** Téléphone du jour **7.50** Revue de presse **8.45** Jeu musical **9.05** 100% musique **11.05** Radiomania **11.50** Naissances 12.00 Les titres 12.50 A l'occase 13.00 100% mu-sique 16.05-17.30 Métro musique 16.15 CD de la semaine 16.30 Le mot qui manque 16.45 Chronique TV 17.30 Europarade 18.30, 19.00 Rappel des titres 18.32 100% mu-



5.00 Le 5-9 9.10 Le petit dé-jeuner 10.05 Comédie 11.05 Les dicodeurs 12.07 Chacun pour tous 12.09 Salut les p'tits loups 12.30 Le 12.30 13.00 Zapp'monde 14.05 Bakélite 15.05 Marabout de ficelle 17.10 Les enfants du 3e 18.00 Journal du soir 18.15 Les sports 18.20 Idée suisse 18.22 Forum 19.05 Trafic, Emission musicale, actualité du disque et du spectacle en Suisse ro-mande 21.05 Taxi: le tour du monde en stéréo 22.05 La ligne de cœur (22.30 Journal de nuit) 0.05 Programme de nuit

Option musique: Ondes movennes 765 m



Espace 2

6.10 Matinales 9.00 Feuilleton musical. Charles Baude-laire: Richard Wagner et Tannhäuser à Paris 9.30 Les mémoires de la musique. Tra-dition - Modernité 10.30 Classique 11.30 Domaine parlé. 12.05 Carnet de notes 13.00 Musique de chambre. Mozart, Poulenc, Bach 15.30 Concert. Orchestre du XVIIIe siècle: œuvres de Joseph Haydn 17.05 Carré d'arts. Théâtre; Billets; Autour de la revue Sciences et Avenir sur La Bible 18.00 JazzZ 19.00 Empreintes musicales. Le Quatuor de Bu-dapest: Schubert, Wolf 20.05 Disques en lice. La Flûte enchantée, Mozart 22.30 Jour-nal de nuit 22.40 Lune de papier: Emily Jane Brontë 23.00 Les mémoires de la musique France Musique

7.02 Musique matin 9.05 Mille et une notes 9.30 Le temps des musiciens. Une technique, un style, un art **12.00** Jazz midi **12.36** Déjeuner-concert. **14.00** Les après-midi de France Musique. Figures libres: Les pièces brèves pour piano de Beethoven à Webern **16.30** Restez à l'écoute 17.00 Musique, on tourne 18.36 Scène ouverte 19.30 Prélude 20.00 Concert. Quatuor Rosamonde: Liszt, Mozart, Dutilleux. Ensemble instrumentan contemporain et so-listes: Ibarrondi, Ode à Marti 22.30 Musique pluriel. 23.07 En musique dans le texte



Suisse alémanique

6.00 Morgenjournal/Sport Tag 7.00 Morgenjournal/Sport 7.20 Presseschau 7.30 Meteo 7.52 Regionaljournal 8.00 Morgenjournal 8.15 Espresso 9.00 Memo. Gratulationen 10.00 Etcetera 11.45 Kinder-Club 12.03 Regionaljournal 12.22 Meteo 12.30 Rendezvous/Mittagsinfo 13.30 MittagsHits 14.00 Siesta 16.00 Welle 1 16.15 Jetzt oder nie 17.10 Sportstudio 17.30 Regionaljournal 18.00 Echo der Zeit/Sport 18.50 Schweizer Musizieren 19.30 SiggSagg-Sugg 20.00 z.B 21.00 Musik-Porträt 22.00 Espresso-Reprise. 23.00 Musik vor Mitternacht 0.00 Nachtclub

Radio della Svizzera Italiana

6.00 Primo mattino 9.05 Millevoci 9.45 Intrattenimento musicale 11.05 Millevoci 12.00 L'informazione di mezzogiorno 13.00 Musica e atmosfera 13.30 Quelli della uno 13.35 Dedicato a...15.15 Gioco 16.03 Le cattive ragazze 17.30 Bol-lettino dei consumatori 18.00 L'informazione della sera. Cronache regionali **18.30** Il radio-giornale/Sport **19.15** Il suono della luna 19.55 Buonanotte bambini 20.05 Solo musica ita-liana 21.05 Juke-box 21.30 Classico Casual 23.05 Ram e Radis 23.30 Cantiamo sottovoce 0.05 Nottetempo

NEUCHÂTEL

APOLLO 1 - Tél. 032 / 710 10 33

DEMAIN NE MEURT JAMAIS

V.F. 15h, 20h15. 12 ans. 5e semaine. De Roger Spottiswoode avec Pierce Brosnan, Teri Hatcher, Jonathan Pryce. La nouvelle mission de James Bond: châtier les responsables du torpillage d'un navire de la Royal Navy...

CRAZY FAMILY

Cycle «JAPON, version infernale» V.O. st. fr/all. 18h. 12 ans. De Sogo Ishii avec Katsuya Kobayashi, Dans une cité débarque une famille

dans une maison trop petite, avec un jardin trop petit et un emprunt trop gros...

APOLLO 2 - Tél. 032 / 710 10 33 HERCULE

V.F. 15h. Pour tous. 8e semaine. De John Musker

Le nouveau Walt Disney de Noël! Dans la lointaine Grèce antique, un nouveau dieu est né: Hercule...

U TURN -ICI COMMENCE L'ENFER

V.F. 17h45, 20h30. Première semaine. De Oliver Stone avec Sean Penn, Jennifer lopez, Nick Nolte. Bobby va à Las Vegas pour rembourser une dette. Il a le malheur de tomber en panne dans un bled pour-

APOLLO 3 - Tél. 032 / 710 10 33

ri, vraiment pourri!...

MAMAN, JE M'OCCUPE DES MÉCHANTS! V.F. 15h. Pour tous. 5e semaine.

De Raia Gosnell avec Alex D. Linz. Haviland Morris, Olek Krupa. Des bandits ont caché une puce top secret dans un jouet qui finit chez le petit Alex. Ils vont «tenter» de la

AU CINÉMA

NEUCHÂTEL

APOLLO 3 - Tél. 032 / 710 10 33

LE GOÛT DE LA CERISE V.O. st. fr/all. 18h15, 20h45.

12 ans. Première suisse.

De Abbas Kiarostami avec Homayoun Ershadi, Ahdolhossein Bagheri, Afshin Khorshidbakhtari. **PALME D'OR 1997!**

A Téhéran, un homme roule en voiture, cherchant un compagnon pour l'accompagner dans la mort...

ARCADES - Tél. 032/710 10 44

TITANIC

De James Cameron avec Leonardo DiCaprio, Kate Winslet, Billy Zane . Quand la fiction fait renaître l'histoire, revivez l'épopée du Titanic comme si vous étiez à bord...

BIO - Tél. 032/710 10 55

SPICE WORLD -THE MOVIE

V.F. 15h. Pour tous. 4e semaine. De Bob Spiers avec les Spice Girls. Les «Spice Girls» dans une aventure comme vous ne les avez jamais vues. Sur grand écran et en son numérique!... - Derniers Jours –

THE FULL MONTY

V.F. 18h. 12 ans. 17e semaine. De Peter Cattaneo avec Robert Carlyle, Pour renflouer la caisse, une équipe .

- DERNIERS JOURS -

SEPT ANS AU TIBET

V.F. 20h15. Pour tous. 8e semaine. De Jean-Jacques Annaud avec Brad Pitt, David Thewlis, Jamyang

En 1944, un alpiniste autrichien évadé d'un camp anglais termine son errance

- DERNIERS JOURS -

<u>N E U C H Â T E L</u>

PALACE - Tél. 032/710 10 66 L'ASSOCIÉ DU DIABLE

V.O.st. fr/all. 14h15, 17h15, 20h15. 16 ans. Première suisse. De Taylor Hackford avec Keanu Reeves, Al Pacino, Charlize Theron. Kevin est un avocat hrillant Lorsqu'un cabinet réputé veut le recruter, il accepte. Il n'aurait pas dû...

REX - Tél. 032 / 710 10 77

BREAKDOWN

V.F. 15h, 20h30. 16 ans. Première suisse. Mostow avec Kur Russel, J.T. Walsh, Kathleen Quinlan. En plein désert de l'Ouest, un couple tombe en panne. En cherchant de l'aide, la femme disparait bizarrement.

MARIUS ET JEANNETTE

V.F. 18h. 12 ans. 8e semaine. De Robert Guediguian avec Ariane Ascaride, Gérard Meylan. Blessés par la vie, leurs destins vont se croiser. Une romance qui réen chante le monde.

- DERNIERS JOURS -

STUDIO - Tél. 032/ 710 10 88

UN GRAND CRI D'AMOUR

VF. 15h. 20h30. 12 ans. 2e semaine. De Josiane Balasko avec Josiane Balasko, Richard Berry, Daniel Prévost. Deux comédiens au passé tumultueux se retrouvent face à face. Les fauves sont dans la cage... Mordant!

ON CONNAÎT LA CHANSON

V.F. 18h. Pour tous. 9e semaine. D'Alain Resnais avec Pierre Arditi, Sabine Azéma, Jean-Pierre Bacri. «...C'est un beau roman. C'est une belle histoire. C'est une romance

- DERNIERS JOURS

AIDEZ CELUI QUI A BESOIN DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES!

0.05 Programme de nuit



Tom Wilkinson, Mark Addy. s'improvise streap-teaseurs, alors qu'ils sont obèses, dépressifs... Irrésistible!

Wangchuck.

à Lhassa où il va s'ouvrir à un autre

AU CINÉMA

GG NETTOYAGES

Cuisines,

salles de bains,

fenêtres, appartements, petits débarras.

Gérard Gisler

2015 Areuse

Tél. 032/84251 04

079/4087324

GASTRONOMIE

sourit.

Choisissez une bouteille: ■ Neuchâtel Blanc 24 ■ Ceil de Perdrix 32. ■ Pinot Noir Neuchâtel 32. des vins vous carte

TSR O

7.10 Minibus 9612573 8.10 TSR-Dialogue 5723931 8.15 Les craquantes 5376660 8.40 Top models 3724825 9.00 Madame Sin. Film de David Greene 8970196 10.25 Fais ta valise! 5268298 10.35 Les feux de l'amour 6597592 11.20 Dingue de toi 4741283 11.45 Paradise Beach

12.10 Vaud / Neuchâtel / Genève régions

12.30 TJ-Midi 645554 12.50 Zig Zag café 5760202 13.40 Arabesque 3356641 Un héritage encombrant

Odyssées 2001467 Le trésor de Yamashita

15.15 Les contes d'Avonlea 5634844 Un temps pour chaque chose

16.05 Les craquantes 6244196 16.35 Inspecteur Derrick 1580318

17.35 Le caméléon 7002414 Top Models 9685467 18.25 18.50 **TJ-Titres** 1515028 TJ-Régions 590660 18.55 Tout sport 19.10 586592 Le meilleur de la

19.30 TJ-Soir/Météo

caméra cachée

20.05 Temps présent

La planète Migros



La croisade d'un conseiller fédéral

21.45 Millennium 573028 22.30 Faxculture 166641 Le juge de la nuit Il était une fois à Krestridae 878080 0.20 Sexy zap III 540326

Soir Dernière 6482500

TSR-Dialogue 1.05 22626158 TSR 8

7.00 Euronews 15896689 8.00 Quel temps fait-il? 15890405 9.00 Racines (R) 86391080 9.15 Santé (R) 20006283 10.05 Racines (R) 84311776**10.20** Santé (R) 16405757 **11.10** Racines (R) 43996318**11.25** Euronews 75904592 11.55 Que temps fait-il? 69985863 12.15 Euronews 76590844

12.30 Deutsch avec 19988863 Victor Rolf sucht eine Arbeit. Im Reisebüro 13.00 Quel temps fait-il?

13.30 Euronews 91307028 14.05 Santé (R) 34834660 14.55 Racine (R) 67179912 15.10 Santé (R) 29974080 Animaniacs 19970844 16.00 Bus et compagnie 16.30

Blake et Mortimer Océane 13451592 17.30 Minibus 83124991 18.00 Drôles de dames Emission de Na-

thalie Nath 98412844

Patinage artistique

33859221 Championnats d'Europe



Libre messieurs

22.30 Soir Dernière

40426496 22.50 Football 65188973 Championnat de Suisse en salle Vaud / Neuchâtel /

Genève régions 60101775 Svizra Rumantcha Cuntrasts 51253047

0.00 Zig Zag café 26999806

0.45 Drôles de dames 45497177 0.55

Le meilleur de la caméra cachée 74553603

1.00 Textvision 45307500 France 1

6.45 TF1 info/Météo 90995221 7.00 Salut les toons 48658370 9.05 Affaires étrangères 47005689 **9.35** Les garçons de la plage 27742134 **10.05** Le miracle de l'amour 27732757 10.35 Les nouvelles filles d'à côté 66125757 11.05 Cas de divorce 8764119611.35 Une famille en or

12.10 Cuisinez comme un grand chef

12.15 Le juste prix

12066009 12.50 A vrai dire 22762573 Le journal/ Météo 13.00

Les feux de 13.45 39437399 l'amour Arabesque 32914776 Une forme d'enfer

Côte Ouest 32915405 L'homme qui tombe à pic 45367047 Pirates de Nashville 17.10 Sunset Beach

18.00 Les années fac

58435370 18.30 Touché, gagné! 73621202

19.05 Walker Texas Ranger 64575318 Météo 81931888 Journal//Météo 20.00

59781365

20.50

Navarro 53510573 Le samouraï

Série avec Roger Hanin

Un homme est retrouvé mort d'une overdose dans un cinéma. Sur lui, on découvre des traces d'un autre sang que le sien, infecté par un virus rarissime

Patinage artistique Championnats d'Europe Libre messieurs

23.45 Entreprise *83900486* **0.15** TF1 nuit *29032167* **0.30** Très chasse 96141500 1.20 TF1 nuit 63234974 **1.30** Cas de divorce 83575055 **2.00** TF1 nuit 43103806 **2.10** Histoires naturelles *17683993* **3.00** TF1 nuit *76213626* 3.10 L'homme à poigne 74005806 4.10 TF1 nuit 48219852 4.20 Histoires naturelles 48344413 4.50 Musique 483018875.00 Histoires naturelles 11912974 5.50 In-

TÉLÉVISION

6.30 Télématin 597179128.30 Un livre des livres 21703221 8.35 Amoureusement vôtre 84916689 9.05 Amour, gloire et beauté 47096931 **9.35** Les beaux matins 42979405 **10.50** Flash info 20128660 **11.00** Motus 71799405 11.40 Les Z'amours 87652202 **12.10** Un livre, des livres 30578221 **12.15** 1000 enfants vers I'an 2000 30575134

12.20 Pyramide 83559554 12.50 Météo/Loto/Journal

Le Renard 57250080 13.50 14.55 L'enquêteur 61726221 Tiercé 15.50 79162660 La chance aux 16.05 chansons 69627115

La dame au Canada Des chiffres et des lettres 2628793 17.20 Un livre, des livres

Chair de poule Sous-sol interdit (1/2)46805467 17.50 Hartley cœurs à vif

18.45 Qui est qui? 55555592 1000 enfants vers 19.20 l'an 2000 10623270

19.25 C'est l'heure Véronique Sanson

19.55 Au nom du sport 85790486 20.00 Journal/A cheval/

Météo 50131806

Envoyé spécial 81015252

Spécial Cambodge Cambodge à cœur ouvert Voleurs d'innocence PS: Retour à Angkor

23.00 Expression directe

Vingt ans à Manille 47811405 Série documentaire inédite de Michel Honorin

0.00 Journal / Météo / Paris-Da kar 14968806 1.05 C'est l'heure 58367177 1.35 Le temps des usines 82933448 3.15 24 heures d'info/météo 99396624 3.30 Michel Vaillant 16498516 3.50 Baby folies 65480500 4.05 lle aux ours 48210581 **4.15** Les Z'amours 96445968 **4.50** Eurocops. Shangai Lili 78269090 5.45 La Chance aux chansons 75098332

France 3

6.00 Euronews 38078080 6.30 Montagne 38093399 7.00 Le réveil des Babalous 98165776 8.30 Un jour en France 43965863 9.20 Les brigades du tigre 55571825 **10.15** La croisière s'amuse 70362202 11.05 Collection Tha lassa 87669592 11.35 A table!

12.00 Le 12/13 81443467 13.32 Keno 226597937 13.40 Parole d'Expert! 39423196 14.30 Aléas 10386283 14.58 Questions au gou-

vernement 329871405 16.05 Le magazine du 8069248 cheval 16.40 Minikeums 12278399

17.45 La piste du Dakar 24978689 Questions pour un 18.20 champion 49674318

18.45 Un livre, un jour 18.55 19/20 66057863

20.05 Fa si la chanter

20.35 Tout le sport 45518844

Les Centurions

Film de Mark Robson,

avec Anthony Quinn, Alain

Un baroudeur, ancien d'In-

dochine, se retrouve en Al-

gérie où il mène des opé-

rations vigoureuses contre

les maquisards dont son

ancien compagnon est de-

99412689

venu l'un des chefs

23.05 Météo/Soir 3

23.40 Mais qu'est-ce

qu'elle dit Zazie?

Magazine 88090660

Delon

86065757



de l'euro 20.50 L'euro, un conte? Documentaire

L'euro et ceux qui 21.00 le font * 541252 L'euro, un cauchemar? 539554 **Documentaire**

22.05 chance? * Euro for pound:

Yes, but not Yet! * 23.20 L'euro et les Verts *

23.40 L'euro à Wall Street

Saga-cité 31458177 L'opinion publique 0.55 Espace francophone 31205448 1.20 New York district Chaplin 49376806 2.05 Musique graffiti

La Cinquième

6.25 Langue: espagnol 93415080 **6.45** Emissions pour les jeunes *66224573* **7.45** Cellulo *20445757* **B.15** Demain le monde *27027283* 8.45 L'ABC d'hier 77619283 8.55 Allo la terre 97574931 9.10 Aventuriers et écrivains 222043189.25 Têtes chercheuses 222876419.40 Qu'est-ce qu'on mange? 23611467**9.55**La Turquie 20229221 10.30 Galilée 15166554 10.55 A rêt sur images 44340399 **12.00** Mission rhino 84656370 **12.30** Le rendez-vous 13055134 13.15 Attention santé 3148820213.30 Jeu 9858508014.00 D'ici et d'ailleurs 98593009 14.30 Roger Moore, le gentleman 8717902815.30 Les ef fets spéciaux 98505844 16.00 Georges Moustaki 98506573 16.30 Demain le travail 83261863 17.00 Cellulo *83262592* 17.30 La France aux mille villages 3978264117.55 Le temps 94622134 18.00 Les grandes énigmes de

Arte

l'histoire 83233080 18.30 Davis e

les kangourous 83258399

19.00 Au nom de la loi 141496

19.30 71/2 591937 20.00 La pensée dangereuse 246860 Le philosophe Peter Sloterdijk

20.40-23.55

20.30 81/2 Journal 635776

20.45 Dernières nouvelles

1750793

L'euro: impasse ou 4759196

Film de Charlie Gigi, Monica... et

Bianca

0

8.00 M6 express 91764370 8.05 Boulevard des clips 65763554 9.00 M6 express 48180414 9.25 Boulevard des clips 67504863 **10.00** M6 express *45930991* **10.05** Boulevard des clips 59827467 10.55 M6 express 8023493111.00 Le Saint 84939080 **11.50** M6 express *70206738* **12.00** Cosby Show *72531221*

12.35 Ma sorcière bienaimée Où êtes-vous belle-maman?

13.00 Madame est servie 53151196 13.30 L'été des victoires

Téléfilm de Kevin Sullivan 98967912 Le Joker 32945950 16.30 **Boulevard des** clips

17.30 Extra Zygda 46295467 Ecrans magiques 18.00 Bugs 32935573 19.00 The sentinel

99760573 19.54 6 minutes/Météo 424157399

20.05 Tout le monde

aime Raymond 10436028 20.35 Passé simple

1959 Fidel Castro 77527028

20.50

Le miraculé

Film de Jean-Pierre Mocky, avec Michel Serrault Un combinard qui a réussi

une belle escroquerie à l'assurance après s'être fait renverser par une voiture, est en route pour Lourdes...

L'emprise 22485592 22.30 Film de Sidney J. Furie Une entité démoniaque quette une ieune veuve et ses enfants

0.35 Nick Mancuso, les dossiers secrets du FBI *51113871* **1.30** Boulevard des clips 16313790 2.30 Fan quiz 65800158 2.55 Fan de 57712351 3.25 Des clips et des bulles 3,40 Fréquenstar 60754500 4.25 Concert jazz 38083581 5.20 Plus vite que la musique 97562177 5.50 Sports événement 21618264 6.20 Turbo 21606429 6.50 Boulevard des clips 87103036

II commissario Rex 19.55 Ma-

cao 20.30 Tg 2 20.50 Provincia

segreta 22.45 Non solo Assisi

23.45 Tg 2 - Notte 0.15 Le stelle

del mese 0.20 Oggi al Parla-

mento 0.35 Notte sport 0.50 Te-

nera è la notte 1.35 La notte per

voi. Incontro con scrittori del novecento 2.25 Mi ritorni in

belge 42941719 1.30 Le Cercle des Arts 99827968 2.45 Rediffusions-54130413

EUROSPORT Eurosport

tation: championnat du monde 773283 10.00 Natation: natation synchronisée finale par équipes 784399 11.00 Natation: finales 4 3287009 13.00 Biathlon: Coupe du monde 15 km dames 366757 14.30 Patinage artistique: proramme libre couples 7656660 17.00 Natation: championnats du monde 71982518.30 Patinage artistique: programme libre messieurs 89774080 22.45 Basketball: euroligue Trévise - Madrid 175592 24.15 Natation: championnats du monde 3511177 **1.15** Rallye raid Le Paris Grenade - Dakar 14e étape:

ShowView:

Canal +

7.00 ABC News 91765009 7.25 Cyberflash 601306607.35 Reboot III 62151009 8.00 T.V. + 60749467 9.00 Stolen hearts pour l'amour de l'art. Film 63449318 10.30 Info 49486028 10.35 Surprises 66640467 10.45 Passage à l'acte. Film 30035047 12.30 Tout va bien 94760405 13.35 Le journal du cinéma 71232660 14.00 Secrets et mensonges. Film 9591655416.20 Surprises de l'an 2000 11921028 16.35 Les Grincheux 2. Film 63234399 18.15 Cyberflash 38658347 **18.25** Robin 56024757 **18.30** Nulle part ailleurs 98995848 20.40 L'armée des 12 singes. Film 61123660 22.45 Le grand flip 54317757 23.35 Supplément détachable 67153592 23.55 Info 14036991 0.00 Fahrenheit. Film 22070887 1.50 Qui a tué le chevalier?. Film 839822393.30 Basket. Euroligue 63444513 5.05 Surprises 49467351 5.30 Les Repentis 25316622

RTL 9

Pas d'émission le matin **12.00** La vie de famille *96163028* 12.25 Le Ranch de l'espoir 13040318 13.10 Dingue de toi 53311318 **13.35** Derrick 79800757 14.35 Starsky et Hutch 84416573 15.25 Force de frappe 70913931 16.10 Happy Days 53442863 16.35 Rintintin junior: La Travestie 79335221 17.05 Mister T: L'Heure des comptes 41759689 17.30 Le Ranch de l'espoir 24928573 18.20 Top Models 25559824 18.45 Malibu Club: Fausse note 77933776 19.30 Dingue de toi 53065979 19.55 La Vie de famille 97220399 20.20 Rire express 41627009 20.30 Karaté Kid. Film de John G. Avildsen 93084467 22.45 Good Morning Vietnam. Comédie de Barry Levinson 55504738 0.45 L'Armoire volante. Comédie de Carlo Rim avec Fernandel I rayons X 21569979 18.45 Le tour

94253603 2.20 L'Homme puma. Film d'Alberto de Martino 63586245 3.55 Derrick 49557239 **4.55** Force de frappe *65755142*

Monte Carlo

9.35 Maguy 66079689 10.00 Planète Terre 66503825 10.55 Wycliffe: Le Fantôme 94370370 11.50 Haine et passion 93787912 12.30 Récré Kids 6035773813.35 Document animalier 29762641 14.30 Opération Open: Le Cérémonial 91746115 15.25 Maguy Impaire et deux belles-mères 34830844 16.15 Inspecteur Morse: Affaires de famille (1/2) 19211028 17.10 Seconde B: 33982592 17:40 TV 101 99946863 18.05 Les deux font la paire: Contretemps 59577467 18.55 Marseille sur monde 34477979 19.05 Flash infos 9529437019.30 Maguy: Cosmétique en toc 35518738 20.00 Major Dad 35548979 20.30 3 minutes pour changer le monde 63969370 **20.35** Les hommes épousent les brunes. Film de Richard Sale 70844776 22.15 Boléro. de Christian 51782825 23.20 Opérations Open 71249641

Planète

6.30 Monsieur de Voltaire 72655486 7.10 Raoni 30115221 8.30 Lonely Planet 288611159.15 Palestine, histoire d'une terre 8605120210.15 Rocamadour: les Montgolfiades 53695399 10.45 Couture 68363738 11.35 Histoire et passion 16984405 12.30 Little Karim 48405950 13.20 Jazz collection 53447318 14.15 Histoires de la mer 65204134 14.45 Irak: images interdites 38696912 15.00 L'Enluminure au Moyen Age 42214221 15.25 Le diable ne dort jamais 57287047 16.55 La baleine à bosse, géant des mers 98660689 17.50 Les Nouveaux Explorateurs: médecins et

de la planète drogue (3/5) 8899025219.10 Trois portraits de printemps 50461641 19.55 Les Vacances du cinéaste 83770370 20.35 Franz. Bande dessinée 97222757 **21.00** Paparazzi 96918689 22.00 L'Age d'or 77452950 22.50 L'Histoire des porte-avions américains 25914283 23.20 La Conquête de porte-avions Clichy 434763180.45 Les Ailes de la forêt 68216603

triques 96352887

SF 1 8.00 Wetterkanal 9.00 Geschichten der Bibel 10.00 Der Denver-Clan 10.45 Die Schwarzwaldklinik 11.35 Trend Reisen 11.45 Alle unter einem Dach 12.10 Blockbusters 12.35 Minigame 13.00 Tagesschau 13.10 MidiTAF - Geld 13.30 Lindenstrasse 14.00 Rund um die Liebe 15.45 Dr. Quinn 16.30 TAFlife 17.15 Rupert 17.40 Gutenacht-Geschichte 17.50 Tagesschau 17.55 Der Bergdoktor **19.00** Schweiz aktuell **19.30** Tagesschau 20.00 DOK Wahnsinn 21.00 Menschen Technick Wissenschaft 21.50 10 vor 10 **22.20** DOK **23.15** Delikatessen Tanz mit einem Mörder 0.40 Nachtbullein/Meteo

TSI

7.00 Euronews 8.55 Textvision 9.00 Ad est di Sumatra. Film 10.20 Euronews 11.10 Senora 12.00 | Robinson 12.30 Telegiornale-Meteo 12.55 Amici miei/La scelta pilotata 13.25 Una coppia impossibile 13.55 Nel salotto di Amici miei 14.05 Maria 14.55 Nel salotto di Amici miei 15.40 Ricordi 16.15 Nel salotto di Amici miei 16.40 Lo show degli animali 17.10 Nel salotto di Amici miei 17.15 Una bionda per papà 17.40 Nel salotto di Amici miei 17.45 Tutti sotto un tetto 18.10 Saluti dal salotto di Amici miei 18.15 Te-

legiornale 18.20 Indizi bestiali 19.00 Il Quotidiano 20.00 Telegiornale-Meteo 20.40 FAX 22.00 Telegiornale 22.15 Mi cromacro 22.45 Colombo 0.15 Telegiornale 0.20 Textvision **0.25** Fine

ARD

5.30 Morgenmagazin 9.03 Verbotene Liebe 9.27 Marienhof 9.52 Wetterschau 10.03 Schwimmen 13.00 Mittagsmagazin 14.00 Biathlon 15.00 Tagesschau 15.15 Tiere vor der Kamera 16.00 Fliege 17.00 Tagesschau 17.15 Brisant 17.43 Schwimmen 17.55 Verbotene Liebe 18.25 Marienhof 18.55 Dr. Sommerfeld - Neues vom Bülowbogen 19.52 Das Wetter 20.00 Tagesschau 20.15 Wunder der Erde 21.00 Panorama 21.40 Eiskunstlauf 22.30 Tagesthemen 23.00 Operationsgebiet X 23.45 Bronk. Krimiserie 0.30 Nachtmagazin 0.50 Der

ZDF

5.30 Morgenmagazin 9.03 Der Tiger von Eschnapur 10.40 Info Beruf und Karriere 11.00 Heute 11.04 Leute heute 11.15 Die Schwarzwaldklinik 12.00 Heute 12.15 Drehscheibe-Deutschland 13.00 Mittagsmagazin 14.00 Benjamin Blümchen 14.22 Logo 14.30 1, 2 oder 3 14.55 Theos Geburtstagsecke 15.00 Heute 15.05 Gesundheit! 15.30 Geniessen auf gut deutsch 15.55 Waldhaus 17.00 Heute/Sport 17.15 Hallo Deutschland 17.40 Leute heute 17.50 Ein Fall für zwei 19.00 Heute/Wetter 19.25 Alle meine Töchter 20.15 Die Volkstümliche Hitparade 21.15 Auslandsjournal 21.45 Heute-Journal 22.15 Die Johannes-B.-Kerner-Show 23.00 Die letzte Metro 1.05 Heute nacht 1.20 Ein

schmutziges Geschäft 2.50 Heute nacht 3.05 Die Johannes-B.-Kerner-Show

SWF

8.30 Telekolleg 9.00 Sprachkurs 9.15 Schulfernsehen 11.00 Fliege 12.15 Ratgeber: Mode 12 45 Landesschau unterwegs 13.15 Sonde 14.00 Schlaglicht 14.30 Schlaglicht 14.30 Schulfernsehen 15.00 Treffpunkt Baden-Württemberg 15.35 Drei Damen vom Grill 16.00 Alfredissimo! 16.30 Ratgeberzeit 17.00 Geheimnisvolle Welt 17.30 Die Sendung mit der Maus 18.00 Urmel 18.25 Sandmännchen 18.30 Nachrichten 18.35 Hallo, wie geht's? 18.50 ARD-exclusiv 19.20 Regional 20.00 Tagesschau 20.15 Regional 21.00 Nachrichten 21.20 Sport unter der Lupe 21.50 Fahr mal hin 22.20 Kultur Südwest 22.50 Fahrenheit 451 Spielfilm 0.40 Nachrichten

RTL D

6.00 Punkt 6 6.30 Guten Morgen Deutschland 7.00 Punkt 7 7.35 Unter uns 8.15 Gute Zeiten. schlechte Zeiten 8.50 Ellen 9.20 Springfield Story 10.05 Reich und Schön 10.35 Sunset Beach 11.30 Familien Duell 12.00 Punkt 12 12.30 Magnum 13.30 Hör'mal wer da hämmert 14.00 Bärbel Schäfer 15.00 Ilona Christen 16.00 Hans Meiser 17.00 Jeopardy! 17.30 Unter uns 18.00 Guten Abend 18.30 Exclusiv 18.45 Aktuell 19.10 Explosiv 19.40 Gute Zeiten. schlechte Zeiten 20.15 Dr. Stefan Frank - Der Arzt, dem die Frauen vertrauen 21.15 Schreinemakers TV 0.00 Nachtjournal 0.30 Ellen 1.00 Love & War 1.30 Hör'mal, wer da hämmert! 2.00 Magnum 2.50 RTL Nachtjournal 3.20 Hans Meiser 4.10 Ilona

Cartoon

6.00-22.00 Dessins animés

22.00 Doux oiseau de jeunesse. seau de jeunesse

Christen **5.00** Bärbel Schäfer

Avec Paul Newman (1962 - V.F. 0.15 Les anges aux figures sales Avec James Cagney (1938) **2.00** La force des ténèbres. Avec Albert Finney (1964) 3.30 Doux oi-

La notte della bufera

RAI 2

6.45 Rassegna stampa sociale 7.00 Go-cart mattina 9.40 Quando si ama 10.00 Santa Barbara 10.45 Racconti di vita 11.00 Tg 2 - Medicina 11.15 Tg 2 - Mattina 11.30 Anteprima «I fatti vostri» 12.00 I fatti vostri 13.00 Tg 2 - Giorno 13.30 Tg 2 -Salute 13.45 Tg 2 - Costume e società 14.00 Či vediamo in TV 16.15 Tg 2 - Flash 16.30 La cronaca in diretta 17.15 Tg 2 Flash 18.20 Sportsera 18.40 In viaggio con Sereno variabile 19.05 | Contra informação 10.00 Jú-

TNT

6.00 Euronews 6.30 Tg 1 6.45 Unomattina 7.35 Tg 1 - Economia 8.30 Tg 1 - Flash 9.35 Non giocate con il cactus. Film 11.10 Visita di Sua Santità Giovanni Paolo II all'Administrazione Capitolina 12.30 Tg 1 Flash 12.35 La signora in giallo 13.30 Telegiornale 13.55 Tg 1 - Economia 14.05 Cara Giovanna 15.50 Sollettico 17.50 Oggi al Parlamento 18.00 Tg 1 18.10 Primaditutto 18.45 Colorado 20.00 Tg 1/Sport 20.40 II fatto 20.50 Carramba che sorpresa! 23.10 Tg 1 23.15 Overland 2 0.05 Tg 1 - Notte 0.30 Agenda - Zodiaco 0.35 Educational 1.05 Sottovoce 1.25 La notte per voi. Hawaii. Film 4.00 Punto e basta 5.10 Massimo Ranieri 5.30 Fermate il colpevole.

mente replay 2.50 Diplomi universitari a distanza

Cinque

5- Mattina 8.45 Vivere bene benessere 9.45 Maurizio Costanzo Show (R) 11.30 II commissario Scali **12.30** lo e la mamma **13.00** Tg 5 **13.30** Sgarbi quotidiani 13.45 Beautiful 14.15 Uomini e donne 15.40 Ciao Dottore! 16.40 Vivere bene salute 17.15 Verissimo 18.35 Tira + molla 20.00 Tg 5 20.30 Striscia la notizia - La voce dell'insorgenza 21.00 Leo & Beo. Film TV 23.15 Maurizio Costanzo Show 1.00 Tg 5 1.30 Striscia la notizia (R) 1.45 Swift il giustiziere 2.45 Tg 5 3.15 Missione impossibile (R 4.15 La guerra dei mondi 5.15 Bollicine 5.30 Tq 5

TVE

11.00 La botica de la abuela 11.30 Saber vivir 12.30 Asi son las cosas 13.30 Noticias 14.00 Plaza mayor 14.30 Corazón de invierno 15.00 Telediario 15.45 Esmeralda 17.00 Saber y ganar 17.30 Plaza Mayor 18.00 Noticias 18.30 Linea 900 19.00 Digan lo que digan **20.00** Gente **21.00** Telediario **21.50** Hostal Royal Manzanares 23.00 Kety no para 23.30 La noche abierta 1.15 Telediario 2.00 El tercer grado 2.30 Alatul

RTP 8.30 Carlos de Carmo 9.45

Télématin 821651348.00 TV5 Minutes 30344283 8.05 Journal canadien 67553009 8.35 Plaisir de lire 38773979 9.00 Horizons francophones 18901860 9.30 Reflets images d'ailleurs 1221586010.30 TV5 Minutes 38059931 10.35 Faxculture 3499164111.00 Claire Lamarche 33917660 **12.00** Kiosque 24206252 **12.30** Journal France 3 60725689 13.00 Paris Lumières 60726318 13.30 Bouillon de culture 50712080 14.10 Audelà des apparences 21905860 **15.30** Pyramide *60709641* **16.00** Journal *46259757* **16.15** Fa Si La Chanter 85777863 16.45 Bus et compagnie 23023931 17.30 C'est l'heure 96788863 18.00 Questions pour un champion 96789592 18.30 Journal TV5 96764283 19.00 Paris Lumières 77522931 19.25 Météo 23374221 19.30 Journal suisse 64538115 20.00 L'amour braqué. Film 61075080 21.50 Court-métrage 44956689 22.00 Journal France 2 11089825 **22.35** France Europe express 60947979 0.30 Journal Soir 3 42933790 1.00 Journal

TV 5 Europe

6.00 TV5 Minutes 89837009 6.05

Fa Si la Chanter 26919979 6.30

8.30 Rallye raid 4384149.00 Na-

mode d'emploi

Une fois les indicatifs des canaux ShowView introduits dans votre vidéo (voir ci-dessous), il vous suffira de taper le code ShowView accolé à l'émission que vous souhaitez enregistrer pour programmer votre vidéo. Pour plus d'informations, prenez contact avec le spécialiste qui vous a vendu

votre appareil. ShowView™, Copyright (1997) Gemstar Development Corporation

nior 10.30 Vidas de Sal 11.45

Noticias 12.00 Praça da Ale-

gria **14.00** Jornal da Tarde 14.45 Consultório - Consumo **15.30** Regata Expo 98 **16.00** Cobardias - O Nome de Francisca 16.45 Falatório 17.45 A Mulher do Srº Ministro 18.15 Júnior 19.00 Noticias 19.15 3000" (três mil segundos) 20.00 Recado das Ilhas 20.15 A Grande Aposta 21.00 Telejornal 21.50 Contra informacão 22.00 Não Há Duas Sem Três 22.30 Sinais 23.00 Remate 23.10 Financial Times 23.15 Acontece 23.30 Maria Elisa 1.30 Praça da Alegria

Canal Alpha + 8.00-12.00 Journal régional

3.15 A Grande Áposta 4.00 24

Horas 4.30 Contra Informação

4.40 Financial Times 4.45 País

de la semaine en boucle 19.00, 19.12, 19.24, 19.44, 20.30, 20.50, 21.30, 21.50 Journal régional 19.36, 20.42, 21.42 Neuchâtel région 20.01, 22.30 Forum plus: Assurance maternité: à quel prix? 21.00, 22.00, 23.00 Art et foi chrétienne: Rencontre avec Dali et

CODES SHOWVIEW

TSR 2

F1	093
rance 2	094
rance 3	095
1 6	159
a Cinquième	055
rte	010
V 5 Europe	133
anal +	158
TL 9	057
MC	050
urosport	107
lanète	060

POLICE ET AMBULANCE:

FEU: 118. **INTOXICATION:** 01 251 51

LA MAIN TENDUE: 143. VIOLENCES: Centre de consultations LAVI - aide aux victimes. 889 84 92 ou 968 58 28 ou La Main Tendue (143) ou la police (117).

NEUCHÂTEL. Pharmacie de service: Espace-Santé pharmacie Coop, Grand-Rue/rue du Seyon, 8-20h (en dehors de ces heures, la police renseigne au 722 22 22). Permanence médicale, dentaire et ophtalmologique: 722 22 22. Hôpitaux: Cadolles 722 91 11, Pourtalès 727 11 11, Providence 720 31 11

DISTRICT DE BOUDRY. Pour les urgences et l'ouverture de la pharmacie de garde, veuillez composer le numéro de la permanence médicale Air-Call qui vous renseignera au 021 623 01 81. Les dimanches et jours fériés, la pharmacie de garde est ouverte de 11h à 12h et de 18h à 18h30. Médecin de garde de la Basse-Areuse: 842 17 42. Médecin de garde de la Côte neuchâteloise: 730 16 30. Médecin de garde région Bevaix-Béroche: 835 14 35. Hôpital de la Béroche: 835 11 27.

ENTRE-DEUX-LACS. Pharmacie du Landeron 752 35 35 (le soir uniquement sur appel téléphonique). Permanence médicale: votre médecin habituel. **DISTRICT DU VAL-DE-RUZ.**

Médecin de garde en semaine: de 18h à 8h, Dr R. Péter-Contesse, Cernier 853 22 77. Pharmacie de service: la police renseigne au 888 90 00. Permanence médicale et dentaire: votre médecin habituel ou hôpital de Landeyeux 853

DISTRICT DU VAL-DE-TRA-VERS. Hôpital et maternité: urgences, Couvet 863 25 25. Ambulance 117.

LA CHAUX-DE-FONDS. Pharmacie de service: Sunstore, Centre Métropole, jusqu'à 19h30 (en dehors de ces heures, 913 10 17). Permanence médicale, dentaire et ophtalmologique: 913 10 17. Hôpital: 967 21 11. Clinique Lanixa: 910 04 00. Permanence gynécologique: 913 10

LE LOCLE. Pharmacie de service: Mariotti, jusqu'à 20h (en dehors de ces heures, 931 10 17). Permanence médicale et dentaire: 117 ou hôpital 933

JURA BERNOIS. CORGÉMONT. Médecin: Dr Ennio Salomoni 489 17 66 ou Dr de Watteville 489 11 67. COURTELARY. Médecin: Dr Bernacki-Dzewiecka, 944 11 42 ou Dr Ruchonnet 944 10 10.

SAINT-IMIER. Pharmacie de service: renseignements au 111. Médecin de service: 079 240 55 45 (24h/24h). Urgence et ambulance: 942 23 60. Hôpital: 942 24 22.

SONCEBOZ. Médecin: Dr Ivano Salomoni, 489 24 24. TRAMELAN. Pharmacie: Schneeberger, 487 42 48 ou von der Weid, 487 40 30. Médecin: Dr Graden, 487 51 51, Dr Meyer 487 40 28 ou Dr Geering, 487 45 45.

JURA - LES BREULEUX. Médecin: Dr Tettamanti 957 17

LE NOIRMONT. Pharmacie: Saint-Hubert, 953 12 01. Médecin: Dr Bosson, 953 15 15. SAIGNELÉGIER. Pharmacie: des Franches-Montagnes, 951 12 03. Médecin: Dr Rossel 951 12 84, Dr Meyrat, 951 22 33, Dr Anker 951 22 88 ou Dr Kovats, 951 15 50. Ambulance: 951 22 44. Hôpital: 951 13 01.

SUD DU LAC. HAUT ET BAS-VULLY. Médecin de garde: 026 670 32 00. Ambulance: 026 670 25 25. **AVENCHES.** Service du feu: 117 ou 026 675 12 21.

VÉTÉRINAIRE DE GARDE: le téléphone de votre vétérinaire renseigne.

Toutes les autres informations pratiques, non ponctuelles, sont publiées au début de chaque mois (sur une page à conserver).

URGENCES AUJOUR-D'HUI

NEUCHÂTEL

Patinoires du Littoral: (intérieur 9-11h45/13h45-15h45) (extérieur 9-10h + gymnase cantonal 8h20-10h/15h35-16h15).

Restaurant-Bar King: 20h, Neuchâtel Swing Quartet. Hôtel-de-Ville (salle du Conseil général): 20h30, Deutsch Club lecture-entretien avec Rolf Hochhuth. Théâtre du Pommier: 20h30, «Saido Abatchå», saison du

LA CHAUX-DE-FONDS Salle de musique: 20h15, Claude Berset, piano. Club 44: 20h30, Jean-Jacques Fiechter: «La moisson des dieux».

LE LOCLE Théâtre de poche de Comoedia: 20h30, «La nonna», deux actes de Roberto

Cossa. SAIGNELÉGIER

Atelier de littératures du Soleil: 20h30, Saemus Heaney (Irlande) «Tourbe». Présentation: Y.-A. Donzé. Lecture: Jean-Yves Gentil.

CINÉMAS

Le programme des films diffusés dans les salles Neuchâtel figure dans la page des programmes TV

LA CHAUX-DE-**FONDS**

ABC (913 72 22) L'HOMME QUÍ DORT.

20h30. 12 ans. De Kohei Oquri, avec Sung-Ki Ahn, Koji Yakisho. CÓRSO (916 13 77)

BREAKDOWN. 20h30. 16 ans. Première suisse. De Jonathan Mostow, avec Kurt Russel, J. T. Walsh, Kathleen Quinlan.

RIEN NE VA PLUS. 18h15. 12 ans. 2me semaine. De Claude Chabrol, avec Isabelle Huppert, Michel Serrault, François Cluzet.

EDEN (91313 79) L'ASSOCIÉ DU DIABLE. 17h15-20h15. 16 ans. Première suisse. De Taylor Hackford, avec Keanu Reeves, Al Pacino, Charlize

Theron. PLAZA (916 13 55) TITANIC. 15h-20h. 12 ans. 2me semaine. De James Cameron, avec Leonardo DiCaprio, Kate Winslet, Billy

Zane.

SCALA (916 13 66) **DEMAIN NE MEURT JA-**MAIS. 20h45. 12 ans. 5me semaine. De Roger Spottiswoode, avec Pierce Brosman, Teri Hatcher Jonathan

SEPT ANS AU TIBET. 18h. Jean-Jacques Annaud, avec Brad Pitt, David Thewlis, Jamyang Wanachuck.

LES BREULEUX

JAMES BOND - DEMAIN NE MEURT JAMAIS. Ve/sa 20h30, di 16h-20h. De Roger Spottiswood, avec Pierce Brosnan, Teri Hatcher, Janathan Pryce.

COUVET COLISÉE (863 16 66)

MARIUS ET JEANNETTE. Je 20h30, di 17h30-20h30. Pour tous. MAMAN JE M'OCCUPE

DES MÉCHANTS! Ve/sa 20h30, di 15h. Pour tous.

LA NEUVEVILLE LE MUSÉE (751 27 50) SEPT ANS AU TIBET.

Ve/sa/di 20h30. 12 ans. De Jean-Jacques Annaud, avec Brad Pitt, David Thewlis, B.D. Wong.

LE NOIRMONT CINÉLUCARNE (953 11 84) MARIUS ET JEANNETTE. Ve 20h30, sa 20h45, di 20h30. De Robert Guédiguian, avec Ariane Ascaride, Gérard Meylan.

HERCULE. Sa 15h, di 15h-**SAINT-IMIER**

ESPACE NOIR (941 35 35)

UNHOOK THE STARS. Je 20h30, ve 21h, sa 18h30, di 17h30-20h30 (VO st. fr/all.). De Nick Cassavetes, avec Gena Rowlands, Marissa Tomei, G. Depardieu. TRAMELAN

CINÉMATOGRAPHE (487 45

INDOCHINE. Je 20h, connaissance du monde. LE BOSSU. Ve 20h30, sa 21h, di 17h. 10 ans. De Philippe de Brocca, avec Daniel

NETTOYAGE À SEC. Sa 18h, di 20h. 16 ans. D'Anne Fontaine, avec Miou-Miou. Pour plus d'informations, voir notre page «Cinéma» publiée chaque vendredi.

EXPOS/ **DIVERS**

BOUDRY Pavillon d'information A5, cour de l'ancien collège, ma 14h45-18h30. LA CHAUX-DE-FONDS Bois du Petit-Château. Tous les jours 6h30-17h. Vivarium: tous les jours 10-12h/14-17h; fermé mercredi matin.



LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE

Le Louverain. Tapisseries patchwork de Daniel de Coulon. Lu-sa 14-18h. Exposition jusqu'au 28 février. **LE LOCLE**

Moulins souterrains du Col-des-Roches. Du 1er novembre au 30 avril, réservation pour les groupes dès 10 personnes au 931 89 89, fax 931 89 15.

MARIN Papiliorama et Nocturama. Tous les jours 10-17h. NEUCHÂTEL

Bibliothèque publique et universitaire. "Manuscrits de Jean-Jacques Rousseau" me/sa 14-17h.

Bio-Source. «Mandalas», de Laurent Perrenoud. Ma-ve 7h30-18h30, sa 7h30-17h. Jusqu'au 28 février.

Club des chiffres et des lettres (Hôtel City). Chaque jeudi 16-18h. Renseignements Mme Hitschler, tél. 753 11 07.

École-Club Migros. Jacqueline De Dardel, peinture. Lu-je 8-20h30, ve 8-17h. Jusau'au 20 février.

Home de Clos-Brochet. Collection de modèles réduits de camions suisses «Saurer», réunis par Pierre Morel. Tous les jours 14-18h. Jusqu'au 8 février.

La Maison du Prussien. Ariane de Nyzankowsky, huiles - pigments - icônes. Jusqu'au 28 février.

Passage sous-voie place Pury. Panneaux peints par Laurent Bürki. Jusqu'au 28 février.

Villa Lardy/salle Aimé Montandon. Huiles, gravures encre de Chine. L'après-midi ma-ve 14-17h sur rendez-vous pris au Musée d'art et d'histoire à Neuchâtel. **LES PONTS-DE-MARTEL**

Fromagerie. Démonstration tous les jours, 8-12h/17-19h; fabrication 8-10h. **SAINT-AUBIN Pavillon d'information**

A5, rue de la Poste, me 14h45-18h30 et les 1er et 3me samedis du mois 9-12h. SAINT-SULPICE

Vapeur Val-de-Travers. Visites du dépôt sur demande, 861 36 78.

TRAVERS Mines d'asphalte de La Presta. Groupes: visites toute l'année, toute la journée sur rendez-vous; renseignements, réservations au 863 30 10. Individuels: le di-

MUSÉES

manche à 14h et 16h.

BOUDRY

MÉMENTO

Musée de l'Areuse. Collections permanentes. Ouverture sur demande 846 19

Musée de la vigne et du vin. Château. «L'or du vin». Ma-di 14-17h. Jusqu'au 14 juin.

CERNIER

Musée des sapeurs-pompiers. Collection d'objets divers datant du 19me siècle à ce jour. Visites sur demande, 861 43 81.

LA CHAUX-DE-FONDS Musée des beaux-arts.

Collections permanentes (artistes locaux - Léopold-Robert, Le Corbusier, L'Eplattenier - collections Junod - Delacroix, Matisse, Rouault, Soutine - École de Paris, contemporains suisses). Madi 10-12h/14-17h. Dimanche matin gratuit.

Musée d'histoire. Intérieurs et objets neuchâtelois, portraits, gravures, armes, monnaies. Ma-ve 14-17h; sa 14-18h; di 10-12h/14-18h. Dimanche matin gratuit.

Musée d'histoire naturelle. "La chèvre", exposition trilingue du Museo di Valmaggia, Cevio (TI). Jusqu'au 19 avril. Collections permanentes de faune régionale et africaine. Dioramas. Faune marine. Collection Boillat. Jeux. Ma-sa 14-17h; di 10-12h/14-17h.

Musée international d'horlogerie. "L'homme et le temps" histoire de la me-sure du temps. Ma-di 10-12h/14-17h. Dimanche matin gratuit.

Musée paysan et artisanal. "Le Jura peint mis en scènes". Exposition jusqu'au 1er mars. Intérieur paysan typique. Me/sa/di 14h-17h. Dentellières au travail le premier dimanche du mois.

LES GENEVEZ Musée rural jurassien. Tous les samedis/dimanches 14h-17h30.

LE LANDERON Musée de l'Hôtel de Ville. Poteries de l'âge du bronze. Armure milanaise et arbalètes du XVe s., armes anciennes. Rosace armoriée. Orfèvrerie et objets de culte dès le XVIe s. Salles, mobilier et fresques dès le XVe s. Gravures anciennes. Expositions temporaires. Diaporama: "Le Landeron au coin du feu" (fr/all), Ville 35, 1er sa et di du mois 15h30-17h30 (groupes sur de-

mande, tél. 752 35 70). Musée des beaux-arts.

Collections permanentes (peinture neuchâteloise et suisse, cabinet des estampes). Ma-di 10-12h/14-

Musée d'horlogerie. Château des Monts. Fermé pour cause de transformations jusqu'au mois de mars. Musée Industriel du Valde-Travers - Site de la Presta. Collections indus-

trielles: horlogerie, machines à tricoter. Démonstrations chaque samedi dès 14h. Démonstrations pour groupes sur rendez- vous. Renseignements et réservation au 863 30 10 et 866 13

Musée régional. Ma/je/sa/di 14-17h. Groupes sur rendez-vous au 861 35 51.

Musée Jean-Jacques Rousseau. Ouvert toute l'année sur rendez-vous. MURIAUX Musée de l'automobile.

Du 15 novembre au 28 février: sa 10-12h/13h30-18h, di 10-18h. NEUCHÂTEL

Musée d'art et d'histoire. Ma-di 10-17h, "Une campagne de restauration", jusqu'au 1er mars. Et les collections du musée.

'Musée d'ethnographie*. «Biscôme et chocolat», exposition ponctuelle jusqu'à fin février. "Pom pom pom pom". Une invitation à voir la musique. Exposition jusqu'au 18 janvier. Collections permanentes. Ma-di 10-17h. Musée d'histoire naturelle. Collections perma-

nentes. Ma-di 10-17h. Musée cantonal d'archéologie*. Ma-di 14-17h.

Collections permanentes. **LE NOIRMONT** Musée de l'uniforme. Auberge du Peu-Péquignot, tous les jours sauf mardi. LA SAGNE

Musée régional. Maison communale. Chambre neuchâteloise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. Premier dimanche du mois 13h30-17h.

SAINT-IMIER Musée de minéraux (Passage Central 6). Visite sur demande, commentée et gratuite 941 16 02.

VALANGIN Château. Fermeture hivernale.

VILLERS-LE-LAC Musée de la montre. (Fermeture annuelle pendant tout le mois de janvier). Cinq siècles d'histoire de la montre, machines, outillage et ateliers, visites commentées. Ouverture le dimanche de 14h à 18h. Pour les groupes, ouverture sur demande toute l'année (03 816 808 00 ou 03 816 800 06).

Musées affiliés au passeport musées suisses *.

ART/ **GALERIES**

Galerie du Moulin. Steve Dey, huiles. Me-ve 15-19h, sa/di 11-16h, ainsi que sur rendez-vous (079 225 84 52). Jusqu'au 25 janvier. LA CHAUX-DE-FONDS

Galerie Art-Cité. Jean-Michel Jaquet, œuvres sur papier. Prolongation jusqu'au 6 février. Lu-ve 14-18h30, sa 10-12h30 et sur rendez-vous 968 12 08.

Galerie du Manoir. Cécile Yerro-Straumann. Ma-ve 15-19h, sa 10-17h. Jusqu'au 14 février.

Villa Turque. Hans Jörg Glattfelder. Visites sur rendez-vous, 912 31 47. Le samedi 17 janvier 1998, ouverture au public de 11h à 16h. Exposition jusqu'au 17 janvier .

Sonia Wirth-Genzoni. De L. Schwob à Chs. L'Eplatte-

FONTAINEMELON Aux ateliers d'arts Hainard et Lanz. Peinture - architecture - antiquités. Exposition permanente. Tél. au 853 70 44 ou 079 446 23 40.

RESENS/ST-AUBIN (NE Home de Chantevent. Sylvie Ruegg, aquarelles. Tous les jours 14-17h. Jusqu'au 20 mars.

LE LANDERON Galerie-Atelier Cumulus. "L'expression silencieuse" de Sylvie Iseli. Lu-ve 8h45-11h30 ou sur rendez-vous 751 14 80. Exposition permanente. **NEUCHÂTEL**

Peintures et sérigraphies. Sur rendez-vous 724 68 36. Exposition permanente. Galerie des Amis des Arts. Aloys Perregaux, aquarelles. Ma-ve 14-18h, sa/di 10-12h/14-17h. Jusqu'au 8 février. CAN (Centre d'art). Nori-

Galerie-Atelier Aletha.

toshi Hirakawa et Dina Scagnetti. Jusqu'au 18 janvier. Galerie Devaud. Expo permanente Devaud, céramique, ve/sa 15-18h. Galerie de l'Orangerie.

Huiles-dessins de Gérard Trezzini. Ma-ve 14h30-18h30, sa/di 14h30-18h. Jusqu'au 1er février.

Galerie du Pommier. Léopold Rabus. Lu-ve 10-12h/14-18h. Jusqu'au 28 février. SAIGNELÉGIER

janvier.

Café du Soleil. Jo Milne. Ma-di 9-23h. Jusqu'au 25

VAUMARCUS

Galerie du Château. «Cités et rivages du Littoral neuchâtelois», aquarelles, encre de chine, couleurs, huiles, de Humbert Martinet. Tous les jours de 8h à 22h (fermeture hebdomadaire du dimanche soir 18h au mardi 8h). Jusqu'au 31 ianvier.

BIBLIO-THÈQUES

AUVERNIER

Bibliothèque pour enfants, lu/ve 15h30-17h, me 14-15h30. Bibliothèque publique, ma 9-11h, je 16-18h.

BEVAIX

Bibliothèque communale, ma 14-19h, je 14-18h. BÔLE

Bibliothèque des jeunes (collège) lu/je 15h15-17h15.

BOUDRY Bibliothèque communale, me 14-18h je 15-19h. Ludothèque de la Basse-Areuse,

ma 14-16h30, me 15h30-18h, je 16-18h30.

LA CHAUX-DE-FONDS

Bibliothèque de la Ville: lu 14-20h, ma-ve 10-20h, sa 10-16h. Bibliothèque des jeunes: (rue de la Ronde et rue Président-Wilson) lu-ve 13h45-18h, sa 10-12h. Ludothèque: lu/je 15h30-18h, ma 15h30-19h.

Bibliothèque communale: me 14-18h, je 17-20h.

CORCELLES

Bibliothèque communale, lu 19-21h, me 16-18h, je 15-

CORTAILLOD Bibliothèque communale,

me 14-18h, ve 15h30-19h. Bibliothèque communale, lu 17-19h, me 15-17h, ve 14-

16h. Ludothèque, lu 17-

18h30, me 14-16h. **DOMBRESSON**

Bibliothèque communale, lu 14-16h, je 19-20h.

FLEURIER

Bibliothèque communale, lu/ma 17-20h, je 15-18h. **FONTAINEMELON**

Bibliothèque communale, lu

19-21h, je 13h30-15h30. Bibliothèques des jeunes lu/je 15-17h30.

LES GENEVEYS-SUR-COF-FRANE

Bibliothèque des Jeunes, je 15h30-17h. **GORGIER**

Bibliothèque intercommu-

nale de la Béroche, me/ve 15-19h.

LE LANDERON Bibliothèque publique, lu 13h30-17h, ma 9h30-11h30/13h30-16h, me 15-18h, je 15-19h, ve 9-12h.

MARIN

Ludothèque (maison de commune), lu/je 16-18h.

NEUCHÂTEL

Bibliothèque publique et universitaire, (lecture publique ma-ve 10-20h, sa 9-17h), (fonds d'étude lu-ve 10-12h/14-18h, je jusqu'à 20h, sa 9-12h), (salle de lecture lu-ve 8-22h, sa 8-17h). Bibliothèque des Pasteurs, lu-ve 14-17h30. Bibliothèque Pestalozzi: lu 14-18h, ma-ve 9-12h/14-18h, sa 9-12h. Ludothèque: lu/je 15-18h. Bibliomonde, livres en langues étrangères, ma 9-11h, me 14-17h, je 16-19h, sa 9-12h. Le Discobole, prêt de disques, ma/ve 14-18h30, me 14-19h15, je 9-12h/14-18h30, sa 9-11h30.

Bibliothèque Jeunesse (collège des Coteaux), lu 13h30-17h, ma 14-17h, me 8-10h/13h30-17h, ve 8-12h. Bibliothèque adultes (maison de commune), ma 10-12h, je

NEUCHÂTEL

C'est toi, ô Eternel, qui as permis par la main de ton serviteur cette grande délivrance.

Monsieur Raymond Truhan, à Neuchâtel;

Madame et Monsieur Catherine et Michel Magne-Truhan, leurs enfants Julie, Charlotte et Marine, à Chermignon /

Monsieur et Madame Michel et Dominique Truhan-Leuba, leurs enfants Sophie et Virginie, à Baulmes / VD, ainsi que les familles parentes, alliées et amies,

ont la tristesse de faire part du décès de

Madame

Nicole TRUHAN

née GILBERT

enlevée à leur tendre affection, dans sa 59me année.

2000 Neuchâtel, le 11 janvier 1998. (Ruelle Dublé 1)

Adieu et repose en paix, chère maman.

L'incinération a eu lieu dans l'intimité.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

NEUCHÂTEL

Madame Marie-Claire Gianoli, à Neuchâtel, et famille, ainsi que les amis et connaissances,

ont le chagrin de faire part du décès de

Françoise REDARD ABU RUB

née GIANOLI

enlevée à leur tendre affection après une longue maladie supportée avec courage et dignité.

2000 Neuchâtel, le 12 janvier 1998. (Avenue DuPevrou 10)

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité.

Adresse de la famille: Madame Marie-Claire Gianoli Faubourg du Lac 33 2000 Neuchâtel

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

LA CHAUX-DE-FONDS

Tu ne verras plus le jour se lever Tu n'entendras plus les oiseaux chanter A tout jamais tes yeux se sont éteints Après un long déclin

Madame Yvonne Liechti-Schaub

ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants Les descendants de feu Gottfried Liechti-Bähler Les descendants de feu Joseph Schaub-Perret-Gentil ainsi que les familles parentes et alliées

ont le grand chagrin de faire part du décès de

Monsieur

Frédéric LIECHTI

leur très cher époux, papa, grand-papa, arrière-grand-papa, frère, beau-frère, oncle, parent et ami, enlevé à l'affection des siens mercredi, dans sa 82me année.

La Chaux-de-Fonds, le 14 janvier 1998.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire de La Chaux-de-Fonds, vendredi 16 janvier, à 10 heures.

Notre papa repose au pavillon du cimetière de La Chaux-de-

Domicile de la famille: Concorde 7 2300 La Chaux-de-Fonds

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part

Les Autorités et le Personnel de la Commune de Fontainemelon ont le pénible devoir de faire part du décès

Monsieur

Frédéric LIECHTI

père de Monsieur Frédéric Liechti, leur appointé de police.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

FLUHMANN-EVARD Pompes funèbres Tél. 725 36 04 24 heures sur 24 heures - Maladière 16 - NEUCHÂTEL

FAITS DIVERS

Dombresson Renversé par une voiture

Mardi, à 18 heures, une habitante de Dombresson circulait au volant d'une voiture sur Grand-Rue, en direction ouest. A la hauteur de la poste, la conductrice a heurté M. L.J., de Dombresson, qui traversait la rue du sud au nord. Blessé, M. L.J. a été conduit en ambulance à l'hôpital de Landeyeux, puis transféré à l'hôpital des Cadolles. /comm

Neuchâtel Cyclomotoriste blessé

Un cyclomotoriste de Neuchâtel, M.-A. D.-C., circulait lundi vers 17 heures rue de Grise-Pierre en direction de la rue Port-Roulant. À l'intersection de ces deux rues, il est entré en collision avec la voiture conduite par M. H.R., de Neuchâtel, lequel circulait sur la rue de Port-Roulant en direction de Serrières. Blessé, M-A.D-C. a été transporté au moyen d'une ambulance à l'hôpital des Cadolles. /comm

Collision

Une habitante de Neuchâtel circulait en voiture, mardi, à 17h35, sur le fbg de la Gare, à

Neuchâtel, en direction d'Hauterive, avec l'intention d'obliquer à gauche pour emprunter la rue du Rocher. Au cours de cette manœuvre, elle est entrée en collision avec le cyclomoteur conduit par M.S., de Neuchâtel, qui circulait en sens inverse. Sous l'effet du choc, le conducteur du deuxroues a été projeté contre le pare-brise de la voiture et a été conduit à l'hôpital Pourtalès pour y subir un contrôle. 7comm

Grosse fuite d'hydrocarbures

Hier, vers 8h50, le SIS de Neuchâtel est intervenu devant l'immeuble Rouillères 22 à Neuchâtel, pour une fuite d'hydrocarbures. La fuite provient du tuyau d'un camion citerne. Une centaine de litres de mazout se sont répandus par terre. La façade de la maison et le terrain alentour, environ 12 m2, ont été endommagés. /comm

On recherche témoins

La Direction et le Personnel de SYSMELEC S.A., à

Madame

Catherine KLAUS

Ne pouvant répondre personnellement à chacune des

personnes ayant pris part à son grand deuil, la famille de

Madame

Suzanne FAVRE

très sensible aux nombreuses marques de sympathie

reçues durant ces jours de douloureuse séparation,

remercie très sincèrement toutes les personnes qui ont pris

part à sa pénible épreuve, soit par leur présence, leurs

messages, leurs envois de fleurs ou leurs dons. Elle les prie

Un merci tout particulier à Monsieur le Docteur Caretti,

aux pensionnaires et employés du Home Valfleuri à

Fleurier ainsi qu'au service de médecine de l'Hôpital de

Couvet qui ont accompagné «Miquette» tout au long de sa

Durant ces jours de tristesse, nous avons été très touchés

Madame

Marie BIEDERMANN

Merci à tous ceux, à toutes celles qui nous ont entourés et

Les familles parentes et alliées

de trouver ici l'expression de sa vive reconnaissance.

Fleurier, Crissier, Môtiers, Montagne-de-Buttes,

par le soutien de la famille et des amis de

aidés par leurs messages et leur présence.

maladie avec beaucoup de gentilles

le 15 janvier 1998.

Boudry, janvier 1998.

Neuchâtel, ont la tristesse de faire part du décès de

sœur de leur collaborateur, Monsieur Bernard Klaus.

Hier vers 12h10, au volant d'une voiture, un Chaux-de-Fonnier circulait sur la voie de droite de l'autoroute de raccordement A5-J20, en direction de La Chaux-de-Fonds. A

AVIS MORTUAIRES

REMERCIEMENTS

un certain moment, il a heurté l'arrière d'une automobile vaudoise qui le précédait. Dégâts matériels. Les témoins de cet accident sont priés de prendre contact avec la police de la circulation à Neuchâtel, tél 032/888 90 00. /comm

Collision avec un cyclomotoriste

Lundi vers 17h45, un cyclomotoriste, P. A. S., de Neuchâtel, circulait le long du hangar de la Société de navigation sur les lacs de Neuchâtel et Morat SA, à Neuchâtel, avec l'intention d'emprunter la rue du Littoral en direction nord. À l'intersection, une collision se produisit avec la voiture conduite par un Biennois, qui venant de la rue du Littoral, voulait stationner sa voiture sur une place de parc sise au nord du parking. Blessé, le cyclomotoriste a été transporté au moyen d'une ambulance à l'hôpital des Cadolles. Les témoins de cet accident sont priés de prendre contact avec la police de la circulation à Neuchâtel, tél. (032) 888 90 00. /comm

Chambrelien Voiture en feu

Lundi vers 8 h15, les PS de Cortaillod sont intervenus pour une voiture en feu, à proximité de la gare de Chambrelien. Le véhicule a été complètement détruit.

Chaux-de-Fonds Piétonne

renversée

Mardi, vers 16h30; une automobiliste de La Chaux-de-Fonds effectuait une marche arrière sur la place du Marché à La Chaux-de-Fonds. Lors de cette manœuvre, elle a heurté Mlle E.L., de La Chaux-de-Fonds, qui se trouvait derrière le véhicule. Blessée, Mlle E.L. a été conduite par l'automobiliste à l'hôpital de la ville. /comm

Piétonne blessée

Mardi, à 17h50, un automobiliste chaux-de-fonnier circulait rue des Musées à La Chaux-de-Fonds, en direction est. Peu après la signalisation sise à l'intersection avec la rue du Midi, il a heurté Mme L.D., de La Chaux-de-Fonds, qui traversait la chaussée du nord au sud. Blessée, cette dernière a été transportée en ambulance à l'hôpital de la ville. Les témoins de cet accident sont priés de prendre contact avec la police cantonale de La Chaux-de-Fonds, tél. 032/968 71 01./comm

ÉTAT CIVIL

NEUCHATEL

NAISSANCES. - 30.12.97 Frésard, Emilie Nathalie, fille de Frésard, Raymond Antoine et de Frésard née Farine, Isa-Denise Raymonde. 31.12. Vega, Nathan, fils de Vega, Luis Manuel et de Vega Claude; Scozzi, Serena, fille de Scozzi, antonio et de Scozzi Stahl, Lauren Noémie, fille de Stahl, Fritz Otto et de Gaudio Stahl née Gaudio, Elsa; Scaglia, Eva Maria, fille de Scaglia, Luciano Nazzareno et de ľschumi Scaglia née Tschumi, Amélie Nora. 2.1. Amstutz, Mélina, fille de Amstutz, sébastien et de Amstutz née Ramirez Lainez, Heddy Rosana; Jacot-Guillarmod, Jessica, de Jacot-Guillarmod, fille Yves Denis et de Jacot-Guillarmod née Rickens, Laurence. 3.1. Bena, Pauline Anna Colette, fille de Bena, Daniele Mario et de Currat Bena née Currat, Maire-Pierre Colette Yolande; Voisard, Daneline, fille de Voisard, Olivier Pierre et de Voisard née Barras, Nicole Patricia; Jeannet, Clémentine, fille de Jeannet, Cyril et de Jeannet née Moratel, Cécile. 5.1. Penessis, Justine, fille de Penessis, Aristidis et de Decker Penessis née Decker, Nicole; Alves Gonçalves, Cindy, fille de Dias Gonçalves, Manuel Joaquim et de Pereira Alves Gonçalves, Maria Palmira

PUBLICATIONS DE MA-RIAGE. - 6.1. Besson, Francis Paul Alfred et Zuffrey, Marlène Thérèse; Nsendé, Judicaël et Mulopo Nzeyis née Bongho-Nuara, Aurelie; Bajrami, Belul et Berisha, Ha-

Psaumes 126, 3

L'Eternel a fait pour nous de grandes choses;

nous sommes dans la joie.

Combremont, Anne-Troisi, Lorella. 1.1.98

MARIAGES CÉLÉBRÉS. -31.12.97. Basso, Luca et Luca, Anna Rita.

DÉCÈS. - 30.12.97. Lee, Thomas, né en 1963, célibataire. 31.12. Hontoir née Debrier, Marie-Jeanne, née en 1935, épouse de Hontoir, Jean Albert; Burkhalter, Ella, née en 1900, célibataire. 1.1.98. Dysli née Guillod, Laurence, née en 1907, veuve de Dysli, Marcel Louis. 2.1. Fahrni née Girard, May Suzanne, née en 1918, veuve de Fahrni, Roger Albert; Mâitre née Varin, Berthe Brigitte Alice, née en 1925, veuve de Maître, Albert Marcelin. 3.1. Miserez née Lanthemann, Augustine Gabrielle, née en 1918, veuve de Miserez, Jean Paul. 4.1. Jornod, Paul André, né en 1927, divorcé.



NAISSANCES

Tom a pointé le bout de son nez

Landeyeux, le 13 janvier 1998 Famille VAUTHIER-DELORENZI

Chemin des Tires 2d 2034 Peseux

Adrian

c'est avec la plus grande joie que ton frère Zacharie et tes parents t'accueillent parmi eux le 13 janvier 1998

Maternité Pourtalès Fabrizio et Christine PICCI-BRÜGGER Draizes 9 - 2016 Cortaillod

Fabienne et Jean-Philippe VOIRIN

ont la grande joie d'annoncer la naissance de leur fils

Louis

le 9 janvier 1998

Epancheurs 1 2012 Auvernier
126731-377

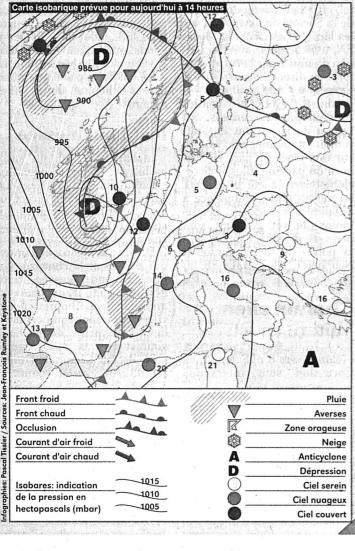
Aujourd'hui Une poignée de rayons

Situation générale: la perturbation qui a traversé notre pays hier était très fatiguée et n'a donné que quelques gouttes et flocons en guise d'échantillons. Les suivantes, liées à une dépression centrée au nord de l'Irlande, sont plus actives et plutôt pressées d'en découdre. Dans l'intervalle qui précède les nuages d'avant-garde, le soleil a juste le temps d'effectuer un baroud d'honneur.

Prévisions pour la journée: au réveil, les nuages retardataires quittent notre région, sauf près des lacs où traînent des bancs d'humidité. Vers midi arrivée des nuages élevés. Par vents modérés de sud-ouest, le mercure affiche 4 à 7 degrés suivant l'altitude. Demain: couvert et précipitations. Neige sur tout le massif. Samedi: le temps se calme.

Dimanche: une nouvelle perturbation est attendue l'après-

Jean-François Rumley



Fête à souhaiter Maur

Températures Aujourd'hui à 14 heures

Neuchâtel: 7° Boudry: 7° Cernier: 5° Fleurier: 5° a Chaux-de-Fonds: 4° Le Locle: 4° La Vue-des-Alpes: 2° Saignelégier: 4° St-Imier: 5°

Hier à 14 heures En Suisse...

Bâle: très nuageux, 9° Berne: très nuageux, 6° Genève: très nuageux, 7° Locarno: pluie, 4 Sion: très nuageux, 7° Zurich: très nuageux, 7°

en Europe

Athènes: beau, 16° Berlin: peu nuageux, 8° Istanbul: beau, 11° Lisbonne: peu nuageux, 13° Londres: très nuageux, 9° Moscou: beau, -12° Palma: beau, 14° Paris: très nuageux, 9° Rome: pluie, 14°

.. et dans le monde

Bangkok: beau, 33° Le Caire: nuageux, 19° Johannesburg: nuageux, 25° Miami: beau, 26° New Delhi: nuageux, 21° New York: beau, 10° Pékin: nuageux, -3° Rio de Janeiro: nuageux, 31° San Francisco: pluvieux, 13° Sydney: pluvieux, 29° Tokyo: nuageux, 10°

Soleil Lever: 8h14 Coucher: 17h09

Lune (décroissante) Lever: 20h19 Coucher: 9h34

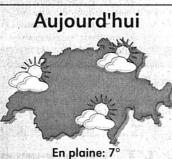
Niveau des eaux Lac de Neuchâtel: 429,09 m Température: 7° Lac des Brenets: 750,60 m

Ensoleillé

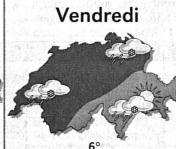
Vent

variable puis sud-ouest, 2 à 4 Beaufort.

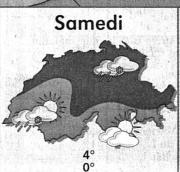
Nuageux Saignelégier Couvert Saint-Imier La Chaux-de-Fonds La Neuveville La Vue-des-Alpes Le Locle Cernier Neuchâtel Boudry

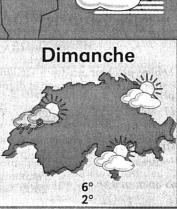


A 1000 m: 4°



Fleurier





Cuisine La recette du jour

Entrée: QUICHE À LA POMME.

Ingrédients pour 4 à 6 personnes: 120g de beurre froid coupé en petits morceaux, 150g de farine, 225g de chair à saucisse, 15g de beurre, 1 pomme épluchée, évidée et coupée en dés, 2 jaunes d'œuf, 1 œuf, 250ml de crème fleurette, sel, 60g de cantal râpé.

Préparation: préchauffer le four (th.7). Dans un saladier mettre le beurre coupé en petits morceaux, la farine et une pincée de sel. Mélanger. Lorsque la consistance est granuleuse, ajouter 1 ou 2 cuillères d'eau froide pour lier. Laisser reposer au réfrigérateur pendant 30mn. Dans une poêle, faire cuire la chair à saucisse à feu moyen. Lorsqu'elle est cuite, enlever le gras et réserver. Dans une autre poêle, faire sauter les morceaux de pomme dans 15g de beurre pendant 1mn. Dans un saladier, mélanger les jaunes d'œuf, l'œuf, la crème et une pincée de sel. Réserver. Garnir un moule à tarte avec la pâte et répartir la chair à saucisse au fond. Ajouter la pomme cuite et ensuite le fromage râpé. Verser les œufs par-dessus. Enfourner pendant 30 à 40mn. Laisser refroidir quelques minutes avant de servir.

MOTS CROISÉS No 285

Horizontalement: 1. Mauvaise humeur. 2. Piton rocheux - Cœur de lion. 3. Un coin pour en découdre -Mention pour spécialité - L'homme des victoires. 4. Convulsion terrestre. 5. Une manière d'apprendre bien des choses - Genre de vente sans emballage. 6. Article - On en tombe de la lune... 7. Sorte de galette - Morceau de craie. 8. Pronom personnel - Cité romande. 9. Principe égalisateur - Rivière française. 10. Ponctuelle. 11. Sigle pour canton romand - Maisons de retraite.

Verticalement : 1. Pour une fine goutte, elle doit être contrôlée. 2. Chantiers à ciel ouvert. 3. Bon vivant - Au lever de rideau, à l'opéra. 4. Indice de privation - Pour jouer, il leur faut des clés - Chef de rayon. 5. Bon pour une jonction - On les compte par dizaines. 6. Dolce farniente - Signe de proximité. 7. Numéro raccourci -Eléments d'enluminure - L'important, c'est de le mettre sur la bonne voie. 8. Livre d'anecdotes - Marasme. 9. Petite graine - Rien d'étonnant si elles font la quille..

Solution dans la prochaine édition 10

Solution du numéro 284

Horizontalement: 1. Bagarreur. 2. Ou - Loi - Nu. 3. Epine. 4. Tare - Gros. 5. On - SPA - Os. 6. Store. 7. Noir - Duel. 8. In - Eté - Va. 9. Ecu - Van. 10. Nouba. 11. Etincelle. Verticalement: 1. Boutonnière. 2. Au - An - Onc. 3. Er - Si Uni. 4. Alpestre - On. 5. Roi - Pô - Truc. 6. Ringarde - BE. 7. Er - Eu - Val. 8. Un - OO - Eva. 9. Ruisselante. ROC 1159

Billet

«Un organisme vivant qui pulse.» «Un voyage émotionnel». «Un chaos dénué de cer-

Emotions. 01 Pipilotti Rist et de

Il faut s'accrocher pour saisir les intentions de son équipe. En fait, en décou-

vrant les contours de l'Expo 2001 (pardon!, de Expo.01), je me suis dit que j'étais peut-être un peu bête pour comprendre. Pire: largué.

Puis, j'ai réfléchi deux secondes (ça nous arrive aussi à nous, futurs visiteurs de 01). Je me suis d'abord rappelé que, par définition, il est tout simplement impossible de décrire trois ans plus tôt le contenu d'une exposition qui se voudra ouverte sur l'avenir.

Et surtout, j'ai réalisé à quel point je n'étais pas resté indifférent au nouveau look de la fée Rist. Et encore moins à la chanson qu'elle a entonnée lors de la conférence de presse. En un mot: j'avais ressenti des é-mo-tions.

Réussir à nous toucher sans dévoiler quoi que ce soit? C'est fort. Et c'est le gage que nous pouvons faire confiance à tous les pipilottiens et tous les pipilottiennes: en 2001, on ne va pas s'ennuyer.

Pascal Hofer



